

Arriba

Madrid, martes 8 octubre de 1963



¡ATENCIÓN!

Mientras en Madrid se celebra el IV Congreso Internacional de Policía de la Circulación y más de seiscientos congresistas se reúnen para tratar de los problemas del tráfico, uno de estos problemas se presentó el domingo en forma de accidente. En la carretera de La Coruña, en la bifurcación que sigue a Pozuelo, la moto abandonada y medio tendida en el suelo y el cartel de «Stop» por tierra son una muestra más de lo necesario del orden y de la seguridad en la circulación. Orden y seguridad que ocupan en estos momentos las tareas del Congreso. (Pastor.)

Ayuntamiento de Madrid



¡Que bien lava una Balay

BALAY es la lavadora que se distingue por sus extraordinarias cualidades y ventajas

Ninguna otra lavadora puede compararse a una BALAY.



¡Que bien seca una Balay

Con la secadora centrífuga BALAY, Vd. señora, tendrá su ropa seca a punto de plancha en sólo unos minutos

BALAY PROPORCIONA PLENA SATISFACCION



Por eso las señoras van diciendo a todas horas ¡Ay...! Prefiero una BALAY

adquiéralas en:

AVENIDA RADIO

AV. DE JOSE ANTONIO, 40

CONCEPCION ARENAL, 4 - SAN BERNARDO, 116

JERONIMO DE LA QUINTANA, 8 y 10

Radio Electra

HORTALEZA, 2 - ALCALA, 108

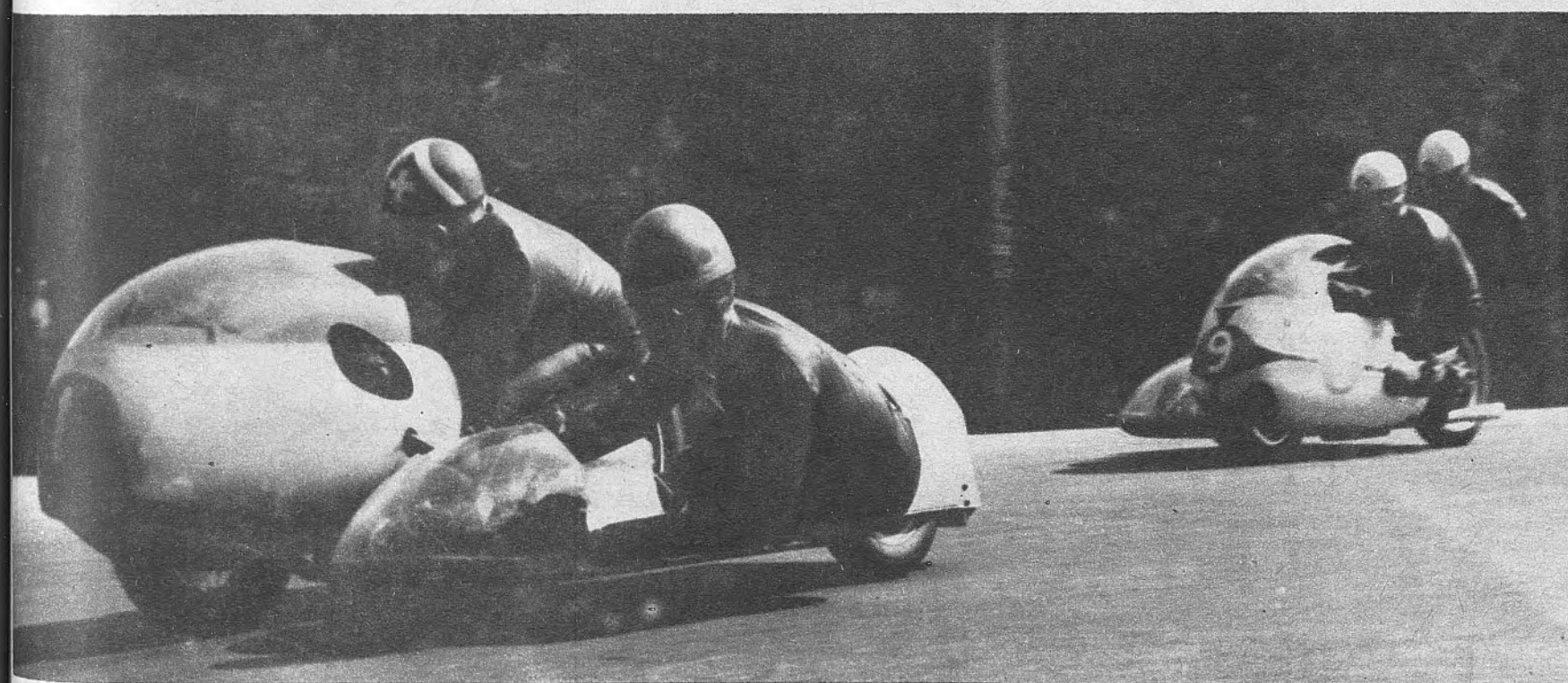
HORTALEZA, 6 - CONDE DE ROMANONES, 14 - BRAVO MURILLO, 124 - AV. ALBUFERA, 64 (Pte. Vallecas) - GENERAL RICARDOS, 71

Dep. Pub. BALAY



CIRCULACION

El Ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, inauguró el domingo el IV Congreso Internacional de Policía de Circulación, al que asisten seiscientos diecisiete congresistas, representantes de treinta y ocho países. El cartel de aparcamiento especial para los congresistas; un aspecto de la presidencia durante el discurso inaugural. Con el Ministro de la Gobernación figuran el de Obras Públicas, el Alcalde de Madrid y otras distinguidas personalidades. Además de este Congreso, que tratará de la resolución de los problemas que crea el constante aumento de la circulación, se inauguró una Exposición de carteles sobre este tema. En todos los idiomas se pide la misma importante cosa: cuidado y mucha atención para el tráfico. (Fotografías Pastor.)



GRAN PREMIO DE OTOÑO DE MOTORISMO

Patrocinado por doña Carmen Polo de Franco, con objeto de recaudar fondos con destino a la «Campana Pro Vivienda del Necesitado», se celebró el domingo en el Retiro la quinta edición del Gran Premio Internacional de Otoño de Motorismo. Los corredores se apresuran en los momentos de salida de una de las carreras. Camathias, que fue el gran vencedor de la prueba y que consiguió la Copa del Generalísimo, seguido por Deubel, campeón del mundo. La esposa del Caudillo, a quien acompañan el Ministro de Información y Turismo y el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, hace entrega de los trofeos. (Foto Pastor.)





TRES ANECDOTAS DEL CONCILIO

Con la humanísima torpeza que dan los muchos años, el obispo de Panamá, monseñor Retman, se cayó al bajar las escaleras de la plaza de San Pedro. Dos obispos más y un sacerdote acuden solícitos a ayudar al prelado, mientras, al fondo, otro sacerdote filma la grandeza de la plaza y se pierde, sin embargo, la emoción y la sencillez de la caída. Bajo estas líneas, el obispo auxiliar de la India, monseñor Simon Ioudussamy, es atendido como un turista más por el guardia urbano. A la derecha, la nota exótica: el arzobispo de Mosul, el obispo caldeo de Mosul y el obispo caldeo de Agra. (Fotos Fiel.)



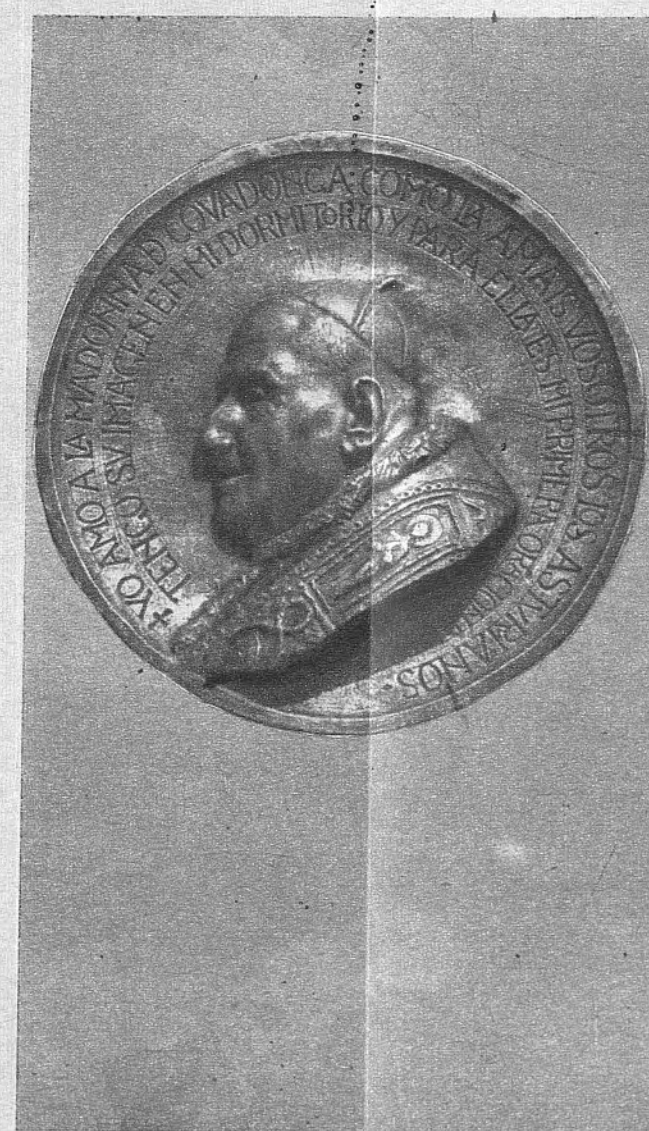
DE VUELTA DE LA OCDE

Después de su estancia en París, donde asistió a la reunión de ministros responsables de la Ciencia y la Educación, convocada por la OCDE, Lora Tamayo recibe la bienvenida del Ministro de Información a su llegada a Madrid.



REGRESO DE WASHINGTON

Regresaron a Madrid los Ministros del Aire y de Hacienda de su viaje a EE. UU. Navarro Rubio asistió a una de las reuniones del Banco Mundial y el teniente general Lacalle visitó las principales bases aéreas norteamericanas.



RECUERDO DE JUAN XXIII, EN COVADONGA

Medallón que en recuerdo de la visita de Juan XXIII al Santuario ha sido colocado recientemente a la entrada de la Cueva y descubierto por el Nuncio de Su Santidad en España. Es obra del escultor Gerardo Zaragoza.



AGASAJO MADRILEÑO

A los congresistas de la Policía de Circulación les dio la bienvenida en nombre de Madrid su Alcalde, el conde de Mayalde. Ayer el Ayuntamiento les ofreció una recepción, celebrada en los jardines de Don Cecilio. (Contreras.)

Ayuntamiento de Madrid

La señora
terio, a

BARRIO DEL PILAR

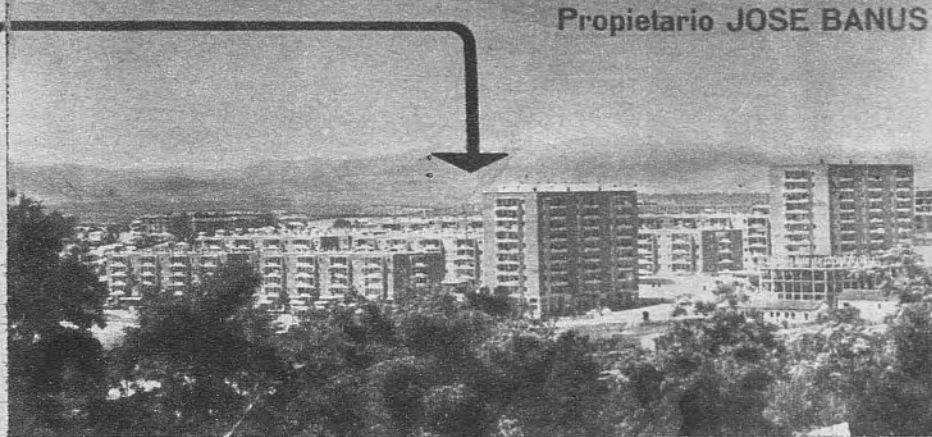
A 700 METROS DEL METRO DE VALDEACEDERAS

Pisos: 36.000 ptas. de **ENTRADA UNICA + 34.000** ptas. aplazadas. Resto con grandes facilidades hasta **10 y 30** años. **TIENDAS** de todas superficies desde **46.000 y 31.000** pts. de desembolso. Mensualidad 800 pts. durante 10 años

PISOS 3-4-5-6 HABITACIONES todas superficies con amplias terrazas más servicios.

COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: METRO Y TRANVIAS. AUTOBUSES desde la estación del Metro de Valdeacederas, al BARRIO DEL PILAR.

Propietario JOSE BANUS



PISO o APARTAMENTO para oficinas..?



AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION

Propietario JOSE BANUS

Apartamentos: entrada **29.000** ptas. y **19.000** aplazadas, resto **850** ptas. al mes, durante **10** años.

Pisos: **47.000** ptas. entrada + **31.000** aplazadas, resto **1.100** ptas. al mes durante **10** años

Tiendas: desembolso inicial **77.000** y **52.000** ptas. mensualidad **1.200** ptas. durante **10** años

COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: 3 líneas de autobuses - 2 líneas de trolebuses - 2 líneas de tranvías y metro.

• **AUTOBUSES:** desde CIBELES (Correos fachada calle Montalbán) n.º 28 desde CIBELES (fachada principal de Correos). Desde GOYA (Narváez-Felipe II) n.º 21 desde ROSALES.

• **TROLEBUSES:** n.º 103 desde el PALACIO DE ORIENTE (Mayor-Bailén) n.º 108 desde PUERTA DEL SOL (entre la calle Alcalá y Carrera de San Jerónimo).

• **TRANVIAS:** n.º 5 y 12 desde PLAZA TOROS DE VENTAS.

• **METRO:** metro de VENTAS.

• Sólida y esmerada construcción, a base de estructuras de hormigón armado y materiales de calidad.

• Magnífica inversión de capital (**14%**). **METRO** alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL.

• Exención total derechos reales en la escritura de compra y 90% contribuciones

• 100.000 m.² de parques y jardines.

INFORMACION: OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 4.2.º. De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche excepto sábados. **EN LA AMPLIACION DEL BARRIO**

DE LA CONCEPCION: Av. Donostiarra, 26 (entrada por el Puente del Calero, detrás de la Plaza de Toros de Ventas). De 10 mañana a 8 tarde.

EN EL BARRIO DEL PILAR: Final de la calle Capitán Blanco Argibay (entrada provisional frente al número 328 de la calle Bravo Murillo). Servicio permanente de 9 mañana a 8 tarde.

SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS EN LOS RESPECTIVOS BARRIOS



ENLACE GARANA SAN EMETERIO - CORCES PANDO

La señorita María Isabel Corces Pando y don José Antonio Garaña San Emeterio, a la salida de la pontificia y real iglesia parroquial de Nuestra Señora del Buen Suceso, donde se ha celebrado su boda

(Foto Pastor)



ENLACE MANCA BERARDO - DIAZ DE ESPAÑA

La señorita María Purificación Díaz de España, nieta de los fallecidos marqueses de España y barones de Ramefort, y don Juan Carlos Manca Berardo después de su matrimonio, celebrado en la iglesia parroquial de San José

(Foto Osuna.)

en **MORATALAZ**

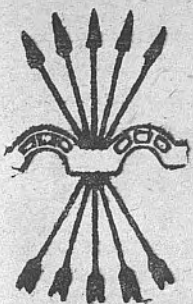
hay ya 10.000 pisos habitados y se construyen...



15.000 mas

INFORMACION Y CONTRATACION en la **EXPOSICION PERMANENTE DE LA VIVIENDA DE MORATALAZ**, abierto todos los días, incluso festivos (menos los lunes) de 9,30 a 2 y de 4,30 a 9 (festivos de 11 a 2 y de 4 a 9)

y en **INMOBILIARIA Urbis, s.a.** Avda. de Menéndez Pelayo, 71 (Teléfono 2 51 01 00) de 9,30 a 2 y de 5 a 8 (festivos de 11 a 2 y de 4,30 a 6,30) Comunicaciones: Trolebús, 106 - Autobuses, 8, 20, 30



Arriba

Núm. 9.634.—II época.—Madrid, martes 8 de octubre de 1963

es mejor

Salinas

por surtido y buen servicio, en persianas Gradulux o sencillas. Suelos plásticos Sintasol. Alfombras, etc.

SALINAS — Carranza, 5 — Teléfono 257 09 03

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14, MADRID (4).—Teléf. 2 23 26 10.—DEPOS. L.: M. 17-1958.—2,00 PTAS.

HAITI: MAS DE 4.000 MUERTOS POR EL HURACAN "FLORA"

Cerca de 100.000 personas han quedado sin hogar

EN CUBA, LA PRODUCCION DE CAFE HA QUEDADO CASI DESTRUIDA

NUEVA YORK. — El huracán "Flora" ha causado la muerte de más de 4.000 personas en Haití, en el curso de las últimas veinticuatro horas, ha declarado el ministro haitiano de Sanidad y Asuntos Sociales, Girard Philippeaux, durante una conferencia telefónica sostenida con un representante en Nueva York del "Care", sociedad de Auxilios Alimenticios.

El huracán, asimismo, ha dejado a cerca de cien mil personas sin hogar, según ha puesto de manifiesto el ministro haitiano, quien ha precisado que las localidades más afectadas por el "Flora" eran Jacmel y Petit Gonave, en donde todas las casas habían quedado destruidas.

Girard Philippeaux agregó que los dos quintos de su país habían resultado completamente devastados por los vientos violentos y las lluvias torrenciales que se han abatido sobre la isla, durante las últimas veinticuatro horas.

La lluvia, según se informa, ha comenzado a caer nuevamente sobre la capital de Puerto Príncipe a última hora de hoy y la población teme que se desencadene otra tormenta ante el amenazador aspecto de las nubes. El número de habitantes de Puerto Príncipe se estimó en 1961 en un cuarto de millón y muchos de ellos viven en endebles chozas que ofrecen poca protección contra las tormentas fuertes.

Las informaciones que se poseen de los daños causados por las tormentas en Haití son fragmentarios, hasta ahora, ya que no existe teléfono fuera de Puerto Príncipe y las carreteras están cortadas a consecuencia de las inundaciones.

El litoral mejicano, amenazado

MEJICO. — El huracán "Flora" amenaza las costas mejicanas y todos los puertos del sur del país han sido puestos en estado de alerta. Los navíos en alta mar han recibido la orden de refugiarse en los puertos más próximos, y toda navegación ha cesado prácticamente en el golfo de Méjico.

Vientos cuya velocidad alcanzan los cien kilómetros por hora soplan ya sobre el litoral mejicano.

Devastación en Cuba

LA HABANA.—El huracán "Flora", después de arrasarlo Haití, recorre actualmente Cuba, en la que ha devastado la parte oriental de la isla, destruyendo los cultivos de café de la zona, que representan el noventa por ciento de la producción total del país.

El presidente del Instituto Nacional de Reforma Agraria, Carlos Rafael Rodríguez, que hizo esta

declaración a la Prensa, añadió que no tiene todavía datos precisos sobre el valor de los daños materiales producidos por el ciclón, puesto que las comunicaciones con la zona afectada han quedado cortadas. No obstante, estima probable que los cultivos de plátanos y maíz hayan quedado también destruidos.

Por su parte, la radio de La Habana señala que como consecuencia de las lluvias torrenciales registradas se han desbordado varios ríos y las poblaciones de las zonas inundadas han tenido que

(Continúa en la página 21.)

KENNEDY SANCIONO AYER CON SU FIRMA EL TRATADO DE MOSCU

Entra en vigor oficialmente hoy

CONFERENCIA COUVE DE MURVILLE-RUSK: SE PREVE UN ACERCAMIENTO ENTRE WASHINGTON Y PARIS

Por GUY BUENO

Corresponsal de ARRIBA

NUEVA YORK.—En la «Sala de los Tratados», de la Casa Blanca, el Presidente Kennedy colocó hoy por la mañana su firma al pie del Tratado poniendo término parcial a los ensayos nucleares. Se trata

—dijo el Presidente de los Estados Unidos— de un compromiso nacional honorable, hecho en aras de la sobrevivencia de los hombres.

La salita en que se desarrolló la

ceremonia no ha visto, a decir verdad, muchos actos semejantes, subrayándose, en efecto, en ambientes bien informados, en lo que a la historia de este pueblo se refiere, que ésta ha sido la primera vez en que se ha firmado un instrumento de paz en dicho aposento, desde aquel ya lejano acto que puso término a la guerra hispano-norteamericana. El Tratado poniendo fin a los ensayos nucleares en la atmósfera, el espacio ultraterrenal y debajo del agua entrará en vigor mañana martes, cuando las tres copias originales del Acuerdo redactado en Moscú durante el verano que está por morir, serán —respectiva y solemnemente— incorporadas en los archivos de la Historia, en Moscú, Londres y Washington.

EL PROBLEMA DEL VIETNAM

Mas si la semana estadounidense empieza con un acto de paz, es este acto el único que ilumina el horizonte inmediato. De hecho, la semana comienza particularmente

(Continúa en la página 12.)

NUEVO ATAQUE ANTIESPAÑOL DEL COMUNISMO ITALIANO

UN GRUPO REDUCIDO DE JOVENES SE MANIFESTO ANTE LA EMBAJADA EN LA SANTA SEDE

DISUELTOS POR LA POLICIA, TUVIERON UN ENCUENTRO CON GRUPOS DE MISINOS QUE SALIERON EN DEFENSA DE ESPAÑA

Por JAIME CAMPANY

Corresponsal de ARRIBA

ROMA. — El comunismo italiano es responsable de un nuevo ataque contra España y de un nuevo acto de gamberrismo frente a la representación diplomática española en la Santa Sede. Un grupo de jóvenes habituales de los tumultos políticos organizados por el partido comunista y asociaciones filiales se ha manifestado hoy por la tarde ante la Embajada española en la Santa Sede, que, como se sabe, ocupa un palacio en la plaza de España. Portaban pancartas y repartían octavillas con injurias a España y al Régimen y al pueblo españoles. Las fuerzas de orden público disolvieron rápidamente la manifestación, no sin que antes se produjeran algunos encuentros violentos entre los más exaltados manifestantes y los más enérgicos guardines del orden.

Los romanos que en aquellas horas pasaban por la plaza de España mostraron su indiferencia y algunos su desprecio hacia la manifestación. En los últimos tiempos esta clase de manifestaciones contra España se han repetido tan monótona e injustamente que el ciudadano medio conoce ya perfectamente la mala intención de los inspiradores y no concede al hecho la menor importancia. Por otra parte, es de señalar que la manifestación ha sido organizada precisamente a raíz del rotundo fracaso que ha caracterizado la

campaña que los diarios comunistas «L'Unità» y «Paese Sera» han lanzado contra España, con la inventada noticia de la distribución de un folleto en el Concilio Euménico sobre también supuestas divisiones de orden político en el seno del Episcopado español. El intento de desencadenar una nueva campaña de Prensa contra España no ha alcanzado el menor éxito.

Sin duda, el comunismo italiano, desilusionado y herido por este silencio de los periódicos italianos (desilusión confesada hoy en un recuadro muy significativo en sus lamentaciones), ha querido apurar los procedimientos organizando la manifestación de hoy.

La campaña comunista contra España en Italia comienza a tener ya el desierto por escenario. El coro se está convirtiendo en una monserga sin espectadores.

Reacción "missina"

ROMA. — Durante la manifestación llevada a cabo ayer lunes por la tarde por un grupo de jóvenes comunistas se produjo una breve reyerta con otro pequeño grupo de jóvenes pertenecientes al Movimiento Social Italiano que trataban de impedir el desarrollo de la manifestación izquierdista contra la Embajada española.

La Policía detuvo a uno de los manifestantes izquierdistas, que logró huir cuando los agentes de

Seguridad trataban de esposarle. Los incidentes duraron menos de media hora. (Efe.)

LA SITUACION

El ministro francés de Asuntos Exteriores, Couve de Murville, ha celebrado su primera entrevista en Washington con el secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk. Está prevista una segunda reunión, así como una visita al Presidente Kennedy. Estos hechos constituyen la reanudación del diálogo directo entre Washington y París, que estaba en precario desde hace algún tiempo. Es de señalar, sin embargo, que Couve de Murville no aparecerá en las Naciones Unidas, así como la coincidencia entre las conversaciones de ambos ministros y la firma por el Presidente norteamericano del tratado de Moscú sobre suspensión parcial de pruebas atómicas, que el Presidente De Gaulle se ha negado a suscribir.

No puede hacerse por el momento grandes hipótesis sobre este diálogo. Es de suponer, sin embargo, que el ministro francés precisará en la Casa Blanca la posición de su Gobierno en una serie de cuestiones importantes. Se sabe, en efecto, que Francia rehusa también participar en la fuerza multilateral de la OTAN; no ha modificado esencialmente su hostilidad a la participación de Gran Bretaña en el Mercado Común si no cumple antes estrictamente las cláusulas del acuerdo de Roma; ha indicado que es preciso que antes de fines de año se haya llegado a un acuerdo sobre los aspectos agrícolas del Mercado Común; mantiene su decisión de constituir una fuerza de disuasión atómica nacional, y acaba de lanzar una primera advertencia sobre la necesidad de ponerse de acuerdo en lo que concierne a la industria siderúrgica. Este último punto afecta esencialmente a la Comunidad Europea del Carbón y del Acero, piedra angular de todo el edificio europeo tal como fue concebido por Schuman y que está amenazado. Estos hechos revelan el gran interés que han suscitado las entrevistas de Couve de Murville en Washington.

ANTE UN NUEVO CURSO (II)

CONSIDERACIONES SOBRE LA UNIVERSIDAD ESPAÑOLA

En el comentario anterior habíamos visto la necesidad que existe de más licenciados en Facultades universitarias y de graduados en las Escuelas Técnicas, por cuanto que el desarrollo económico precisará de personal competente para su gestión y dirección. Necesitará un número elevado de técnicos y licenciados, un equipo competente en el que las empresas puedan escoger sus hombres principales.

Sin embargo, no hubo hasta ahora una debida armonización entre las previsiones estatales y la apertura que la sociedad debería dar a ese número de estudiantes que se gradúan todos los años. Así, por lo que atañe a las salidas profesionales, en el IV Consejo Nacional del SEU se dieron los siguientes datos:

CARRERAS	Plazas	Alumnos que finalizaron los estudios en el año
Ciencias	29	355
Ciencias Políticas, Econ. y Comer.	3	99
Derecho	147	1.137
Farmacia	34	445
Filosofía y Letras	95	645
Medicina	564	1.456
Veterinaria	94	141

Asimismo se convocaron en otras oposiciones 425 plazas más. En total hubo 1.391 posibilidades de colocación y de entrada al trabajo para 4.478 graduados. Esto tiene una repercusión muy grave. Cinco años de estudios para luego no encontrar el lugar de desarrollar los conocimientos alcanzados significa mucho para la vida de un hombre. Y lo paradójico es que la Sociedad necesita realmente este número y aún más, lo que ocurre es que este paro universitario se produce por una muy deficiente distribución de algunas profesiones. Así sucede que mientras existe una cantidad bastante elevada de veterinarios en paro forzoso, regiones extensas están en manos de un solo veterinario, o mientras el notariado o el letrado son carreras privilegiadas por lo escaso de sus representantes, gran número de licenciados en Derecho tienen que buscar en puestos apartados de sus estudios el medio de ganarse la vida. Por eso convendría revisar y ampliar la pléthora de las profesiones de notarios, veterinarios, letrados, registradores, farmacéuticos, catedráticos, etc.

Por otra parte, si queremos acomodar el número de graduados a las necesidades nacionales, habrá que restringir la matrícula en algunas carreras y aumentarla, en cambio, en otras. Habría que crear las becas dirigidas y suprimir los mal entendidos «espíritus de cuerpo», que poseen, por ejemplo, las técnicas. De todos es sabido, y así se ha manifestado, que España necesita y necesitará muchos más técnicos de todos los grados. El número que existe en la actualidad es ridículo. De esta característica minoritaria procede ese significado de privilegio. Un país medianamente industrializado necesita tener un porcentaje de un ingeniero por 100 habitantes. En cambio, en el último curso en España no llegaban a cinco estudiantes de ingeniería por cada 10.000 habitantes.

PORTUGAL

"Cuanto más reprobamos estas costumbres abominables, más sentimos crecer en nosotros la admiración hacia Portugal, que practica la integración racial absoluta... Es evidentemente Portugal y no los Estados Unidos quien está en el tanquillo de los acusados en la ONU."

("Nouveaux Jours", París.)

EXPECTATIVA BRITÁNICA

"La voluntad de preservar una libertad total de cambios, un particularismo quisquilloso que el fracaso de Bruselas no ha hecho sino reforzar, un prejuicio desfavorable respecto a todo sistema internacional que pudiera, incluso parcialmente, limitar su poder de decisión, hacen que la Gran Bretaña no esté madura para una asociación formal con tal o tal organización de tipo comunitario. Siendo así, es de interés común que lazos de cooperación cada vez más estrechos se establezcan entre el Reino Unido y las naciones europeas continentales. Europa sin Inglaterra experimentará siem-

Prensa EXTRANJERA

pre un cierto sentimiento de frustración."

("Journal de Gêneve".)

EL ESPÍA PAQUES

"Lo que cuenta es, por una parte, que se encuentre en el «mundo libre» tal número de «intelectuales» que no siendo comunistas en la acepción estricta de la palabra, no son menos peligrosos porque están al servicio, bajo un disfraz liberal, del totalitarismo rojo. Y, por otra parte, que la organización (o la falta de organización) política, administrativa y militar de los países occidentales deje a estos espías —los más preciosos de todos— una libertad completa de movimientos.

Las razones de este estado son de hecho fáciles de comprender: Occidente no piensa más que en

El golpe de Estado militar al parecer triunfante en Nicaragua es el cuarto de este año en Hispanoamérica. Queda tiempo todavía, y ocasiones no faltarán, para el quinto y quizá el sexto. Los Estados Unidos han roto las relaciones diplomáticas con el régimen instaurado y es casi seguro que otros Estados americanos hagan lo mismo.

La inestabilidad no es el resultado de la acción y de la agitación políticas, sino precisamente todo lo contrario. Pensar que el derrocamiento de Castro traería al Continente la paz social sólo lo piensan algunos magnates de Wall Street y algunos señores feudales de la selva o el altiplano. Castro no es la causa, sino un efecto. El castrismo es la expresión actual de una situación general. Se enmascara de política lo que tiene raíces más hondas.

Los propósitos de Kennedy respecto a Hispanoamérica son de difícil realización. Kennedy tiene el enemigo en su propia casa. Los intereses norteamericanos en América española son muy fuertes. ¿Por qué los niños chilenos se alimentan de té mientras en la Argentina sobran la carne, el trigo y la leche? ¿Por qué esta República no puede industrializarse, mientras la abundante hulla blanca chilena se pierde día y noche en el Océano? ¿Por qué el hombre aquí, y el bandolerismo allá, y el desorden político acullá? El reparto de las riquezas, en un país y en otro, es injusto y además peligroso. En el tiempo presente, a la injusticia social suele acompañar la peligrosidad. Hay que ser justo, si no por impulso moral, al menos por precaución. El país americano más estable político-

defenderse, y además se defiende mal. Tiene vergüenza de su pasado, le causa miedo toda voluntad de potencia, no manifiesta ninguna ambición, se anquilosa en una seudofilosofía humanitaria y libertaria que se vuelve contra él, como no puede por menos de suceder. En resumen, su actitud ofrece un espectáculo tan penoso que los «observadores» del género esteta (el doctor Ward era uno; Paques, otro muy diferente) no resisten al enervamiento que les causa y acaban por caer del otro lado, no por convicción comunista, no por deseos de ganancia, sino simplemente porque encuentran a los occidentales muy estúpidos y se dicen que por culpa de ellos el destino del mundo está entre las manos de los soviéticos... ¿Cuántos Paques, cuántos Ward, cuántos Fuchs y Pontecorvo hay en un Occidente que se abandona?... Sólo un régimen fuerte, ambicioso, voluntarioso, que no tenga constantemente en la boca las grandes palabras de «persona humana» y de «respeto de todas las creencias» puede pesar contra el imperialismo soviético."

("Rivarol".)

AMERICA INESTABLE

ca y socialmente es Méjico, que ha realizado hace años, entre lágrimas y sangre, entre canciones y pólvora corrida, su reforma agraria.

La riqueza hispanoamericana es inmensa. Las diferencias económico-sociales entre unos pocos y las masas depauperadas y analfabetas, incalculables. No hay una clase media que equilibre las tensiones y que pueda asimilar a los que caen

y a los que ascienden. Los hombres inteligentes, los intelectuales y los avisados se ponen de parte de los de abajo. En Hispanoamérica, las revoluciones no sólo son inevitables, sino también necesarias.

¿Se retrasará un año y otro, una y otra década, la profunda reforma necesaria sólo porque convenga a los magnates de fuera y dentro de estos países?

OIGO, LEO, ESCRIBO

LA JUNGLA DE ASFALTO

¿Cuántos años hace que me eché al coleteo "El hombre que se compró un automóvil", uno de tantos libros de don Wenceslao, que si hubiera escrito en inglés sería un permanente "best-seller", una mina inagotable para los editores españoles? Fue, desde luego, antes de nuestra guerra civil, cuando a mí nadie me había llamado aún joven escritor, como me pasó tiempo después —lo cual era una hermosa esperanza—, ni mucho menos veterano periodista —lo cual es una triste realidad—, como me ocurre últimamente.

Comprarse un automóvil, durante la época en que Fernández Flórez publicó aquella novela, constituía una hazaña notable, por lo difícil. No puede decirse, sin embargo, que entonces los coches fueran caros, puesto que incluso los daban con enormes facilidades de pago. Ocurría, más bien, que costaba un riñón el dinero, dentro de la lógica de una sociedad cuidadosamente dividida entre nobles poderosos y plebeyos miserables. No hay que olvidar que vivíamos en los muy felices días de las grandes fiestas cortesanas, cuando los ricos no sólo eran menos que hoy, hecha excepción de las famosas "doscientas familias" de todas partes, que aquí no llegaban, ni llegan, a las dos docenas. Tampoco hay que olvidar que, para aquellas fechas, a los liberalotes millonarios de la desamortización ya se los había absorbido la aristocracia, cambiando su roja sangre populachera por la del azul prístino. El caso es que los pobres eran muchos y, sobre todo, increíblemente más pobres, con el penoso espectáculo de la "sufrida clase media", que tanto eco tuvo en la literatura del momento.

Lo cierto es que, al margen de estas pequñeces, «El hombre que se compró un automóvil» sigue siendo, en no pocos aspectos, una obra de rigurosa actualidad. Recuerdo que uno de los principios que establecía, antes de familiarizarse con el embrague, el acelerador y el freno, era el de aprender las triquiñuelas de una especialización motorizada del insulto rápido, concreto y venenoso. Semejante norma se halla en plena vigencia. Lo de que existan conductores que no saben arrancar o parar su máquina o su carro, como dicen en nuestras hermanas tierras ultramarinas, figura también entre los hábitos más modernos. La frase rimbombante, clásica, del "vivir no es necesario, navegar sí", con su olor a laurel de aventura heroica por mares ignotos, parece que ha tomado carta de naturaleza a través de matices distintos, como si lo necesario fuera «conducir» para que huela a crisantemos.

España, que enriquece las estadísticas mortales por accidente de tránsito en una escala que no corresponde, ni con mucho, a la densidad de su circulación, va metiendo un poco en orden las cosas desde que la Guardia Civil se ocupa de las carreteras. Ojalá y ocurriese lo mismo en las capitales, que son nuestras selvas, nuestras "junglas" de asfalto. Madrid en esto, sin duda, se lleva la palma. Conviene recordarla ahora, dicho sea con todos los respetos «a quien corresponda», cuando se celebra en la ciudad un congreso internacional sobre el tema. Los «slalom» de los motoristas, la falta de respeto a los «ceda el paso», o a la prioridad de la derecha, el ir por la izquierda despacio, otras cosas parejas, el que se adelantan entre sí los autobuses, no preocupan a los agentes que deberían, por oficio, preocuparse de ello. Lo que interesa, según parece, es indetificar la prudencia con la velocidad, lo cual viene a ser lo mismo que confundir la velocidad con el tocino.

En las grandes aglomeraciones, por lo común, de lo que se trata es de hacer que la circulación sea fluida, rápida. Aquí no. Contaré una anécdota que vale la pena. Durante nuestra guerra, un amigo mío que estaba en una Bandera de Falange, se presentó en su casa, cierto día, vestido de alférez de Aviación. La madre se quedó espantada. Le preguntó si no hubiera sido mejor que se hiciera oficial de Intendencia, o cosa así. El hombre iba destinado a la escuadrilla de caza de García Morato, aquella especie de arcángel que voló entre el 36 y el 39 los cielos españoles, hasta partirse la crisma cuando se acababa la lucha. Bueno; puesto que ya la cosa era inevitable, le dió un consejo: "Hijo mío; por lo menos, vuela bajo y despacio." Algo así sucede hoy, como si el Municipio, familiarizado con la caballería, igual que si estuviéramos en el tiempo de los «simones», nos adoctrinase: vecino; no conduzcas con prisa y, sobre todo, hazlo por la izquierda.

Este tema parece baladí. Y no lo es. Somos un país extremoso, pendular. A nadie le costará trabajo traerse a las mentes los tiempos en que se multaba a los peatones porque atravesaban las calles cuando y cómo querían. Hubo sus chistes, sus bromas y todo lo que se quiera, pero, finalmente, se establecieron unas normas que hacían transitable, para automóviles y viandantes, la capital. Y, como el buen ejemplo, como el malo, cunde más de lo que se cree, se hicieron también transitables otras capitales. Luego vino la relajación y, en consecuencia, el relajón. Hoy Madrid, y el resto de las ciudades españolas, han vuelto a la selva, a la «jungla», aunque proliferen los semáforos. Sólo se multan los estacionamientos —o aparcamientos, según el horrendo vocablo en uso— indebidos, pero no las infracciones que hacen verdaderamente peligroso el tránsito, bien a pie, bien sobre dos, tres o cuatro ruedas.

Pido disculpa, otra vez en pocos días, a Enrique de Aguinaga por invadir su zona propia, como es esta de la vida y la muerte municipales. Con una reunión internacional de por medio, sin embargo, pienso que, tal vez, tenga bula. Por otra parte él también circula por la urbe, a cuyos «urbanos» —palabra que sabe Dios por qué ha caído en desuso— no les vendría mal que les inculcasen algo más de urbanidad, valgan las excepciones. Con la venia.

VALLINA

CONTRAPUNTO

EL VALLE LECHERO DEL LOZOYA

Las dulces aguas del río Lozoya, las famosísimas aguas que dieron a Madrid tanta salud como temas para ensayos de gracejo, discurren hasta su prisión en las presas por un agreste valle tan hermoso como poco rentable. No se ha permitido nunca en ese valle la construcción de complejos más o menos hoteleros, a fin de evitar posibles perjuicios a nuestras dulces aguas. Pero no estamos en el tiempo en que pueda permitirse a personas o parajes la holganza, la improductividad. Y así se ha encontrado ya para el valle la fórmula de rentabilidad compatible con su profesión de lecho del agua bebestible de la capital.

El valle del Lozoya puede convertirse en el valle lechero de la capital. Los directivos de la Cooperativa Nacional de Suministros y Distribución de productos agrícolas han estudiado el proyecto, con ayuda de los técnicos que hicieron el valle lechero de Bombay.

Las catorce mil vacas estabuladas en la capital van a encontrar acomodo en ese valle. Acomodo, buen pasto, buen albergue. Ya se sabe que las vacas aumentan su producción cuando están cómodas y bien albergadas, y como el valle reúne las mejores condiciones, no sólo materiales, sino incluso estéticas; es de suponer que esas vacas darán más leche y también leche más buena. Es de suponer también que en el futuro serán casadas con galanes de razas selectas y que las descendencias, con unas y otras cosas, aumenten y mejoren más y más la producción.

De paso, se irán de ciertos barrios de Madrid los olores y las inconveniencias que producen los establos. Vecinos de Madrid y vacas, vamos a pasar, pues, a mejor vida, aquí en la tierra.

Es decir, que todos vamos ganando. Incluso los chistosos, a quienes se les brindan multitud de sugerencias para hacer juegos de palabras con el agua, la leche, el Lozoya y el valle.

Vayan, pues, las vacas al valle del Lozoya. Acomódense y preparen su blanca producción. Retocen, rumien y cuiden su salud. Aquí, nosotros gozaremos de la mejor calidad de sus productos, olvidados del aroma de sus habitaciones urbanas, y repitiendo desde hoy el viejo dicho:

"Madrid está estabilizado. ¿Quién lo desestabilizará? El desestabilizador que lo desestabilice, buen desestabilizador será."

Jesús M. TESIER

LA PAZ DEL LORD

Por Domingo PANIAGUA

Hace unos días, Bertrand Russel ha anunciado la fundación de dos asociaciones para la paz. Una de ellas llevaría su nombre; la otra, el sugestivo marbete de Fundación Atlántica para la Paz. No cabe duda que una nueva oleada de irenismo ha alcanzado una vez más la cumbre magra de este filósofo longevo, a quien sólo le faltan pocos años para convertirse en estatua amojamada de sí mismo en su... primer centenario.

Los objetivos de la fundación que lleva su nombre, según escuché en una emisora de radio, son bastante claros: investigar las causas de la guerra fría y tratar de eliminar el riesgo de una futura guerra. Si no fuera porque lord Russel despierta en ciertas gentes recelos, no es cosa de decir ahora si justificados o no, por inveteradas actitudes de higienista aplicadas al pacifismo, esta tarea podría ser considerada como benéfica. Sin embargo...

Sin embargo, por mucha seducción que puedan ofrecer estos programas a hombres con la ilusión recién estrenada, no cabe duda que este último anuncio está en la línea de un pacifismo "de toda la vida", que... vitaliciamente ha ido cosechando polémicas abundantes. Las buenas intenciones del "viejo Bertie" lo han convertido en el paradigma sajón de un "enfant terrible" ya nonagenario con ese lastre de estrépito que tienen los hombres de parecida condición.

Huérfano desde los trece años, descendiente de la ilustre parentela de los Bedford, estudiante en el Trinity College, de Cambridge, Bertrand Russel se aplicó a las tareas pacifistas desde sus años mozos. Para él la primera guerra mundial estuvo pintada por los barrotes de dos cárceles: en 1914 ingresó por primera vez en uno de estos establecimientos, y cuando en Versalles se firmaba el tratado le limitaron nuevamente sus movimientos. Sin embargo, los matemáticos de todo el mundo no tienen palabras para agradecer al régimen penitenciario inglés los beneficios de estas reclusiones. En uno de estos arrestos se alumbró su "Introduction to Mathematical Philosophy", piedra blanca, según los científicos.

Naturalmente, Bertrand Russel es más conocido por su leyenda, por su vida tan pródigamente externa que por los frutos de su inteligencia, una de las mentes más esclarecidas de este tiempo. Sus periplos viajeros, con escalas terminales en Rusia y China; sus pugilatos dialécticos con Trotsky y Lenin; su enfermedad casi mortal en China... eran las musas de urgencia de muchos reportajes hilados en torno a esta figura en el período de entreguerras. Antes de que estallara la segunda guerra mundial ya era Par del Reino.

Luego vino su llanto, una mañana de 1939. El pueblo inglés se había acostado en relativa paz y había despertado en bulliciosa guerra. Aquellas lágrimas hondas pasearon por el mundo como una bandera incomprensible.

En el 50 lo llamaron a Estocolmo y sobre su pechera de aguilucho depositó el Rey Gustavo la resonante divisa de un Nóbel de Literatura. Lo que luego siguió está tan próximo a la memoria de todos, que son como noticias de anteayer. Un día, en 1958, se reunieron en Londres unos cuantos señores en el piso de Minsley Martin. Celebridades de las letras de la política junto al viejo senador: Priestley, Blackett, Kennan, entre otros, fundaron con Russel "la campaña del desarme nuclear". Entonces no estaba previsto el cisma que llegaría dos años después. Russel se separó y de esta forma se hizo realidad el Comité de los Cien. Desde entonces navegaron por las planas de los periódicos algunos de los postulados alumbrados por Russel. Quizá el más conocido fuera aquella inestable «balanza de terror», en uno de cuyos platillos estaba Estados Unidos y en el otro la Unión Soviética. De esta forma había sido engendrada la desmedrada paz del mundo. Siguió Russel apadrinando "utopías", que las gentes clarividentes no la consideran con la carga peyorativa que esta palabra encierra; siguió discutiendo, sermonizando, casi boxeando en las pantallas de televisión con Heller, el padre de la bomba «H». Y ahora, en estos días, los anuncios fundacionales a que ya hicimos referencia.

Como en el principio fue la propaganda, según el credo del siglo, Bertrand Russel se ha apresurado a inventar el utillaje publicitario de que está provisto: periódicos en inglés y en diversas lenguas, emisoras de radio, publicaciones... El corazón de esta Babel será Londres, naturalmente. Banderas blancas sobre el almidón grumoso del Támesis. Al nacimiento de estas dos criaturas al servicio de la paz han prestado su concurso diversas figuras: desde su sobrino el duque de Bedford, hasta varios Nóbel (Schweitzer y lord Boyd Orr, ambos Premio de la Paz, y Born, de Física), un primer ministro, Nehru; Isabel, la reina abuela de Bélgica; Casals, Dolci, entre otros.

El año pasado lord Russel apadrinó el Congreso Mundial de la Paz, de Moscú. Los laboristas lo expulsaron de sus cuadros, aunque oficialmente dijeran que el motivo había sido la falta de pago de su cuota de asociado, unos seis chelines. "Antes de que llegue el Apocalipsis" —según el título de una de sus obras—, emprende ahora esta nueva tarea pacifista. Pero la paz del lord es la paz de un reincidente.

Presencia de Gregorio Marañón Moya



Gregorio Marañón Moya, director del Instituto de Cultura Hispánica, regresó recientemente de Belgrado, donde presidió la Comisión que representó a España en la Conferencia de la Unión Interparlamentaria. Tanto en este sentido, como en todos los que se le han encomendado, Gregorio Marañón Moya ha sabido servir con brillantez y con inteligencia.

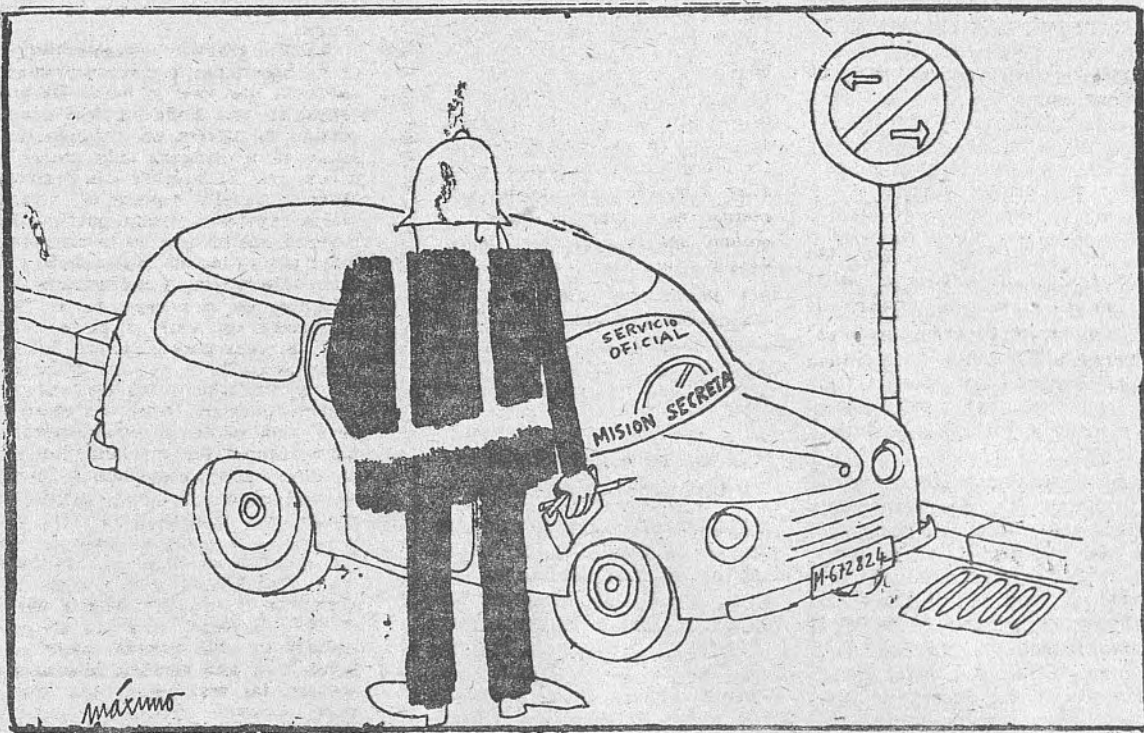
En este mismo número, Gregorio Marañón da a conocer a los lectores las experiencias obtenidas en su viaje a Yugoslavia. De la mano maestra de Gregorio Marañón salen a la luz muchos detalles de este país tras el "telón de acero", del que siempre se han filtrado escasas noticias.

EN EL MUNDO

CORONEL OSWALDO LOPEZ



Ha sido investido con todos los poderes, después del movimiento contra el ex Presidente Villeda Morales. En realidad, también Villeda era Presidente de la República, jefe del Gobierno, jefe de las Fuerzas Armadas y de la Policía, y dirigía la política exterior de su pequeño país. El coronel López Arellano fue ministro de Defensa en uno de los Gobiernos posteriores a la caída de Lozano, que se incautó del Poder en disputa con los liberales de Villeda. Este afirmó entonces que los que habían depuesto a Lozano eran buenos demócratas. Parece que el coronel López, después de los últimos choques entre el Ejército y partidarios armados de Villeda, consigue dominar la situación.



ARGUCIA DE AUTOMOVILISTA PARA APARCAR EN EL CENTRO DE MADRID

INFORMACION NACIONAL

REGRESAN LOS MINISTROS DE HACIENDA, AIRE Y EDUCACION NACIONAL

El domingo regresaron a Madrid los Ministros de Hacienda, señor Navarro Rubio, y del Aire, teniente general Lacalle. Procedían de los Estados Unidos.

El Ministro de Hacienda manifestó a los periodistas en el aeropuerto de Barajas que en la Asamblea del Banco Mundial celebrada en Washington había expuesto, junto con su colega, el señor Ullastres, la posición de España, que no se trata de un país ni muy desarrollado ni subdesarrollado, sino en trance de desarrollo y que, por tanto, merece un trato entre ambos extremos.

Por su parte, el Ministro del Aire dijo que en todos los lugares que había visitado había sido objeto de constantes atenciones. "En Washington —añadió— he mantenido conversaciones con el secretario de las Fuerzas Aéreas, y han sido puestos los primeros jalones de la ayuda y colaboración entre ambos países. Con esta satisfacción vuelvo a España, dispuesto a trabajar con mis mejores deseos."

Regreso del Ministro de Educación

Más tarde llegó al aeropuerto de Barajas, procedente de París, el Ministro de Educación Nacional, profesor Lora Tamayo.

El Ministro declaró a su llegada que venía muy satisfecho, puesto que en la reunión de ministros de Educación convocada por la ODEE había obtenido la conclusión de que España está en línea con el resto de los países europeos

DECLARACION SOBRE POLITICA AGRICOLA EN EUROPA

Fue aprobada en la Asamblea de la Confederación Europea de Agricultura

Han regresado de Cannes, donde han concurrido a la XV Asamblea General de la Confederación Europea de Agricultura, Tomás Allende y García-Baxter, Presidente de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos; Carlos Iglesias Selgas, Secretario General; Isaías Monforte, Jefe Nacional de la Obra Sindical de Cooperación; José Navarro Villoreiro, Jefe de la Obra de Colonización, y don Claudio Chaques Ramón, Presidente de la Federación Sindical de Agricultores Arroceros de España, que han formado, entre otros, la representación española.

En la Asamblea General se ha aprobado una interesante declaración sobre la política agrícola en Europa, así como varias resoluciones sobre «Evolución de los márgenes de transformación y de distribución de los productos agrarios»; «La formación profesional en la agricultura»; «Medidas a adoptar

para que los propietarios de montes logren un mejor aprovechamiento de éstos»; «Posibilidad de una mejor colaboración internacional en el sector cooperativo»; y «Cálculo de los precios de coste en la producción de frutos y legumbres».

Por la representación sindical española fueron presentados dos «rapports», uno sobre «La propaganda de los frutos y legumbres en los países de la CEA», por don Carlos Iglesias y don Diego Ródenas Fontcuberta, y otro sobre «El Crédito Forestal y el Seguro contra la Adversidad», de don Ricardo Rada.

Con ocasión de la XV Asamblea tuvo lugar una reunión de Presidentes de Cámaras Agrícolas de Europa, en la que se trató de problemas que estas corporaciones tienen en los distintos países y se estudió la posibilidad de organizar un Comité para intercambiar experiencias y estudios.

Mejora de las explotaciones trigueras

A solicitud de las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias, la Delegación Nacional del Servicio Nacional del Trigo ha prorrogado hasta el 31 de diciembre del presente año el plazo para la presentación de solicitudes de los agricultores agrupados que deseen acogerse a los beneficios otorgados por la orden ministerial de 25 de junio del año en curso.

Para acogerse a los beneficios de esta disposición, que tanto contribuirá a aligerar las cargas que pesan sobre nuestros agricultores, la Obra Sindical de Colonización ha desplegado intensa actividad, a la que respondieron con eficacia sus Servicios Provinciales, ya que actualmente se encuentran oficialmente registrados más de 300 grupos para la mejora estructural de las explotaciones trigueras, destacando en las provincias de Albacete, Palencia, Cáceres, Toledo, Madrid, Soria y Guadalajara.

En Malpartida de Plasencia, provincia de Cáceres, son siete los

Grupos Sindicales constituidos para explotaciones en común, y ocho en Arcos de Jalón, provincia de Soria.

La prórroga obtenida contribuirá extraordinariamente a aumentar el número de entidades que se constituyan para acogerse a los beneficios, especialmente a los de adquisición de semilla, fertilizantes y maquinaria.

Cursillos para aserradores y ebanistas

En el Sindicato Nacional de la Madera y Corcho, bajo la presidencia de Luis Mombiedro de la Torre, se reunió el Consejo directivo de la Asociación de Investigaciones Técnicas de las Industrias de la Madera. Comenzó la sesión con una amplia exposición del director de la Asociación, don Fernando Nogueras, acerca de los trabajos realizados hasta ahora, entre los que destacan diferentes publicaciones y la organización de tres cursillos para aserradores, toneleros y ebanistas, sobre secado de la madera, celebrados en Cuenca, Jerez y Azpeitia, dando cuenta igualmente de haberse montado la asesoría técnica para los industriales afiliados y una sección dedicada a documentación.

Se acordó un mayor estrechamiento de relaciones con la asociación similar inglesa, por lo que varios técnicos españoles visitarán próximamente Inglaterra para conocer, sobre el terreno, las últimas investigaciones científicas de dicho país en el aspecto maderero y dar a conocer lo realizado en España.

Otros acuerdos adoptados fueron los de aprobar la propuesta del Instituto Forestal de Investigaciones y Experiencias para llevar a cabo un estudio sobre el tratamiento y conservación de la madera; asistir a la próxima Feria Nacional de Madera y Mimbres de Valencia; aprobar los presupuestos de la Asociación, que rebasan los tres millones de pesetas y son financiados por la Presidencia del Gobierno y la Organización Sindical, y convocar una asamblea de asociados para los primeros días del próximo mes de diciembre.

Cursos de cooperativismo y formación profesional

VALLADOLID.—En el salón de actos de la Casa Sindical se ha celebrado la inauguración de tres cursos, a los que asistieron varios centenares de empresarios y trabajadores, presidiendo el Delegado Nacional de Sindicatos y los Vicesecretarios Provinciales de Ordenación Económica, Ordenación Social y Obras Sindicales. Los cursos inaugurados son los siguientes: uno de cooperativis-

mo, para empresarios agrícolas de la capital y provincia; otro de instructores sindicales de seguridad e higiene en el trabajo, para obreros siderometalúrgicos de la capital en régimen de becarios, y otro de formación profesional intensiva, para peones de diversas especialidades.

También con asistencia de los dirigentes sindicales ha sido inaugurado el curso en la Escuela de Formación Profesional "Onésimo Redondo".

La Obra Sindical de Previsión Social ha convocado otro curso de instructores sindicales de seguridad e higiene en el trabajo para el próximo mes de noviembre, en régimen de becarios y de semi-internado, destinado a los trabajadores de la industria de la construcción.

GRATITUD DE LOS ARROCEROS VALENCIANOS A SU ALCALDE

GRACIAS A LA AUTORIZACION CONCEDIDA PARA EL SECADO EN ALGUNOS PASEOS DE LA CIUDAD FUE POSIBLE SALVAR 1.700.000 KILOS

VALENCIA.—El Alcalde de la ciudad ha recibido a una numerosa representación de arroceros de las pedanías de Valencia, quienes le agradecieron la autorización concedida para el extendido de arroz cáscara en algunos paseos de la ciudad. Con esta medida se ha evitado la pérdida de 1.750.000 kilos afectados por las últimas lluvias. (Cifra.)

A 1,80 el kilo de uva blanca en Munera

MUNERA (Albacete).—Es tal la actividad que reina en esta comarca debida a la vendimia que se da el caso de no haber ni un solo vehículo inactivo.

Debido al estado de la uva, la vendimia se ha adelantado considerablemente y todos los propietarios se afanan por darle fin rápidamente. El transporte de este fruto se verifica generalmente con lonas impermeables colocadas en los carros, galeras y remolques, donde la uva se aprieta para que quepa más. Por regla general un simple carro cobra diariamente 35 duros, transportando como máximo 1.000 kilos. El número de viajes a la bodega desde la viña depende mucho de la distancia y de la aglomeración de vehículos que se encuentren descargando.

El precio de la uva blanca se está pagando a 1,80 pesetas el kilo sin graduar, pero pasa de los 14 grados.

Veinticinco céntimos cuesta la recogida de cada kilo de uva en el caso de que cada pareja llegue

Aniversario de la salida del Alcázar de la XX promoción de Infantería

PERTENECEN A ELLA LOS GENERALES GARCIA VALIÑO, GONZALEZ GALLARZA, RODRIGO Y CASTEJON

Mañana, y en las ruinas gloriosas del Alcázar de Toledo, se reunirán los supervivientes de la XX promoción de Infantería, con motivo de cumplirse el aniversario de su salida de la academia.

Cuenta esta promoción con nombres tan prestigiosos como los de los tenientes generales García-Valiño, González Gallarza, Rodrigo, Castejón, y entre otras muchas condecoraciones los componentes de la misma han obtenido cinco laureadas individuales y trece medallas militares.

Los actos conmemorativos de estas bodas de oro con el Ejército serán los siguientes: A las 12 horas misa de campaña en el Alcázar. A continuación renovación del juramento de fidelidad a la bandera, que será tomado por el teniente general García-Valiño. Descubrimiento de una lápida en recuerdo a los caídos del Alcázar y de la promoción, depositando coronas ante la misma y en la tumba del general Moscardó. Cerrará estos actos una comida de promoción en la Academia de Infantería.

Clausura del V Congreso Hispano-portugués de Dermatología

PRESIDIO EL ACTO EL DIRECTOR GENERAL DE SANIDAD

El director general de Sanidad, don García Orcoyen, presidió la sesión de clausura del V Congreso Hispano-portugués de Dermatología. Los actos se celebraron en el Consejo General de Colegios Médicos.

Intervinieron en la sesión final los profesores Juvenal Esteves, de Lisboa, y Gómez Orbaneja, presidente del Congreso. El doctor García Orcoyen pronunció el discurso de clausura y deseó a todos los congresistas el mayor de los éxitos en el desarrollo de las conclusiones acordadas.

Se hallaban en la presidencia del acto el decano de los dermatólogos españoles, doctor Saiz de Aja; el embajador de Chile en Lisboa, doctor Gracia, que es también dermatólogo; el presidente de la Asociación de Dermatología Argentina, doctor Carreras; el catedrático de Barcelona, doctor Vilanova, y el secretario general del Congreso, doctor Martínez Torres.

Como notas más destacadas en el programa científico de la Asamblea pueden señalarse las siguientes:

En la primera ponencia, sobre alopecias, los trabajos del profesor Vilanova (de Barcelona), en que expuso su criterio general sobre el problema en relación con los nuevos conocimientos sobre la biología del pelo, resultado de la colaboración de biólogos, químicos,

físicos y clínicos. Aun cuando los progresos son limitados, se abren nuevas perspectivas al enjuiciamiento clínico.

El doctor Leitao, de Lisboa, estudió las alopecias metabólicas, en especial algunas modalidades congénitas y diferenciadas recientemente. Fue su estudio uno de carácter histoquímico, de gran interés.

El tema fundamental del Congreso lo fue el de los «Nuevos métodos de investigación dermatológica». Una introducción general por el profesor Juvenal Esteves, de la Facultad de Medicina de Lisboa, enjuició la situación de la dermatología en el conocimiento médico general y la importancia de los nuevos métodos, tanto aportados de otras ciencias (la química, la física, la electrónica, la inmunología), o creados por los especialistas mismos.

En sucesivas ponencias se trató de la microscopia electrónica en dermatología (doctor Rodríguez Pérez, del Instituto Cajal, de Madrid), de la histoquímica y de la enzimología, por el profesor X. Morato, de la Facultad de Medicina de Lisboa, y la doctora Melreles-Pinto. El empleo en el diagnóstico y la investigación de los isótopos, por el profesor Gómez Orbaneja, de Madrid y de la inmunología en la investigación dermatológica, por el doctor Norston

Y a 2,25, en Puente Cenil

PUENTE GENIL (Córdoba).—Van muy adelantadas las faenas de la vendimia, que ya está tocando a su fin.

Los precios que se vienen pagando por la uva sana son de 2,25 pesetas kilo, y la dañada a 1,25 pesetas kilo. (Cifra.)

Actos del Día de la Hispanidad en Tarragona

SE CELEBRARÁN DEL 11 AL 13, CON VISITAS A DIVERSOS LUGARES DE LA PROVINCIA

TARRAGONA.— En principio, el programa de la gran conmemoración de la Hispanidad en Tarragona está previsto de forma que los representantes diplomáticos llegarán a esta ciudad durante la tarde del día 10. El día 11 serán invitados por la Diputación Provincial a visitar los monasterios cistercienses de Santes Creus y Poblet; de regreso asistirán en Valls a una recepción ofrecida por aquel Ayuntamiento, con una exhibición de los "Xiquets de Valls", que levantarán sus torres humanas y danzas populares catalanas. El día 12, festividad de la Hispanidad, habrá un solemne tedéum en la catedral, a la vez que el cumplimiento del Jubileo paulino por parte de los miembros del Cuerpo diplomático iberoamericano. A continuación tendrá lugar un acto académico en el salón de sesiones del palacio municipal, y a primera hora de la tarde, un almuerzo ofrecido por el Instituto de Cultura Hispánica. Por la tarde, el Orfeón Laudate, de Barcelona, dará un concierto en las bóvedas del Circo Romano. Y por la noche, el Ayuntamiento de Tarragona ofrecerá una cena de gala. El día 13, los ilustres huéspedes visitarán a primera hora los museos y monumentos de la ciudad, emprendiendo luego viaje a Saló, donde serán agasajados por el Gobernador Civil, así como por el Ayuntamiento de Vilaseca. Por la tarde continuarán hacia Cambrils, regresando luego por Reus, donde serán asimismo obsequiados por el Ayuntamiento.

RIOS MUERTOS

SAN SEBASTIAN.— El grupo de Ciencias "Aranzadi", de esta ciudad, recogió recientemente muestras de agua en distintos tramos de los ríos Urumea, Oria y Deva, en esta provincia y las envió al profesor Margalof, que es una autoridad internacional en la biología de las aguas. Los resultados de los análisis fueron los siguientes:

Río Urumea, solamente la muestra recogida en la zona de Fagollaga contenía microorganismos de un río con vida, pero todas las demás muestras carecían de vida, incluso con agua limpia y transparente. En el río Oria todas las muestras analizadas carecían de vida; es decir, que es un río totalmente muerto. Y en el río Deva se recogieron aguas muertas en algunos sectores y aguas vivas algunos kilómetros más abajo de la cuenca, por lo que se llega a la conclusión de que el río se autodepura siempre que la calidad de los vertimientos no sea de gran toxicidad. Las obras de saneamiento del Urumea se espera que comiencen en breve.

Respecto al Oria, el Gobernador Civil hace las oportunas gestiones, aunque el problema es más complicado que el anterior. (Cifra.)

El Ministro de la Gobernación inauguró el IV Congreso Internacional de la Policía de Tráfico

Asisten más de seiscientos especialistas, representantes de treinta y ocho países

En la mañana de ayer, y bajo la presidencia del Ministro de la Gobernación, fue inaugurado solemnemente en Madrid el IV Congreso Internacional de la Policía de Circulación. En el salón de actos del Instituto Nacional de Industria, donde habrán de celebrarse las sesiones de estudios, se dieron cita los congresistas, representantes de treinta y ocho países, que en número superior a seiscientos participan en las reuniones, que tienden a solucionar los graves problemas que ha planteado el tráfico en todo el mundo.

Con el Ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, tomaron asiento en la presidencia el

Ministro de Obras Públicas, don Jorge Vigón; el Alcalde de Madrid, conde de Mayalde; los Subsecretarios de Gobernación, Obras Públicas e Información y Turismo, señores Rodríguez de Miguel, Montes Alfonso y García Rodríguez-Acosta; los directores generales de la Guardia Civil y de la Jefatura Central de Tráfico, don Luis Zazón y don José Luis Torroba Llorente; el presidente y secretario de la Federación Internacional de Funcionarios Superiores de Policía (FIFSP), señores Maebe y Villette; el secretario general de la Prévention Routière Internationale (PRI), señor Pansard, y el presidente de la Circulación de la Organización Mundial del Turismo (OTA), señor Bussy.

Palabras del conde de Mayalde

Abierta la sesión, el Ministro de la Gobernación cedió la palabra al Alcalde de Madrid, que comenzó por dar la bienvenida a este Congreso a tan distinguidas personalidades que se han reunido en Madrid para el estudio tan interesante de los problemas del tráfico. "Estos problemas —dijo— se van agudizando cada vez más a medida que aumenta el número de vehículos en la carretera. Es motivo de orgullo para mí —prosiguió— que España posea una magnífica Policía de Tráfico, y que cada ciudad tenga la suya propia. No obstante, aún queda mucho por hacer. Se precisan nuevas técnicas para poder abordar de un modo eficaz los problemas del tráfico."

Finalmente, el conde de Mayalde agradeció su presencia en Madrid a los congresistas y les dio el saludo de bienvenida en nombre de la Corporación Municipal.

Intervención del señor Maebe

El señor Maebe, presidente de la FIFSP, contestó al discurso de bienvenida del Alcalde de Madrid y expresó su agradecimiento por la cordial acogida que se les dispensaba, así como la excelente impresión que Madrid les ha causado a los congresistas.

Dio las gracias después a los colaboradores que han preparado este IV Congreso y seguidamente expuso un resumen histórico de las tres anteriores ediciones de Congresos Internacionales de la Policía de Circulación.

"En 1955 —dijo— el Congreso de la Federación Internacional de Funcionarios Superiores de Policía formuló su programa de trabajo sobre los problemas de la Policía de Circulación y el año siguiente decidió organizar un Congreso sobre esta materia. Este tuvo lugar en 1957, en Eindhoven, y constituyó un gran éxito de participación. El segundo Congreso tuvo lugar en la República Federal de Alemania y reunió participantes de veintiséis naciones.

El Congreso de Roma, que tuvo lugar a continuación, reunió a representantes de 32 países. Por último, el que se inaugura hoy ha reunido a 617 personas, pertenecientes a 38 naciones, y puede calificarse de universal, ya que en él están representados todos los continentes."

Habla el señor Villette

Seguidamente intervino el señor Villette, secretario general de la FIFSP, que comenzó por definir el espíritu del Congreso: proseguir con tenacidad el camino que se ha trazado e inclinarse por el trabajo en profundidad y no por demostraciones espectaculares.

El señor Villette hizo un lige-

ro examen de la obra llevada a cabo desde el Congreso de Roma, e informó que la publicación de estas actas ha constituido un gran éxito. Actualmente continúan todavía recibiendo peticiones de ellas, que constituyen una base de trabajo que puede servir de doctrina. Indudablemente, las actas de este IV Congreso tendrán una gran difusión.

"En materia de cooperación —dijo— hay que señalar la elaboración de un calendario de las reuniones internacionales de los organismos de la circulación. Este calendario se ha previsto hasta 1972. Se tiene, pues, la certeza de que durante diez años no habrá competencia entre los Congresos y es de esperar que tengan programas diferentes. Otro punto de cooperación satisfactoria lo constituyen el apoyo, y las muestras de aprecio que nos ofrecen la Comisión de Transportes de las Naciones Unidas, en Ginebra, y el Consejo de Ministros del Consejo de Europa."

Por último, el señor Villette expuso la labor que queda por hacer. "La organización general del tráfico —terminó— debe proceder a una educación lo más completa posible de los peatones. Se presentarán al Congreso experiencias técnicas concretas. El Congreso estudiará también las relaciones entre la Policía y el público, la necesidad de que la Policía tenga un carácter moderno."

Discurso del Ministro de la Gobernación

Con el discurso del Ministro de la Gobernación quedó oficialmente inaugurado el IV Congreso Internacional de la Policía de Tráfico.

El señor Alonso Vega comenzó saludando a los congresistas. «Importa mucho en nuestra civilización —dijo— conseguir una ordenada y segura circulación, aunque los esfuerzos que la sociedad entera tiene que realizar para conseguir la sean grandes y de resultados poco espectaculares. Vivimos en un mundo en el cual el clásico postulado humanístico de que el hombre es la medida de todas las cosas se ha convertido en una paradoja, puesto que nada está hecho a nuestra medida y hay una desproporción gigantesca entre las posibilidades físicas del ser humano y las exigencias del medio, en que se desenvuelve su vida, que se agranda diariamente.

La circulación por las vías públicas en su actual concepción mecanizada es un ejemplo muy claro de este ominoso fenómeno, puesto que el papel de víctima viene impuesto al individuo con una facilidad que se encuentra en directa proporción al poderío de los medios utilizados, sin que nos quepa el consuelo de que los implicados en un accidente que no sean perjudicados directamente, se hallen a cubierto de la desgracia.

puesto que han de afrontar los serios problemas de la responsabilidad."

"Hay que obtener la mayor seguridad posible para la circulación —dijo después el ministro—, y esta seguridad es un valor que aunque se concibe como activativo, como ha dicho algún pensador, ya que se refiere por entero a otros valores e implica la posibilidad de gozar de ellos (la vida, integridad personal y patrimonial, etc.), tiene un rango en la circulación que permite elevarlo a principio fundamental y meta de actuación pública y privada. No cabe duda de ello, porque aunque la elección de valores finales sea una cuestión personal y en algún caso pueda un individuo, por ejemplo, preferir la rapidez a la seguridad en cuestiones en las que se implica el orden público en su más amplia acepción, la elección personal de un valor no es legítima si no coincide con la fe y el destino social, que aspiran a la seguridad colectiva como exigencia primordial. Dicho en otras palabras, la acción de la Policía podría encuadrarse en el siguiente propósito: seguridad ante todo, utilización de las posibilidades que ofrecen los vehículos modernos hasta donde sea posible."

"Pero además —terminó con estas palabras el señor Alonso Vega— hay una conclusión confortadora que ya podemos extraer ahora mismo ante la constitución de esta Asamblea. La universal inquietud por un mismo problema tiene forzosamente que repercutir en su mejor solución, y tengo la seguridad de que todos ustedes vienen animados de la misma idea de colaboración y perfeccionamiento que preside la actuación de la Federación Internacional de Funcionarios Superiores de Policía y de una concepción de la solidaridad humana semejante a la que ha dado origen a instituciones tan meritorias como la Organización Mundial del Turismo del Automóvil y La Prévention Routière Internationale, cuyos presidentes, por imperativos ineludibles, no han podido estar hoy con nosotros, obligándonos a lamentar su ausencia."

Al mismo tiempo espero que los extranjeros que nos honran con su visita tengan la oportunidad de conocer a nuestro pueblo, preocupado, igual que los suyos, por problemas que resultan comunes, pero siempre generoso y hospitalario, abierto por completo al mutuo conocimiento que siempre engendra estimación y deseo de participar con su aportación en la contribución que toda la humanidad debe pagar en aras del perfeccionamiento de nuestra civilización por la cual tanto hemos luchado."

Queda inaugurado el IV Congreso Internacional de la Policía de Circulación."

Las PROVINCIAS a través de su PRENSA

TURISMO

"El Noticiero Universal", de Barcelona, escribe lo siguiente:

"Con la llegada de las primeras fechas de octubre se inicia definitivamente la curva descendente en la Costa Brava. Pocas son los establecimientos que ahora permanecerán abiertos. Los más reacios darán el cierre hacia el día 15, pero en general puede afirmarse que la actividad turística en el sector de la costa de Gerona ha cesado completamente. Las cifras provisionales que se conocen arrojan un halagüeño y positivo balance. El aumento de recepción experimental puede calcularse en un 25 por 100 respecto de las cifras de 1962. Por lo que se refiere a nacionalidad de procedencia Francia, sigue arrojando las mayores cifras, con más del 50 por 100 de todo el turismo que ha visitado la Costa Brava en el pasado verano. En los primeros meses de la temporada se registró un cierto malestar entre los industriales del ramo de la hostelería ante una posible alarma de retroacción de clientes, falsa alarma que venía motivada, en realidad, por el fabuloso aumento de instalaciones receptoras, que hicieron a media temporada que Gerona se sitúe en cabeza de toda España por lo que a número de las mismas se refiere, lo que explica sobradamente que ahora el turista encuentre un mayor margen de alojamiento, lo que indudablemente le beneficiará por lo que a exigencias en precios y servicios respecta. Puede afirmarse que durante el último año (de junio de 1962 a junio de 1963) se ha inaugurado en la Costa Brava un hotel o establecimiento similar cada tres días. Ahora se nos plantea una cuestión:

¿Existe el número suficiente de hoteles y similares en la Costa Brava?"

PARQUE

En otra sección del mismo diario leemos lo siguiente:

"El abandono de que es víctima el campo de San Francisco alcanza a todos sus aspectos. No hace mucho me refería al hecho de que la persona encargada de cuidar del reducido zoo dejaba de prestar servicio a las cinco de la tarde —al parecer, según disposiciones recientes— y que por ello algunos animales son retirados a sus "habitaciones" a esa hora, sin duda demasiado temprana, sobre todo en algunas épocas del año.

Por otro lado, tengo noticias de que la limpieza del parque queda interrumpida desde la tarde del sábado a la mañana del lunes. Por tanto, ocurre que, paradójicamente, durante los domingos, en los días en que cuenta una mayor concentración humana, se abandona el aseo del único parque ovetense.

SEGOVIA

LA COOPERATIVA CENTRAL LECHERA COMENZARA A FUNCIONAR EN DICIEMBRE

PRESUPUESTO: DIEZ MILLONES. PRODUCCION: DIEZ MIL LITROS DIARIOS

SEGOVIA. (De nuestro corresponsal.)—El hecho cooperativo está alcanzando en la provincia de Segovia un momento culminante. Evidentemente, el apoyo del excelentísimo señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y el impulso del Delegado Sindical Provincial, magníficamente secundado por la Vicesecretaría de Obras Sindicales, están consiguiendo que el sistema cooperativista, en sus más variadas expresiones, alcance un desarrollo máximo; pero también es cierto que la mentalidad segoviana acepta el sistema como propio de la época en que vivimos y lo utiliza con decisión y entusiasmo.

La última realidad cooperativa, a punto de estar totalmente terminada, y cuya inauguración se prevé para los primeros días del mes de diciembre, es la Central Lechera.

La Central está concebida con arreglo a la técnica más moderna. La maquinaria ha sido importada, salvo alguna pequeña instalación. El presupuesto, incluido edificio y maquinaria, se aproxima a los diez millones de pesetas. Ha sido construida a la salida de Segovia, en la carretera de Madrid.

Se comenzó elaborando alrededor de los ocho mil litros diarios de leche pasteurizada, cifra que se irá incrementando a medida que el consumo lo exija, hasta llegar a unos diez mil litros. La leche se

servirá en botellines de litro convenientemente precintados y con un riguroso control en cuanto a las garantías de grasas, acidez, etc.

La Cooperativa está formada por unos 70 ganaderos, los cuales disponen de una producción de leche, procedente de ganado selecto, muy importante, y desde luego suficiente para garantizar el funcionamiento de la Central Lechera y el suministro de la población segoviana. Cada uno de estos ganaderos ha hecho su aportación de acuerdo con el número de cabezas de ganado que posee, y han completado el capital necesario a base de créditos, bien de carácter oficial o privado.

Con la Cooperativa Central Lechera se pretende absorber toda la producción de la provincia, terminando con una lamentable anarquía que perjudica notablemente a nuestros ganaderos, pues es sabido que, salvo en la zona más próxima a Madrid, nuestros ganaderos luchan con muchas dificultades para, en determinadas épocas, vender su producción de leche, lo que ha originado la disminución de numerosas cabezas de ganado vacuno. Ahora, con la Central Lechera, cualquier ganadero que, naturalmente, sea socio de la Cooperativa, tendrá asegurada la venta de su leche sin la menor molestia.

Diego MARTINEZ CEJUDO

ALMADEN

ROMERIA A LA ERMITA DE LA VIRGEN DEL CASTILLO

EL PULPITO DONDE PREDICASE EL BEATO JUAN DE AVILA, AL MUSEO DEL CASTILLO DE LOS DONCELES, DE CHILLON

ALMADEN. (De nuestro corresponsal.)—Hoy se celebra la romería, típica y tradicional, para trasladar la venerada imagen de la Virgen del Castillo, que data del

Plaga de mosquitos en Peñíscola

ES TAN INTENSA QUE DIFICULTA LAS LABORES DE RECOLECCION

PENISCOLA (Castellón).—Una plaga de mosquitos invade desde hace algunas semanas el término de Peñíscola, lindante con el de Santa Magdalena de Pulpín y Benicarló, zona de algarrobos y almendras. La plaga es tan intensa que dificulta grandemente las labores de recolección que se llevan a cabo en estos días. Los trabajadores han de utilizar sus ropas de tal modo que cubran perfectamente brazos y piernas para evitar las dolorosas picaduras en las extremidades, tal como ahora las padecen en el rostro. Los mosquitos, al parecer, carecen de virulencia pero producen una repentina y alarmante inflamación en la zona del cuerpo donde pican. (Cifra.)

siglo XII, desde el vecino pueblo de Chillon a su ermita del Castillo, sita en las estribaciones de Sierra Morena. La imagen ha permanecido en el pueblo desde el último domingo de agosto, que, en idéntica manifestación de fe como la de hoy, fue bajada para festejar la tradicional devoción a esta Virgen de los castillos, cuya festividad se celebra el 8 de septiembre.

La romería ha partido desde Chillon, y en el lugar de "La Venta" se han unido a la comitiva los fieles de Almadén, para desde allí descender por la empinada cuesta hasta el santuario del castillo. Devoción corriente es el subir muchos devotos descalzos este camino de penitencia. Después, allá en lo alto se oficiará la santa misa, y a la caída de la tarde, el rezo del santo rosario.

El pintoresco lugar está tan próximo a estos pueblos que perfectamente es visible desde la accidentada topografía de la altura. Ver trabajar a los mineros del azogue en los cerros de San Teodoro y Buitrones (Destilación), hoy, como ayer lo presenciase el Beato Juan de Avila.

En el capítulo XVI del tomo I de las obras de dicho siervo de Dios, don Tomás Francisco de Aoz así describe la visita de Juan de Avila al bello paraje:

"Habiendo llegado cerca de Almadén, alabáronle un sitio donde está una ermita, no lejos de esta villa (hoy la gran ciudad del mercurio). Llámala Nuestra Señora del Castillo. Venérase en ella una imagen de Nuestra Señora del Castillo. Está en una sierra altísima. Descúbrese de ella la Sierra Nevada, el Puerto del Pico, montañas de Guadalupe, a distancias grandísimas. En esta ermita confesó muchas personas, que iban en su seguimiento de las partes donde había predicado por oír sus consejos y recibir de su boca la absolución sacramental. Desde esta ermita descubrió la fábrica del azogue, y aquella gran multitud de miserables, que trabajando en la mina pagan intolerablemente sus delitos. Enternecióse oyendo los trabajos de los forzados de todas las naciones: cavan unos, sacan otros el metal para sacar el azogue; traen leña gran número de carretas para los hornos, cuyo humo parece cosa infernal... Contradicciones hechas a sus discípulos le impidieron entrar en el Almadén... Acabada su misión volvió a Córdoba, donde cosas del servicio de Dios requerían su presencia."

Es el caso que aún se conserva en la ermita un pulpito móvil de tosca madera, desde el cual predicase el Beato Juan de Avila; va a colocarse una placa recordatoria de esta efeméride y trasladado al Museo Parroquial de Chillon, creado por el reverendo don Reinaldo Acevedo Lora en el castillo de los Donceles, de cuyo Museo y valor artístico conocen ya nuestros lectores de ARRIBA. En la ermita, donde la tradición cuenta fue visitada también por Santa Teresa y Cervantes, se esculpieron en sus muros las palabras pronunciadas por el Beato desde el histórico pulpito: "Messis cuden multa, operarii autem pauci". Si él llora los pecados como buen Pastor de sus ovejas e imita a Cristo en el amor, y gime con los gemidos de San Pablo, mucho premio tendrá con Dios. Palabras—dice don Tomás Francisco de Aoz—dignas que las ponderen todos los que cuidan de almas.

Luis CAVANILLAS AVILA

ARENAS DE SAN PEDRO

Deficiente cosecha de tabaco

ARENAS DE SAN PEDRO. (De nuestro corresponsal.)—Se registra una progresiva disminución de las plantaciones de tabaco en la comarca arenense, motivada por las enfermedades de «mocho azul» y «bacterias», que les atacan desde hace dos años. Aunque se trata de una región privilegiada para el cultivo del tabaco, decrece de año en año la extensión cultivada por no resultar plenamente remuneradora, por los precios a que se paga la tarea de los cultivadores. Si unimos la disminución de los cultivos a los estragos causados por las enfermedades citadas, la consecuencia es que resultará muy deficiente la cosecha de tabaco en la presente campaña en el Valle del Tiétar. Las enfermedades reducen la producción aproximadamente en un cuarenta por ciento en las variedades «Burley», el tipo «Burley» con preferencia, figurando como principales centros productores Candeleda, Arenas de San Pedro, Poyales del Hoyo, Lanzahita, Mombeltrán y Miraflores.

El Servicio Nacional del Tabaco facilitó detalladas instrucciones sobre la forma de combatir las enfermedades y medios. Cabe citar la orden de 17 de abril del corriente año, por la que el Ministerio de Agricultura dispuso en relación con las ayudas económicas para combatir el «mocho azul» la concesión de subvenciones, fijadas de acuerdo con las hectáreas cultivadas y los tipos de tabacos: tipo A (tabacos oscuros), tipo C (tabacos amarillos) y tipo E (caperos).

El «peronospora tabacina» es el causante del «mocho azul», habiendo sido dividido la Península en cuanto a la sistematización de las medidas de prevención, figurando como de peligro próximo: Santander y Asturias, provincias Vascongadas y Navarra, norte de Cataluña y Aragón; regiones de peligro: León y Galicia, y no peligrosas: todo el resto de la nación.

Sería prolijo, y no creo que muy encajado en esta crónica, describir los orígenes del «mocho azul» y «bacterias», enfermedades del tabaco adividas por la actualidad que tienen en esta comarca, en la que se plantan unos tipos de tabacos que en los años iniciales de su plantación resultaron de óptimo rendimiento por la feracidad de estas tierras al no sufrir los estragos de las enfermedades que las diezman actualmente y hacen menos estimada la calidad. Y precisamente la calidad hizo que los tabacos recolectados en estas localidades abulenses se encontraran entre los preferidos por los buenos fumadores.

Nazario S. LOPEZ

Buena cosecha en Carrión

CARRION DE CALATRAVA (Ciudad Real).—Se están realizando intensamente los trabajos de la vendimia. En toda la comarca la cosecha es buena y el fruto ofrece excelente graduación.

El precio en la especie blanca, ya que hay pocos viñedos de tinta en el territorio, oscila entre 2 pesetas y 2,10. (Cifra.)

PEGASO

necesita Licenciado en Ciencias Económicas. Edad hasta 25 años. Escribir al APARTADO 20.064 (15.873.)

CADIZ

CIENTO OCHENTA Y NUEVE MAESTROS SE DISPONEN A ELIMINAR EL ANALFABETISMO

El Principio de Igualdad de Oportunidades se robustece con esta trascendente acción del Ministerio de Educación Nacional

CADIZ. (De nuestro corresponsal.)—Decimos «la culla Cádiz» y paradójicamente nos hallamos en una provincia con un sensible número de adultos analfabetos. ¿Cómo explicarnos este contraste? La explicación no es complicada. La provincia gaditana, y especialmente la capital, ha dado siempre una minoría de alto nivel en la literatura, la política, la poesía, las armas, la ingeniería y, en general, en todas las actividades de orden intelectual y científico. Como hecho sintomático actual, recordemos que en Cádiz se halla la Facultad de Medicina más antigua de España, Institutos de Enseñanza Media y Laboral, Escuelas Técnicas de Peritos Industriales y Navales, Escuelas de Náutica, Comercio y Magisterio y otros centros e instituciones, como el Conservatorio de Música «Manuel de Falla» o la Escuela de Bellas Artes, de singular relieve.

Pero en la provincia de Cádiz, como en casi todas las españolas, no existía una igualdad de oportunidades; los centros de enseñanza primaria, puntos de partida de los jóvenes talentos, venían siendo precarios en cuanto al número; los núcleos rurales, con una amplia población diseminada, resultaban casi inaccesibles para toda labor pedagógica y, finalmente, no se disponía del personal docente preciso para cumplir esta delicada

e importante formación y educación de los menores.

En los últimos años la actividad del Ministerio de Educación Nacional ha sido continua para resolver este estado de cosas. La Junta Provincial de Construcciones Escolares ha venido desarrollando una labor admirable y amplísima. Toda la geografía provincial, en los pueblos y enclaves rurales cuidadosamente elegidos, se han ido cuajando de escuelas modernas y alegres que atraen con su sonrisa a miles y miles de pequeños.

Pero esto venía resultando insuficiente. En la contabilidad del analfabetismo, se venía arrastrando un pasivo que parecía insuperable, fruto del abandono de varios siglos. Por eso profundamente, amorosamente, y como el mejor mensajero de ese principio de igualdad de oportunidades, ha surgido la campaña de alfabetización ordenada vigorosamente por el Ministerio de Educación Nacional.

En la capital gaditana, y en su escuela normal de Magisterio «Fernán Caballero», ciento ochenta y nueve maestros han participado en un cursillo teórico y práctico sobre las más modernas técnicas de rápida alfabetización. Ahora estos maestros jóvenes, con vocación, con entusiasmo se distribuirán por toda la geografía provincial para realizar esta campaña

de alfabetización dirigida especialmente a los adultos para poner al día la cultura y la formación mínimas de todos los seres que habitan en este trozo de España.

La clausura de este cursillo ha sido solemne y emotiva. Eximientemente se celebró una misa de Espíritu Santo, comentada por un sacerdote licenciado en pedagogía, que habló sobre la función docente, enfocada desde el punto de vista sobrenatural. Luego hablaron, en un acto de despedida, el director del cursillo, el inspector-jefe de Enseñanza Primaria y el Gobernador Civil, que destacó esta preocupación del Estado por normalizar el índice cultural de todos los españoles, llegando a las más vigorosas medidas para alcanzar esta meta.

En las repetidas ocasiones que hemos recorrido la provincia para asistir a inauguraciones de nuevas escuelas, en las reuniones celebradas por la Junta Provincial de Construcciones Escolares, en los contactos mantenidos con el Magisterio, hemos podido captar la palpación que existe por hacer realidad esta empresa de enseñar al que aun no sabe, al que no tuvo todavía la oportunidad de recibir esa voz casi evangélica del conocimiento racional y fundamentado de un poco de esa ciencia, de esa luz que Dios entregó al hombre.

Evaristo CANTERO

NACE UN NUEVO INGENIERO

HAY QUE LLEVAR A LA ENSEÑANZA CIENTIFICA Y TECNICA LA IDEA DE EUROPA

Ingenieros de los 18 países de Europa occidental se reunieron a finales del mes pasado en la ciudad francesa de Grenoble. Creo que por primera vez, en una reunión de este tipo, los ingenieros se han salido de lo que hasta ahora se ha considerado su campo. Por primera vez no eran meros técnicos, a la espera de realizar las ideas de los demás. Conscientes de que están preparados para comprender quizá como nadie el mundo del mañana y preparar las estructuras que necesita, «porque el impetu del desarrollo en curso es de orden científico y técnico», los ingenieros de Europa se han reunido para hablar de sus problemas, pero no encasillados en su propia actividad. Han hablado, debatido y estudiado su participación en la vida social, económica y política, en cada uno de sus propios países y en sus relaciones con los demás; han hablado de su formación, cara a un mundo nuevo, que en buena parte tiene que «inventar y transformar» el ingeniero como tradicionalmente el hombre de Derecho tenía que «mantener y conservar» el mundo de nuestros padres; y, sobre todo, han hablado de Europa, del planeamiento y realización de la unidad europea, en la que pueden aportar algo decisivo. Creo que por primera vez en Europa unos profesionales se han reunido como europeos, como adelantados de un mundo del que una buena parte de ellos se consideran protagonistas de excepción.

Altura y preparación

—Vengo sorprendido de la altura y preparación de los jóvenes ingenieros europeos.

Son las primeras palabras de Daniel Suárez Candeira, quien une a su profesión de ingeniero el ser Presidente del Sindicato de Agua, Gas y Electricidad. Representante de la Organización Sindical en el Congreso Europeo de Ingenieros, es él quien me habla de lo tratado y allí me hace un avance de las resoluciones allí acordadas y de las palabras importantes que fueron pronunciadas, entre las que destaca las de Louis Armand, vicepresidente de la Fundación Europea de la Cultura, organizadora del Congreso. Esta fundación, que preside el príncipe Bernardo de Holanda, es una institución autónoma a la que pertenecen los 18 países de Europa occidental y que tiene entre otros fines favorecer y sostener los proyectos culturales en el sector privado, siempre, claro es, dentro del campo de acción de Europa. El Congreso de Ingenieros, por otra parte ha sido patrocinado por el Consejo de Europa, al que la Fundación Europea de la Cultura está ligada.

Louis Armand es uno de los tres sabios autores del famoso informe sobre la energía nuclear en Europa. Su formación humanística—es entre otras cosas miembro de la Academia Francesa, y de la de Medicina y Ciencias Morales y Políticas de Francia—es paralela a su preparación como ingeniero poco común—fue director general de los ferrocarriles franceses, de 1949 a 1957; presidente del Euratom, de 1958 a 1959, y el experto que redactó el Informe del Banco Mundial sobre España, en lo que se refiere a los ferrocarriles—. Puede decirse que Louis Armand ha sido en buena parte el animador del Congreso.

«Los ingenieros—dijo Louis Armand en las palabras de salutación a los congresistas—no tienen en la construcción política de las naciones, el papel primordial que

CADA DIA SE VIENE DANDO MAS IMPORTANCIA EN TODAS LAS ESCUELAS DE INGENIEROS EUROPEAS A LAS CIENCIAS SOCIALES Y ECONOMICAS

CONVERSACION CON DANIEL SUAREZ CANDEIRA, REPRESENTANTE DE LA ORGANIZACION SINDICAL EN EL CONGRESO EUROPEO DE INGENIEROS

les corresponde por tres razones principales: las tradicionales, de poner en primer lugar a los hombres formados en Derecho—lo que era normal cuando era preciso mantener y conservar más que inventar y transformar—; el interés espiritual y natural que el ingeniero encuentra en su profesión, lo que le incita menos que otros a salir de su específica actividad para jugar un papel en la política, y la falta de formación económica y jurídica que puede descubrirse en muchos científicos como un handicap desfavorable para la participación en la vida política.»

Juventud del Congreso

La juventud ha sido otra de las características del Congreso. De los 216 participantes, 157 eran alumnos de Escuelas de Ingenieros, con edades que en casos muy aislados rebasaban los veinticinco años. El resto, 57, eran ingenieros jóvenes, con edades entre los treinta y cuarenta años.

Los tres idiomas de trabajo fueron: inglés, francés y alemán, y los cuatro temas debatidos: «Participación del ingeniero en la vida social, económica y política», entre cuyos asuntos fue tratada la participación del ingeniero en la construcción de Europa; «El trabajo en equipo y las relaciones exteriores»—con otras corporaciones, países, etcétera—; «La formación del ingeniero» y «El ingeniero y los conflictos»—entre generaciones, entre clases profesionales, entre países y en el interior de las empresas. Además de estos asuntos, tratados en mesa redonda, los cinco días de duración del Congreso se pronunciaron otras tantas conferencias a cargo de prestigiosos ingenieros, seguidos de un animado coloquio. —Para mí—dice Suárez Candeira—, fue una gran sorpresa la importancia que se viene dando en casi todas las Escuelas de Ingenieros europeas a las ciencias sociales y económicas e incluso en algunas de ellas a las biológicas.

La enseñanza de las matemáticas

Otro de los temas tratados en el Congreso fue la enseñanza de las Matemáticas. «Es necesario—se dijo— que todos los estudiantes de Matemáticas puedan conocer las leyes generales que rigen las operaciones matemáticas.»

Lo que se entendía hasta hace poco por «operar», en el lenguaje de las Escuelas de Ingenieros, ha dejado de tener virtualidad. El ingeniero no tiene que tener esa antigua predisposición para el cálculo y las operaciones rápidas; ahora existen multitud de máquinas de todo tipo que realizan no sólo las operaciones elementales, sino resuelven con mayor rapidez y seguridad ecuaciones de todo tipo.

Por una ironía del destino, se di-

jo en el Congreso, la enseñanza de las Matemáticas—ciencia del rigor, no de rutina—ha sido reducida a una pura rutina. El nuevo lenguaje matemático que se ha desarrollado en los últimos quince años, con la creación de un nuevo simbolismo, cuyo empleo no es difícil, no ha pasado a la enseñanza escolar tradicional. «Se hace preciso una reforma de la enseñanza de las Matemáticas desde la Enseñanza Media para dotar a las nuevas generaciones de la herramienta intelectual que les permitiera asumir y hacer prosperar a su vez a las ciencias y la técnica moderna y, en un sentido más general, comprender el mundo contemporáneo.»

Las conclusiones

Pregunto a Suárez Candeira sobre las conclusiones del Congreso. No las tiene en su totalidad, únicamente unos pequeños apuntes, hasta que no las reciba dentro de unos días. Sin embargo, me anticipa, de sus datos, las siguientes: — El ingeniero debe intervenir ac-

tivamente en la reforma de la estructura económica europea.

- Debe tener conciencia de sus deberes cívicos y participar en la cosa pública no únicamente como técnico, sino también como ciudadano.
- Hay que llevar a la enseñanza científica y técnica la idea de Europa.
- El ingeniero debe tener un conocimiento auténtico de las lenguas europeas. Se recomienda que por lo menos debe ser bilingüe.
- Necesidad de estar en un constante perfeccionamiento profesional, cara a los numerosos y constantes avances que diariamente se producen en los campos, en la ciencia y en la técnica.
- Se debe ampliar aún más la cooperación de la investigación entre todos los países de Europa.
- Se propugna la creación de una Academia Europea de Ciencias y Técnicas, que deberá jugar un papel motor en el desarrollo de Europa.
- Hay que sembrar la vocación

por el profesorado entre los mismos ingenieros.

Las conclusiones no son todas. Están recogidas un poco a vuelo de pluma, como todos y cada uno de los conceptos vertidos en esas ideas. Son el resultado de una conversación con un ingeniero español, representante de la Organización Sindical en un Congreso Europeo de Ingenieros. Creo que lo que allí se ha tratado es importante, sobre todo porque nos trae de Europa un acicate. Suárez Candeira, cuyas primeras palabras fueron manifestar su sorpresa por la altura y preparación de los jóvenes ingenieros que han participado en los debates del congreso, me ha dicho en cada una de sus palabras, en un breve diálogo, todo el ejemplo que para España puede representar esta nueva generación de ingenieros que se está en todos los países de Europa. Son ingenieros de cuño nuevo y cara a un mundo nuevo que ya se intuye y que ha estado presente en las reuniones de Grenoble. Es importante también ahora en España, ya que precisamente tenemos pendiente una reforma de nuestras enseñanzas técnicas, que está en trámite avanzado.

Y no quiero marcharme sin hacerle una última pregunta. Algo personal: su opinión sobre los ingenieros de las distintas nacionalidades:

—Como siempre, los más rápidos en la repentinización de las ideas fueron los italianos, seguidos de cerca por los franceses. En las discusiones largas y sobre asuntos más concretos, los alemanes y los ingleses.

Octavio RONCERO

BARCELONA

Se inaugura el III Congreso Internacional de Bibliofilia

PARTICIPAN MAS DE DOSCIENTOS CONGRESISTAS

BARCELONA. — En el Salón de Ciento del Ayuntamiento ha sido inaugurado el III Congreso Internacional de Bibliofilia, en el que toman parte más de doscientos congresistas.

Presidió el acto el Alcalde, a quien acompañaban el presidente del Congreso, don Miguel Matéu Pla; el director general de Archivos y Bibliotecas; el presidente del anterior Congreso y administrador de la Biblioteca Nacional de París, M. Julien Cain; agregado cultural al Consulado de Estados Unidos, Mr. Johnson; Mr. Jean Longlan, director de la Biblioteca de la Hispanic Society of America, de Nueva York, y M. Laudon, director del Departamento de Libros Impresos de la Biblioteca Nacional de Escocia.

El presidente del anterior Congreso pronunció unas palabras para destacar la importancia que para los bibliófilos constituye esta reunión, toda vez que de ella han de salir las bases definitivas de la Sociedad Internacional de Bibliofilia, que se está estructurando.

Hizo luego un elogio de Barcelona, ciudad de antiguo abolengo artístico, y agradeció las atenciones que para los congresistas ha tenido el Comité organizador.

Hizo uso de la palabra a continuación el presidente del actual Congreso, quien, tras dar la bienvenida a los congresistas, hizo una breve historia de la Asociación de Bibliófilos de Barcelona, fundada en 1943, que ha visto aumentar rápidamente el número de sus socios, que en la actualidad pasan del centenar. Añadió que al cumplirse ahora los veinte años de su constitución, había tenido el honor de serle confiada la organización de este III Congreso. Dirigió unas palabras de saludo al presidente del anterior Congreso y agradeció, por último, la colaboración de las autoridades, y de modo especial, del Alcalde de la Ciudad Condal y del director general de Archivos y Bibliotecas.

Terminado el acto inaugural del III Congreso Internacional de Bibliofilia, se celebró en el mismo salón la primera sesión de trabajo, que presidió el director gene-

ral de Archivos y Bibliotecas, don Miguel Bordonáu, y en el transcurso de la cual fueron leídas y sometidas a discusión las comunicaciones «La labor del museo-molino papelerero de Cellades», de don Oriol Vallé; «Les différentes méthodes de entretien et de restauration des livres et des bibliothèques», de don Heinz Peterson; «Una raccolta di impati sulla Rivoluzione francese formata dal cardinale Francesco S. de Zelada», del doctor Nello Vian; «Los tesoros bibliográficos medievales del monasterio de Ripoll», de don Ramón de Abadal, y «Cultura y bibliofilia», de don Miguel Bordonáu.

Esta tarde los congresistas realizarán una excursión a Vich para visitar el Museo y Archivo Diocesano, así como la catedral, decorada por José María Sert.

Conversaciones sobre arquitectura religiosa

BARCELONA. — En el salón de actos del Colegio de Arquitectos se celebrará hoy el acto inaugural de las conversaciones sobre arquitectura religiosa, que ha organizado el Patronato Municipal de la Vivienda, dentro del programa de actos de las fiestas de la Mercè.

El doctor Pablo Wininger y monseñor Aldo Milani disertarán en este acto inaugural sobre «Sociología parroquial y urbanización». (Cifra.)

TEXTOS A PLAZOS

Vendemos cuantos desee a toda España, Bachillerato, Derecho, Ingeniería, Medicina, etc., cobrándolo en 16 meses

CREDITO EDITORIAL HERNANDO

Carretas, 21, primero. Apartado 1.003. MADRID

Ayuntamiento de Madrid

CUENCA

REUNIONES DE COSECHEROS DE UVA Y COOPERATIVISTAS

Nuevos préstamos del Patronato de Gestión para la Mejora de la Vivienda Rural

CUENCA. (De nuestro corresponsal.)—Después de las solenes aperturas del curso escolar en los distintos centros y de la entusiasta celebración del Día del Caudillo, esta semana última se ha caracterizado por un acontecimiento de dimensión provincial: las reuniones en las cabezas de partido judicial de todos los cosecheros de uva y cooperativistas de bodegas, con vistas a la actual campaña de recolección de uva y elaboración y guarda de vinos.

Todas estas reuniones han sido presididas por el Gobernador Civil, Jefe Provincial del Movimiento, y por el Delegado Provincial de Sindicatos, junto con otras jerarquías sindicales. Las reuniones tienen por objeto el estudio de existencias de remanentes de vinos, cuantía de la cosecha en recolección y capacidad de almacenamiento en los distintos pueblos productores de uva, a fin de que la campaña actual se realice con la máxima

normalidad. Se estudió igualmente la misión de la Comisión de Compras de Excedentes de Vinos y la concesión de adelantos a los cooperativistas sobre el valor de sus cosechas de uva.

Las reuniones celebradas han tenido lugar en las localidades de Tarancón, San Clemente y Motilla del Palancar, que son las comarcas productoras en gran escala de los caldos conquenses.

MEJORA DE LA VIVIENDA RURAL

El Patronato de Gestión para la Mejora de la Vivienda Rural continúa su gran labor social, concediendo y repartiendo préstamos por los pueblos más necesitados de la provincia a este respecto.

Otras 600.000 pesetas han sido entregadas a cincuenta y ocho nuevos beneficiarios de los pueblos de Santa María del Val, Beteta, Valsobre, Carrascosa de la Sierra, Cañizares, Cañamares, Torrecilla,

Collados, Sotos y Mariana, todos ellos de las zonas de la Sierra y de la intermedia llamada del Campichuelo. Los actos de entrega son sencillos y casi siempre están presididos por el Subjefe Provincial del Movimiento, produciendo creciente interés en toda la provincia esta acción social del Movimiento español, que permite convertir en viviendas sanas y racionalmente distribuidas otras que resultaban casi inhabitables por sus condiciones insalubres o por una distribución irracional que planteaba problemas gravísimos de carácter moral.

BECAS SINDICALES

Han sido entregadas a los beneficiarios de las becas sindicales para el curso que principia las credenciales y el cuarenta por ciento de su dotación, acto que fue presidido por el Delegado Provincial de Sindicatos en la propia Casa Sindical de la capital.

A 230.000 pesetas asciende la cuantía de estas becas que han empezado a disfrutar nuestros estudiantes.

EL TIEMPO, INMEJORABLE

Las labores campesinas se desarrollan felizmente, con gran contento de los labriegos, porque después de las lluvias pasadas se ha serenado el tiempo, permitiendo la normal recogida de la cosecha de uva.

Andrés GALLARDO

NOTAS SOBRE LA SIDERURGIA NACIONAL

En el primer número extraordinario que Prensa del Movimiento ha dedicado al Plan de Desarrollo Económico y que con el título de «España al doble» ha sido difundido por los diversos periódicos de esta Cadena, con el rotundo éxito que era de esperar, dado el interés del tema y la importancia y solvencia de las firmas colaboradoras, hemos encontrado en el amplio reportaje dedicado a la siderometalurgia nacional unas pequeñas erratas en los cuadros estadísticos, que a continuación ofrecemos, debidamente rectificados:

LINEA DE CRECIMIENTO DURANTE LA PRIMERA MITAD DEL SIGLO

	Años	Arrabio	Acero bruto	Laminados
Periodo de normalidad	1901	320	166	185
Conflictos sociales y fin de guerra europea	1916	490	426	325
Gobierno del general Primo de Rivera	1921	250	287	220
República y Guerra de Liberación	1929	730	1.017	776
Fin de nuestra guerra	1937	135	227	162
Guerra mundial y aislamiento económico de España	1940	583	893	588
Normalidad	1947	503	611	381
	1950	664	819	541

Fuente: Central Siderúrgica.

PRODUCCION A PARTIR DE 1951

Años	Arrabio	Acero bruto	Laminados
1951	652	826	542
1952	763	904	586
1953	799	897	617
1954	877	1.110	720
1955	963	1.213	802
1956	913	1.246	853
1957	958	1.346	917
1958	1.302	1.564	979
1959	1.657	1.823	1.000
1960	1.890	1.926	1.241
1961	2.143	2.354	1.797
1962	2.090	2.276	1.762

Fuente: Central Siderúrgica.

CANALES Y TUNELES, S. A.

«TUNEL DE GUADARRAMA»

CAPITAL SOCIAL: 225.000.000 de pesetas

ALFONSO XII, 14 — MADRID

SUSCRIPCION

de 100.000 Obligaciones de 1.000 pesetas cada una

TIPO DE EMISION: A la par, libre de gastos para el suscriptor.

INTERES ANUAL: 6,95 POR 100. La Sociedad toma a su cargo el pago de los impuestos de emisión y negociación (valores mobiliarios). Cupones semestrales con vencimiento al 15 de abril y al 15 de octubre de cada año. El primer cupón a pagar será el de vencimiento 15 de abril de 1964.

RENTA LIQUIDA: 6,25 POR 100, habida cuenta de la prima extraordinaria que se detalla más adelante.

AMORTIZACION: En el plazo máximo de 20 años, a la par, libre de gastos para el tenedor, mediante sorteos a celebrar el día 15 de octubre de cada año, a partir de 1971 hasta 1983, a razón de pesetas 7.500.000 cada uno, salvo en el año 1983, que se amortizarán pesetas 10.000.000. La Sociedad se reserva el derecho de anticipar la amortización, total o parcialmente, mediante compra en Bolsa o recogida de los títulos a la par, libre de todo gasto para el tenedor.

PRIMA EXTRAORDINARIA: Estas obligaciones disfrutan, además, de una prima anual extraordinaria de 0,134 por 100, es decir, pesetas 0,67 netas semestralmente por título, que será hecha efectiva los días 15 de abril y 15 de octubre de cada año, en unión del pago de intereses estipulado. Con ello se eleva la rentabilidad líquida de la suscripción al 6,25 por 100 anual, contando con la exención tributaria del 50 por 100 de los impuestos sobre las rentas de capital concedida por el Ministerio de Hacienda a CANALES Y TUNELES, S. A.

PRIVILEGIOS TRIBUTARIOS: El ya indicado del 50 por 100 del impuesto sobre las rentas de capital.

La exención regulada por las disposiciones del Ministerio de Hacienda de 5 y 6 de agosto de 1959 sobre incrementos de patrimonio no justificados, a efectos de la contribución general sobre la renta.

Ha sido solicitada autorización de la Junta de Inversiones para la constitución de reservas de Montepíos, Mutualidades Laborales y Cajas de Ahorros.

Se solicitará la admisión de estas obligaciones a la cotización oficial de Bolsa y su inclusión en la lista de los valores aptos para las reservas obligatorias de las Compañías de Seguros y Capitalización.

Las suscripciones podrán hacerse efectivas en las siguientes entidades bancarias:

BANCO HISPANO AMERICANO BANCO CENTRAL
BANCO ESPAÑOL DE CREDITO BANCO DE SANTANDER
BANCO DE VIZCAYA BANCO POPULAR ESPAÑOL
BANCO DE BILBAO

LA SUSCRIPCION PUBLICA QUEDARA ABIERTA
EL DIA 9 DE OCTUBRE DE 1963

Los Bancos se reservan la facultad de declarar cerrada la suscripción en cuanto quede cubierta.

VIDA SOCIAL
Enlace Garaña San Emeterio-Corces Pando

En la pontificia y real iglesia parroquial de Nuestra Señora del Buen Suceso, adornada con flor natural blanca, tapices y luz, se ha celebrado el enlace de la distinguida señorita María Isabel Corces Pando con don José Antonio Garaña San Emeterio, licenciado en Farmacia.

La ceremonia fue bendecida por don Nazario de la Rasilla, quien dirigió a los contrayentes emotiva y breve plática.

La gentil desposada, que vestía original creación de la modista Lina Arqués, en raso natural con bordado de perlas formando enrejado y en el tocado diadema de raso y largo velo de tul ilusión, entró en el templo, a los acordes de la «Marcha nupcial», del brazo de su padre, padrino de boda, don Arsenio Corces Cordero. Seguía el novio, que daba el suyo a su madre, madrina de boda, doña María Josefa San Emeterio de Garaña, que lucía elegante «toilette». Abrió el cortejo nupcial la encantadora niña Silvia Revenga Martínez de Pazos, portadora de las arras y anillos; las hermanas de la novia Ana María y Alicia Revenga Martínez de Pazos llevaban la cola, preciosas con sus trajes largos de ceremonia.

Ante el representante del Juzgado firmaron el acta matrimonial, como testigos de ella, su tío don Agapito Alles, don Manuel Martínez Merino, jefe del Estado Mayor del Aire; don Federico Gabaldón

y Navarro, embajador; don Nicolás Revenga, secretario de Embajada; don José María Casado, estomatólogo, y su hermano don Valentín Manuel Corces Pando.

Por el contrayente, su padre, don Antonio Garaña Vallina; don Alberto Pueyo, ingeniero de Minas; don Antonio Gómez Barcina, veterinario; don Corpus Rasero, jefe de Policía, y su hermano don Mariano Garaña San Emeterio, marino mercante.

Los numerosos y distinguidos invitados fueron obsequiados en los salones del hotel Plaza con un cóctel seguido de cena, amenizado por la orquesta del hotel.

El nuevo matrimonio ha salido en largo viaje de novios.

Enlace Manca Berardo - Díaz de España

Con gran solemnidad ha sido bendecido, en la iglesia parroquial de San José, bellamente adornada, el matrimonio de la distinguida señorita María Purificación Díaz de España, nieta de los fallecidos marqueses de España y barones de Ramefort, con don Juan Carlos Manca Berardo.

Bendijo la sagrada unión el teniente mayor del templo, don Se-

rafin Serrano, quien pronunció breve y elocuente plática.

Apadrinaron el matrimonio el padre de la novia, don José Díaz García-Celay, y doña Catalina Berardo, representada por la madre de la novia, doña Trinidad de España Pajares, elegantemente ataviada.

Firmaron el acta matrimonial, como testigos de ella, sus tíos don José y don Ramón de España Pajares, don José Heras, su hermano político don Francisco Urenda Muzas, el general don Nicolás López Díaz y don Eduardo Muriello Arriola.

Y por parte del novio, don G. Widmer, don Emilio Kuhn, don Antón Truniger, don Willy Euchner, el doctor don Miguel Krassoievitch y don Pierre Rüdisühli.

La bella desposada vestía elegante traje con original tocado sujetando el amplio velo de tul ilusión. Fue portadora de las arras y anillos la encantadora niña María José Urenda Díaz, sobrina de la novia.

Los distinguidos invitados fueron espléndidamente obsequiados en el hotel Palace con un almuerzo.

La feliz pareja ha marchado en viaje de bodas por la Costa del Sol.

Los nuevos señores de la Torre visitarán en largo viaje Palma de Mallorca y distintas capitales.

y Navarro, embajador; don Nicolás Revenga, secretario de Embajada; don José María Casado, estomatólogo, y su hermano don Valentín Manuel Corces Pando.

Por el contrayente, su padre, don Antonio Garaña Vallina; don Alberto Pueyo, ingeniero de Minas; don Antonio Gómez Barcina, veterinario; don Corpus Rasero, jefe de Policía, y su hermano don Mariano Garaña San Emeterio, marino mercante.

Los numerosos y distinguidos invitados fueron obsequiados en los salones del hotel Plaza con un cóctel seguido de cena, amenizado por la orquesta del hotel.

El nuevo matrimonio ha salido en largo viaje de novios.

Con gran solemnidad ha sido bendecido, en la iglesia parroquial de San José, bellamente adornada, el matrimonio de la distinguida señorita María Purificación Díaz de España, nieta de los fallecidos marqueses de España y barones de Ramefort, con don Juan Carlos Manca Berardo.

Bendijo la sagrada unión el teniente mayor del templo, don Serafin Serrano, quien pronunció breve y elocuente plática.

Apadrinaron el matrimonio el padre de la novia, don José Díaz García-Celay, y doña Catalina Berardo, representada por la madre de la novia, doña Trinidad de España Pajares, elegantemente ataviada.

Firmaron el acta matrimonial, como testigos de ella, sus tíos don José y don Ramón de España Pajares, don José Heras, su hermano político don Francisco Urenda Muzas, el general don Nicolás López Díaz y don Eduardo Muriello Arriola.

Y por parte del novio, don G. Widmer, don Emilio Kuhn, don Antón Truniger, don Willy Euchner, el doctor don Miguel Krassoievitch y don Pierre Rüdisühli.

La bella desposada vestía elegante traje con original tocado sujetando el amplio velo de tul ilusión. Fue portadora de las arras y anillos la encantadora niña María José Urenda Díaz, sobrina de la novia.

Los distinguidos invitados fueron espléndidamente obsequiados en el hotel Palace con un almuerzo.

La feliz pareja ha marchado en viaje de bodas por la Costa del Sol.

Los nuevos señores de la Torre visitarán en largo viaje Palma de Mallorca y distintas capitales.

HUESCA: OBRAS POR SEISCIENTOS MILLONES EN LO QUE VA DE AÑO

En los últimos días del pasado mes de septiembre se ha reunido en Huesca el Pleno de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, bajo la presidencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Encinas. A la misma reunión han asistido el Presidente de la Diputación, el Alcalde de la ciudad y los Delegados Provinciales de los correspondientes Ministerios y los ingenieros jefes de Obras Públicas, Industria, Jefatura Agronómica, Distrito Forestal, Delegado regional de Colonización, representaciones sindicales, etc., etcétera.

La reunión tenía dos objetivos fundamentales: el primero, hacer un repaso de la extraordinaria labor que se ha venido realizando en los tres primeros trimestres del año, en orden al Plan de Desarrollo que se había previsto al comienzo del mismo; el segundo, perfilar la tarea a realizar en la próxima campaña de 1964, habida cuenta de la experiencia obtenida en estos primeros nueve meses de trabajos intensos e ininterumpidos.

Los informes de los Jefes Provinciales de los servicios estatales se iniciaron con el relativo a la labor desarrollada por la Jefatura de Obras Públicas, con cargo al Plan de Desarrollo Económico para 1963, y que es: 34 obras totalmente terminadas por un importe líquido de 26.372.564,69 pesetas. De las 29 obras restantes del Plan, 23 están en marcha normal, dos pendientes de aprobación del proyecto reformado y cinco en trámite de rescisión.

El total de obra certificado por la Jefatura de Obras Públicas en el presente ejercicio es de 61.262.750 pesetas y el del crédito previsto y aún no utilizado de 43.580.174,11 pesetas.

CONFEDERACION HIDROGRAFICA DEL EBRO.—Por el ingeniero representante se informó que el total de inversiones en la provincia, desde enero a agosto, ambos inclusive, del presente año, ascendía a 269.510.527,80 pesetas, empleadas en el canal del Cinca, canal de Monegros, presa de Guara, encauzamiento del río Ara a su paso por Broto, en el canal de enlace de Santa Ana y en el revestimiento de la zona de yesos de Coll de Foix.

COLONIZACION.—Por el señor De los Ríos se informó que se han realizado obras por los equipos de su Delegación y hasta el momento presente por un total de 86.464.810,47 pesetas, de los 139.201.031,92 previstos. La causa, aclaró, de la importancia de la obra aún por realizar es el revisionismo de los precios instado por los contratistas, pero que, no obstante, se recuperará el ritmo perdido y se podrá verificar la obra en el resto del presente año.

DIVISION HIDROLOGICA FORESTAL. Manifestó el señor Ruiz Tapiador que se habían repoblado montes a su cargo y realizado trabajos de conservación y corrección por el valor de 13.399.396,55 pesetas, restando por realizar en el último trimestre 1.133.094,52 pesetas.

DISTRITO FORESTAL.—Por el señor García Ruiz se informó que se han realizado obras por importe de 4.360.053 pesetas, y queda por realizar 1.761.912, que se realizarán en el último trimestre, esperando que se obtenga la aprobación de unas mayores consignaciones para la construcción de caminos, limpias, cerramientos y prevención de incendios.

REPOBLACION FORESTAL.—Por el señor Ayerbe Vallés, jefe regional del Patrimonio Forestal del Estado, se informó que se llevan invertidas 15.165.000 pesetas, con cargo a los 27.425.000 programados, que también se realizarán en el último trimestre, contando con la benevolencia del clima.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA.—Por el Delegado Provincial se informó que con cargo a los 4.798.074,47 pesetas, programados para la reparación y reconstrucción de edificios públicos y monumentos nacionales, de los cuales han sido invertidas las previstas en Roda de Isábena para la ex-catedral y accesos. En cuanto a inversiones

El Plan de Desarrollo, iniciado en la provincia a comienzos de año, supone la inversión de muchas decenas más de millones

Es muy importante la tarea realizada por la Dirección General de Obras Hidráulicas, Distrito Forestal y Colonización

LA COMISION PROVINCIAL DE SERVICIOS TECNICOS DIO A CONOCER EL ESTADO DE LAS OBRAS DE CONSTRUCCION DE LA ESCUELA DE MAESTRIA Y LAS GESTIONES PARA INSTALAR UNA ESCUELA POLITECNICA INDUSTRIAL

El Plan de Desarrollo iniciado en esta campaña tendrá una amplia continuación en 1964

de viviendas han sido abonadas a los promotores subvenciones por valor de 9.300.000, de los 11.130.000 pesetas previstas, dependiendo la consecución de este programa del ritmo de los distintos promotores.

UNIVERSIDAD LABORAL.—El excelentísimo señor Gobernador Civil dio cuenta del estado actual del asunto relativo a la creación de una Escuela Politécnica Industrial en Huesca, que tendría carácter regional, ya que abarcaría las provincias aragonesas y Navarra, con la ventaja de que una vez conocido su rendimiento y eficacia podría elevarse a Universidad Laboral. Como quiera, manifestó, que no le había sido posible venir a la ciudad al director general de Formación Social, interesado en conocer los terrenos de que se dispone para tal construcción, se ha elaborado por el Consejo Eco-

nómico Sindical un estudio en el que se comprende las consideraciones de carácter geográfico, material, e incluso histórico, y los planos con la posible ubicación de la Escuela.

ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL. Por el aumento de los precios y el costo de la construcción se ha reformado el proyecto definitivo de la misma, que ha sido aprobado y las obras continuarán su ritmo hasta su terminación.

Seguidamente se informó por el señor Corduras de su entrevista con el ingeniero regional del Servicio de Concentración Parcelaria, residente actualmente en Soria, sobre la posibilidad de extender tal Servicio a un mayor ámbito territorial y la creación de un Servicio Provincial. Manifestó dicho

presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria que estaba elaborando con el jefe de la Sección Agronómica y la colaboración del delegado de Estadística y jefe del Catastro un estudio completo para elevar al director del Servicio Nacional.

Por la presidencia se dio cuenta de sus gestiones en Madrid en el Ministerio de Educación Nacional para que sea una realidad la creación de una residencia de estudiantes en esta capital.

Por el Presidente de la Diputación se informó, a petición de la presidencia, sobre la marcha actual de la Escuela de Capacidades Agrícolas; que el proyecto está realizado y pendiente de aprobación por la Corporación Provincial en su próxima sesión. En la actualidad, concluyó, se está redactando un reglamento de régimen interno de la misma.

TUNEL INTERNACIONAL DE BIELSA. A petición de la presidencia, el ingeniero jefe de Obras Públicas informó que recientemente se han recibido de la Dirección General de Carreteras las correcciones al pliego de condiciones del concurso-subasta del túnel de la carretera internacional de Bielsa a Aragnonet. Dichas correcciones deberán ser aprobadas por la Comisión hispano-francesa, que presiden el Gobernador Civil y el prefecto de Tarbes.

ESTACION INTERNACIONAL DE CANFRANC.—Seguidamente dio cuenta de las gestiones realizadas, en estrecho contacto con la Cámara de Comercio e Industria, para conseguir que la Estación Internacional de Canfranc sirva para la exportación de los productos agrícolas de Aragón, de Lérida y hasta de Valencia, conforme fue la causa de su construcción, y hacer inoperantes los motivos actuales, que hacen que el comercio agrícola exterior se haga a través de Port-Bou e Irún, excluyendo a Canfranc con el pretexto de su baja temperatura, que perjudica a los frutos. A tal fin se ha enviado al Ministerio de Comercio un importante y amplio informe para conseguir tales propósitos.

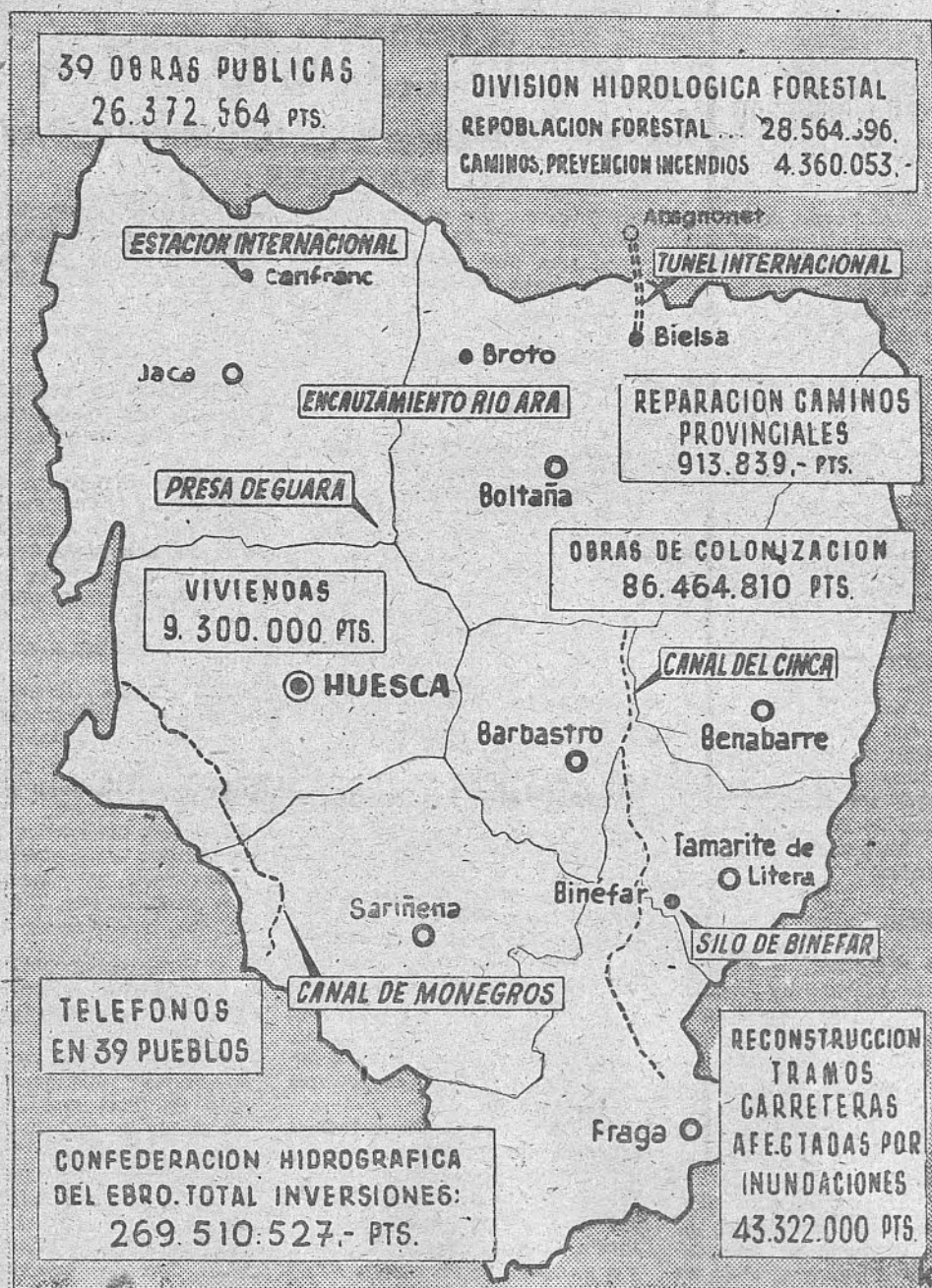
PLAN DE DESARROLLO PARA EL AÑO 1964.—Este Plan de Desarrollo, informó el señor Gobernador, ha de ser producto de la experiencia obtenida con el vigente y para ello se mejorará y ampliará, modificando su estructura, que este año será de cuatro libros.

En el primero, que será fijo para años sucesivos, se hará un estudio detallado de la provincia, su riqueza y los objetivos a alcanzar con la misma, comprendiendo también un plan de la riqueza cinegética y piscícola. Estos objetivos hay que alcanzarlos en el mes de diciembre, una vez conocidas las cifras totales de inversión a realizar por los diferentes Ministerios.

El libro segundo del Plan comprenderá el programa de acción para el año 1964 en una forma similar al de este año, pero mejorada. Para ello todos los jefes del Servicio del Estado deberán enviar al Gobierno Civil las inversiones conocidas y las proyectadas a invertir en la provincia en el ámbito de su respectiva competencia.

El libro tercero comprenderá el programa de acción municipal, a partir del estado de necesidades ya elaborado y concretamente de los Municipios, susceptibles de mejorar su interés y proyección turística mediante los créditos que concede el Banco de Crédito Local, previa la declaración «de interés turístico».

El libro cuarto comprenderá un resumen de los anteriores, así como las dificultades previsibles que se han de presentar para la realización del Plan y, en consecuencia, la forma de soslayarlas. A tal fin se constituirá un Gabinete de Estudios en el seno de la Jefatura del Movimiento e integrado por ponencias de Agricultura, de Silvicultura, Ganadería, Industria, Transportes y Comunicaciones, Turismo, Vivienda, Comercio Interior y de obstáculos a la expansión.



INFORMACION INTERNACIONAL

ITALIA

CRITICAS AL PROYECTO DE COALICION DEMOCRISTIANO-SOCIALISTA

"LOS COMUNISTAS CONDICIONARIAN CUALQUIER POLITICA", DICE "IL CORRIERE DELLA SERA"

ROMA. — Los editoriales de la Prensa italiana se centran en la situación política interna y en las perspectivas de una nueva coalición centro-izquierda con los socialistas.

El periódico romano «Il Tempo», de filiación conservadora, califica la asociación centro-izquierda de «intento de coexistencia y de confusión de dos sistemas diferentes».

«De los miembros de la futura coalición—añade «Il Tempo», la mitad desean el establecimiento de una economía socialista y los otros buscan la continuación de la economía liberal de libre empresa. La amenaza—continúa el comentarista del diario conservador romano—del socialismo sólo servirá para amedrentar a los hombres de negocios y para restar la capacidad que les queda a los planificadores socialistas».

«Il Tempo» dice también que no resolvería la crisis económica un «Gobierno híbrido».

Peligro marxista

Por su parte, el rotativo milanés «Il Corriere della Sera» comenta que el partido demócrata cristiano ha errado al pensar que una vez que se llegara a un acuerdo con los socialistas y que se fijasen las condiciones todo estaría hecho y que no habría más que temer.

El periódico milanés advierte que los comunistas están en posición de «condicionar cualquier clase de política de la unión de demócratas cristianos y socialistas».

«El centro-izquierda puede hacer cualquier cosa que complazca a los comunistas. No podrá hacer nada que les disguste a los comunistas ni aquello que, incluso, sea prohibido por los comunistas», conforme agrega este periódico de Milán.

«Se debe calcular sobre la sensibilidad socialista ante la presión comunista, especialmente cuando se forma de llamamiento a los gremios sindicales y a las manifestaciones callejeras», según subraya «Il Corriere della Sera».

Huelga en Alitalia

Una huelga de cinco días para los obreros y personal administrativo de la Empresa nacional de navegación aérea italiana «Alitalia», ha sido ordenada por las Directivas de los Sindicatos laborales correspondientes.

El plante comenzará a partir de la medianoche y su objeto es el de lograr mayores pagas y mejores condiciones de trabajo. (Efe.)

Justificación

TRENTO.—Dado que las acusaciones e insidias tenían como finalidad «desprestigiar a la Policía italiana», los jueces Aurelio Verger, Mario Traversa y Giuseppe Giacomelli, magistrados del Tribunal que juzgó a diez «carabinieri» acusados de maltratar a los turistas del Alto Adigio (Tirol del Sur), han hecho pública una declaración de ochenta y dos páginas, en las que justifican su veredicto totalmente absolutorio de los agentes del orden.

Los tres jueces dicen que «no hay duda de que la acción legal

contra los «carabinieri» estuvo inspirada por círculos extremistas de más allá de la frontera alpina que buscaban finalidades turbias, pues los terroristas supuestamente maltratados declararon repetidamente que no habían sufrido daño alguno por parte de los policías» (Efe.)

Detención de dos jefes de la «Mafia»

PALERMO.—Dos asesinos de la «Mafia» de Palermo, responsables de numerosos crímenes, han sido detenidos anoche en un sótano situado bajo el suelo de una vieja mansión, donde disponían de aparatos transmisores y receptores de radio y de armas. La Policía descubrió la entrada al sótano bajo el pavimento de una habitación. (Efe.)

BONN PONE CONDICIONES AL PROYECTO DE PACTO ESTE-OESTE

Rechaza la propuesta de Moscú de ligar el establecimiento de puestos de observación con la reducción de tropas y desnuclearización de Europa Central

"UNA «DETENTE» SINCERA DEBE CONDUCIR A LA SUPRESION DEL MURO DE BERLIN", DICE SCHROEDER

BONN.—El Gobierno de la Alemania occidental rechaza las propuestas soviéticas de ligar el establecimiento de los puestos militares de observación con reducciones de tropas y la desnuclearización de la Europa central, ha declarado el ministro federal de Asuntos Exteriores, Gerhard Schroeder.

Son, asimismo, inaceptables para el Gobierno de la Alemania occidental—ha agregado Schroeder en una entrevista radiodifundida—la limitación geográfica de la red de puestos de observación a las dos zonas de Alemania o a una área restringida de la Europa central.

«Los Gobiernos de Estados Unidos y Gran Bretaña—señaló—han aceptado el principio de que deben consultar con Bonn con la suficiente antelación para conocer el punto de vista de Alemania occidental sobre los acuerdos Este-Oeste, acerca de las materias que interesan directamente a la Alemania federal».

Medidas inaceptables

Gerhard Schroeder, que continuará como ministro de Asuntos Exteriores—según se cree—cuando Erhard sustituya a Adenauer como canciller, puso de manifiesto que Alemania occidental no se oponía a los intentos de «distensión» internacional, pero que las medidas que diferenciaban a Alemania eran inaceptables.

«Cuanto más los acuerdos relativos a seguridad modifiquen la actual configuración de las relaciones entre el este y el oeste en Europa», dijo, «más necesario será tomar en consideración ciertos

FRANCIA ADVIERTE A LA CEGA QUE ESTA PERDIENDO LA PACIENCIA

ADOPTARA MEDIDAS PROTECCIONISTAS PARA SU SIDERURGIA SI NO SE CONSIGUE UNA SOLUCION COMUNITARIA ANTES DE FIN DE AÑO

LUXEMBURGO.—Francia está perdiendo la paciencia, y si no se consigue una solución comunitaria para antes de fin de año, el mercado siderúrgico francés se verá obligado a protegerse por sus propios medios, ha declarado Michel Maurice Bokanowski, ministro francés de Industria, en una conferencia de Prensa celebrada después del Consejo de Ministros de la Comunidad Europea del Carbón y del Acero.

«Si los "seis"—ha continuado diciendo el ministro—no llegan rápidamente a un acuerdo, la Comunidad habrá demostrado su impotencia. Los ministros tienen a su disposición una serie de medidas conjuntas que pueden o no ser adoptadas, entre las que destacan el aumento de los derechos de Aduanas y el establecimiento de precios mínimos.» El ministro ha insistido fundamentalmente en el carácter urgente de estas medidas. (Efe.)

Continúa la agitación laboral minera

LENS (Francia).—Los 150 mineros que impiden con su presencia el cierre de un pozo minero en Vermelles permanecieron en el fondo del mismo por tercer día consecutivo.

Ellos han llevado al fondo del pozo alimentos y objetos diversos con el fin de hacer más soportable su estancia allí. Los mineros tienen alimentos para permanecer una semana.

Las autoridades y propietarios de la mina desean cerrar el pozo de Vermelles a causa de su baja productividad, pero los mineros insisten en que todavía da buen carbón. (Efe.)

que tal proyecto no modificaría el problema alemán. Rechazó nuevamente la idea de una creación de puestos de control limitado en Alemania. (Efe.)

Obras, no palabras

Schroeder dijo que «una «detente» puramente verbal no es una «detente». Para que sea dignificativa debe conducir a una modificación positiva del estatuto cuyo símbolo es el muro de Berlín».

El ministro alemán declaró que está persuadido de que una política de suavización sería sostenida por la opinión pública alemana que da—dijo—su apoyo a todas las tentativas que tienden a superar la actual división de Alemania.

Subrayó Schroeder que esta política de suavización sería una obra de gran impulso sobre la cual no hay que hacerse muchas ilusiones, añadiendo que si los soviéticos no son sinceros, el Gobierno federal no proseguirá sus esfuerzos en este sentido.

Después de haber declarado que la inacción no podía aportar modificación alguna del «statu quo», el ministro alemán preconizó una nueva política «de movimiento», pero precisando que no puede hacerse ninguna concesión sin una contraconcesión.

Agregó que el Gobierno federal esperaba dar un primer paso en este sentido tratando de establecer contactos con ciertos países del Este, principalmente con Rumania, Checoslovaquia y Bulgaria, y a propósito de un tratado de no agresión entre la OTAN y los países del Pacto de Varsovia, dijo

que tal proyecto no modificaría el problema alemán. Rechazó nuevamente la idea de una creación de puestos de control limitado en Alemania. (Efe.)

Fugitivos

FRIEDLAND (Alemania occidental).—Veinte emigrantes alemanes precedentes de los territorios administrados por Polonia, han llegado ayer al campo de refugiados de esta población cerca de Göttinga. También ha pedido asilo una anciana que ha llegado procedente de la región de Irkutsk, en la Unión Soviética. (Efe.)

Evasión a nado

ESCHWEGE (Hesse, Alemania occidental).—Tres jóvenes de la zona oriental, originarios de Turingia, han conseguido pasarse a la República Federal atravesando a nado el río Werra.

Los tres muchachos llegaron a la frontera entre ambas zonas en motocicletas, que dejaron escondidas en el bosque. Después hicieron una brecha en las alambradas

y se arrojaron al agua, ganando a nado la orilla occidental. (Efe.)

Libre tránsito por la autopista

BERLIN.—Para demostrar y asegurarse de sus inviolables derechos de paso, el Ejército norteamericano ha enviado dos expediciones formadas por soldados y camiones en ambas direcciones de la autopista que une Berlín con Alemania occidental y que atraviesa gran parte de la Alemania comunista. Las dos expediciones han atravesado sin contratiempo los controles comunistas. (Efe.)

EL CONCILIO ESTUDIA LA COLEGIALIDAD Y EL PODER DEL EPISCOPADO

ES UNA DE LAS MAS IMPORTANTES Y VITALES DE LA IGLESIA, SU ESTUDIO QUEDO EN SUSPENSO AL INTERRUPIRSE EL VATICANO I

La cuestión del diaconado para los seglares no lleva camino de prosperar

CIUDAD DEL VATICANO.—Ha comenzado la segunda semana de Congregaciones Generales de la segunda sesión del Concilio Ecuuménico Vaticano II. La misa en honor de la Virgen del Rosario fue oficiada por el obispo de Tarbes-Lourdes, monseñor Theas, e intronizó los Evangelios el subsecretario, monseñor Kempf. Fue moderador el cardenal Lercaro. Asistieron a los debates 2.275 padres conciliares, de los que intervinieron 24, entre ellos los obispos de Orense y Tenerife.

En la Congregación de ayer, que hacía la número 42, se expuso que los obispos, con el Papa, constituyen un Colegio, término jurídico más complejo que el de asociación o unión. A lo largo de los debates se indicó que el Colegio adquiere su plenitud al estar unido al Papa, que hay que entender con más claridad la responsabilidad que los obispos tienen en la Iglesia y que es importantísimo el concepto de servicio a los pobres; de ahí que los títulos episcopales, la manera de vestir y el esplendor que a veces se ve en algunas cosas de la Iglesia esté muy en contraste con este testimonio de pobreza, propias de los tiempos en que los obispos ostentaban cargos o títulos temporales, pero impropia de hoy.

Referente al diaconado sobre los seglares, el cardenal Spellman no se ha mostrado partidario, así como el obispo misionero Pietro Maffa, que en tiempo ocupó la sede de Nanking (China), y que ha hablado en nombre de otros ocho obispos misioneros. Ambos dijeron que al poder casarse esto disminuiría las vocaciones y crearía muchos problemas y peligros. Por otra parte, su dotación supone muchos gastos y su labor en gran parte la pueden hacer en territorios de misión catequistas bien preparados. El cardenal de Munich, Doepfner, se mostró contrario a estas opiniones. En general, los obispos se muestran contrarios a volver a instituir el diaconado como antiguamente.

La cuestión de los poderes del Episcopado, dejada en suspenso en el Concilio Vaticano I en 1870, ha sido puesta en discusión y ha suscitado cierta preocupación, como si se hiriese la doctrina relativa a la infalibilidad o al primado del Papa. Se ha insistido en torno a la función misionera del Episcopado, en dar una explicación concreta sobre el primado del Romano Pontífice que pueda ser aceptada por católicos y no católicos y declarar sacramental la consagración episcopal. También se indicó que el problema de la colegialidad del Episcopado debe ser tratada a la luz de la Carta de San León Magno al Concilio de Calcedonia, que en el esquema falta una definición de la esencia y dignidad del sacerdocio y que la potestad episcopal no es de derecho eclesiástico, sino divino.

FRANCIA TRANSFORMA SU EJERCITO

DE GAULLE QUIERE REDUCIR EL GRUESO DE LA INFANTERIA PARA CREAR UNIDADES AEROMECAICAS NUCLEARES

Más de cuatro mil oficiales quedarán excedentes en dos años y en su lugar se creará un Cuerpo de oficiales-técnicos

Por MANUEL DE AGUSTIN

Corresponsal de ARRIBA

PARIS.—Una angustia disimulada y el furor contenido conmueve a una de las clases sociales más sacrificadas del país: el Ejército. La emoción que cunde hoy entre sus jefes y oficiales es de orden distinto a las anteriores. Hoy no está en juego ni el honor ni el heroísmo, ni tampoco el «caso de conciencia» tantas veces aludido para juzgar la actitud de un militar. Lo que ahora conmueve el ánimo de los soldados es la eventualidad de que continúe la carrera, posibilidad de tener que abandonar su vocacional actividad; lo que en estos momentos se decide es la transformación de los cuadros de mando de medio Ejército en dirigentes técnicos o burgueses, «readaptados» a la vida civil.

Hace ya tiempo que circulan entre bastidores una serie de «programas de conversión» cuya paternidad adjudican al Gobierno, en los cuales explican que, para ceñir el Ejército francés a la revolucionaria táctica concebida por el Presidente De Gaulle, las autoridades quieren reducir, o prácticamente eliminar, el grueso de la infantería, compensando el equilibrio defensivo con la creación de unidades aeromecánicas, provistas de armamento nuclear. Esta «fuerza de golpe» (admitiendo que llegue a constituirse) requerirá un Cuerpo de técnicos especializados y podrá prescindir de gran número de infantes.

Frente a los constantes rumores, exagerados o alarmistas, el ministro de los Ejércitos hizo difundir una nota en la cual se puede leer:

«El Ejército de Tierra, entre 1961 y 1965, habrá reducido sus efectivos más de la mitad...

El Ejército de 1961, adaptado a la campaña de Argelia, necesita un nuevo encuadre, menos importante que una alta técnica organizada en función de un plan a largo plazo...

Según las particularidades de este plan, cuatro mil oficiales quedarán excedentes en dos años...

Estas medidas deben ir emparejadas con el mejoramiento de la estructura del Cuerpo de oficiales y con la elevación de su nivel cultural y científico...

Se creará un Cuerpo de oficiales técnicos...

Los excedentes pasarán a la escala de reserva o al Cuerpo de funcionarios...

Se les proporcionará formación adecuada para que se incorporen al sector privado...

Paralelamente se exigirá a los oficiales en activo un más elevado nivel cultural, y las Escuelas militares-especiales y de aplicación prepararán a la oficialidad para que la ciencia y la técnica les sea más accesible...

Si teóricamente el programa parece convenir a la época, desde el punto de vista humano y práctico provoca las mayores reprobaciones. Anuncia nada menos que la

reducción a la mitad de los efectivos en servicio. La cifra dada por las autoridades, según los críticos, es incompleta, y los soldados que sufrirán la consecuencia directa de la nueva estructuración suman, según ellos, siete mil.

Pero mucho más que el número o el propósito, lo que origina la inquietud es la forma propuesta. «No tenemos derecho a limitar los plazos de readaptación a hombres cargados de familia, que deberán empezar una segunda carrera después de las campañas de Indochina y Argelia, que apartándolos de la vida económica moderna los dejó sin preparación para ella», declara en una justa observación un analista del caso.

Hablan también de injusticia, de arbitrariedad, de mezquindades de los Poderes Públicos, ofreciendo empleos y cargos «compensatorios» impropios a la jerarquía abandonada. En fin, discuten hasta el infinito, y siempre con fondo dramático, de esta reforma que, para muchos, es la mayor derrota del Ejército tradicional. «Más destructora para los mandos (me ha dicho un alto jefe) que la batalla de Dien Bien Fu y el abandono de Argelia».

El nuevo Ejército que organicen tendrá que empezar venciendo este complejo y demostrar que el oficial de carrera sigue existiendo.

El Presidente Diem ha inaugurado las sesiones del nuevo Parlamento de Saigón. ¿Quién lo hubiera dicho al creer a los liberales! Hace poco más de un mes estaba de moda afirmar que el régimen del Vietnam del Sur tenía sus días contados y se le pintaba con los peores colores. Tan pronto se decía que Diem había sido reemplazado por su hermano —al que se le gratificaba con los más siniestros adjetivos—, como se afirmaba que estaba enviando su fortuna a Suiza, aunque se sabe que este hombre austero no es justamente un Rothschild o un Morgan. Se afirmaba muy seriamente que las tropas estaban contra él —se llegó a afirmar que sesenta soldados habían sido fusilados por negarse a disparar contra los monjes budistas—, que los bonzos hacían sonar los «gongs» llamando a la rebelión y desde Pekín hasta Ceylán se intentaba desencadenar una cruzada internacional contra el «opresor». A base de títulos de periódicos sensacionalistas y de corresponsales hábiles puede hacerse todo: incluso derribar un régimen para colocar en La Habana a los «barbudos» de Fidel Castro. Bastaba la simple confrontación de lo que se había dicho y escrito sobre Cuba en 1958 con lo que se decía y escribía sobre el Vietnam de 1963 para percibir todo el alcance de la maniobra.

Este globo budista fue pinchado por las bayonetas de los soldados con la rápida operación del 21 de agosto. Los motines de un pequeño clan de agitadores

«OPORTUNIDADES COMERCIALES EN LA NUEVA ECONOMIA ESPAÑOLA»

Sobre este tema, Ullastres celebrará varias reuniones en Nueva York con financieros y economistas norteamericanos

Por GUY BUENO

Corresponsal de ARRIBA

NUEVA YORK.—Al volver de Washington de participar en los debates del Fondo Monetario Internacional, el Ministro de Comercio de España, don Alberto Ullastres, fue agasajado ayer por la Cámara de Comercio Hispano-norteamericana en Nueva York con un almuerzo celebrado en uno de los grandes hoteles de esta capital. El señor Ullastres asistirá en los próximos días a una reunión organizada por la American Management Association sobre el tema «Oportunida-

des comerciales en la nueva economía española», reunión en la que participarán también los señores Garrigues, embajador de España en Washington; Bunge, de la Compañía Arthur Andersen, de Chicago; Richard Fenton, vicepresidente de la Pfizer International Inc., de Nueva York, así como los señores Gutiérrez Cano, director ejecutivo del Banco Mundial; Richard D. Carter, de la United States Lines, y Antonio Garrigues Walker, abogado de Madrid.

ACONTECIMIENTO IMPORTANTE

Esta reunión especial de la AMA, dedicada a España, es considerada en los ambientes financieros y económicos neoyorquinos como un acontecimiento particularmente importante, previéndose que pueda tener repercusiones de notable alcance y envergadura, especialmente en lo que se refiere a las inversiones de capital privado norteamericano en el mercado español. Los temas de la reunión incluyen, en efecto, «La economía española»; «Oportunidades para grandes y pequeñas Empresas americanas»; «El sistema legal español en lo que atañe a inversiones de capital extranjero», así como nuestros sistemas fiscal y bancario, reflejando claramente estos varios capítulos de discusión los intereses que abriga el capital norteamericano. Interés que de hecho se justifica ampliamente cuando se comprueba que, como pudo anunciar el señor Ullastres ante el Fondo Monetario Internacional, el alto ritmo de la actividad económica española durante los últimos dos años no dejará de indicar, muy probablemente, a sus interlocutores norteamericanos que las restricciones cuantitativas y

otras barreras que aún se oponen en los países desarrollados, incluidos los Estados Unidos, a las importaciones de determinados productos, sobre todo agrícolas, pueden dificultar la política de liberación del comercio de los pagos emprendida por naciones como la nuestra.

No sería razonable —amonestó hace pocos días el señor Ullastres al Fondo Monetario Internacional— exigir una liberación de las importaciones a países cuya economía se encuentra a menudo en dificultad por no encontrar medios de colocar sus propios productos de exportación. «En esta línea —añadió en aquella ocasión el Ministro de Comercio español— quiero llamar la atención sobre la situación especial, nada confortable, por cierto, en la que se ven colocados algunos países —entre ellos el mío— como consecuencia de la proliferación de asociaciones económicas de ámbito regional, que, al conceder trato preferencial recíproco a sus países miembros, discriminan indirectamente contra las exportaciones de terceros países, empeorando su posibilidad de competir».

Este fue también el tema de las observaciones que el señor Ullastres dirigió a la Cámara de Comercio Hispano-norteamericana y en las que destacó que España no trata sólo de establecer nuevos vínculos económicos o comerciales con el mundo exterior, sino también de crear un nuevo espíritu de comprensión y de colaboración

Aumenta el comercio hispano-norteamericano

NUEVA YORK.—El Ministro español de Comercio, don Alberto Ullastres, en presencia de industriales norteamericanos, declaró que la política de liberalización del comercio de España con los Estados Unidos es un hecho.

Recordó lo que había dicho ante la Cámara de Comercio hace un año, prometiendo «una nueva política económica española» favoreciendo la iniciativa privada.

Después de recordar que España era uno de los primeros países que en 1959 decidieron la «no discriminación contra el dólar», Ullastres señaló que el comercio español con los Estados Unidos aumentaba aproximadamente un 40 por 100 al año.

J. L. Gómez Tello comenta:

EL FINAL DEL GLOBO BUDISTA

res vestidos de túnicas de color azafraán se extinguieron tan inesperadamente como se habían iniciado: en cuanto fueron eliminados los agentes al servicio de los vietcongs. Los políticos que propugnaban una política de «neutralización» siguiendo el ejemplo del Laos —que tan catastróficos resultados está dando— dejaron de inundar las páginas de cierta Prensa con declaraciones y fórmulas prefabricadas (todo el mundo sabe por quién) en cuanto percibieron que los soldados no estaban dispuestos a servirles de escabel para entregar su país al comunismo, en nombre de la democracia, el liberalismo, el neutralismo y demás gaitas. En cuanto a Diem, demostró que seguía siendo Presidente y que no parecía inclinado a convertirse en un Suvanna Fuma, arrastrado por los acontecimientos. Al inaugurar el Parlamento ha sido implacable en la acusación contra «la conjura liberal-comunista» que ha amenazado el país. Si hoy Diem sigue en el Poder y el Vietnam se ha salvado, se debe a que supo intuir la existencia de esta coalición, golpeando a la vez en las dos direcciones. Y no eran los peores ene-

migos los comunistas. A esos se les conocía. Los peores fueron los que gastaron veinticuatro millones de dólares para preparar un complot.

Es probable que todavía se registren intentonas; pero tanto en el terreno político como en el terreno militar, la atmósfera es muy distinta a la de hace un mes. Ha influido el informe de McNamara y el general Taylor ante el Consejo Nacional de Seguridad y la Comisión de las Fuerzas Armadas del Senado. Se han mostrado optimistas, considerando posible un fin eventual del conflicto hacia 1965, aunque en esta clase de luchas no hay que perder su carácter de guerra revolucionaria, llena de sorpresas y asechanzas. Aun dentro de la prudencia de sus conjeturas, existe una larga distancia entre la opinión militar y la de los políticos que no hace mucho afirmaban que «parecía difícil ganar la guerra en el Vietnam en tanto que el Gobierno no haya ganado el apoyo popular». Lo menos que podía preguntarse es dónde estaba tal supuesta defeción del apoyo popular. Durante la etapa de agitación de una parte de sectas budistas y del habi-

tual puñado de agitadores, la población conservó su tranquilidad, no se produjeron las revueltas campesinas sobre las que tantas esperanzas ponían los «neutralistas» para imponer la sustitución de Diem por otro dirigente más maleable. Y pese al aumento de presión de los guerrilleros vietcongs, éstos no consiguieron que se les sumara la población. Militarmente, el frente se mantuvo en el Norte —lo reconoce el informe de Taylor— y la situación en el delta no es tan grave como se empeñaban en describir los neutralistas interesados.

Pero más que la opinión del Pentágono ha pesado en la clarificación de la situación la energía y la voluntad de Diem y los hombres que le rodean. Se quería obligarle a claudicar, y bien sabe Dios si se habrán inventado falsedades para repetir con él la campaña de descrédito a que se sometió a Chang Kai Chek. Desde la fábula de la persecución budista —silenciando que la cuarta parte de las pagodas que hoy existen en Vietnam del Sur fueron construidas por el actual Gobierno— hasta los tenebrosos relatos de matanzas. Pero ni esto ni las maniobras para separarle del Ejército prosperaron. Se ha repetido el fenómeno que sucedió con el Presidente Duvalier, en Haití. Las maniobras de disgregación en nombre de la democracia liberal sólo tienen éxito cuando no encuentran frente a ellas hombres decididos y seguros de sus convicciones. ¿Hacen falta más ejemplos?

CUBA NO FIRMARA EL TRATADO DE MOSCU

Antes de adherirse al mismo, Estados Unidos debe cambiar su política hacia la Isla

FIDEL CASTRO ESTA DISPUESTO A NEGOCIAR LA LIBERTAD DE MILLARES DE PRISIONEROS POLITICOS EN SU PAIS

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—El embajador de la Cuba de Fidel Castro cerca de la ONU ha manifestado que su Gobierno no firmará el Tratado tripartito de Moscú de supresión parcial de pruebas nucleares hasta que los Estados Unidos no cambien en su política hacia el régimen socialista de su patria. (Efe.)

Negociación de la libertad de prisioneros

MIAMI (Florida).—Un grupo de exiliados cubanos ha manifestado que el jefe del Gobierno cubano, Fidel Castro, está dispuesto a negociar la libertad de varios millares de prisioneros políticos que están detenidos en Cuba.

La Asociación de Familiares para la libertad de prisioneros políticos ha anunciado que Charles Porter, abogado y ex congresista de los Estados Unidos, ha regresado de La Habana después de haber celebrado conversaciones con el primer ministro cubano. Agrega la asociación que una rama del grupo en Cuba cooperará con el Gobierno "en la tarea de establecer las condiciones para la libertad de los prisioneros". (Efe.)

Varios cubanos irrumpen en una representación del Circo de Moscú

NUEVA YORK.—La representación del Circo de Moscú en el Madison Square Garden ha sido interrumpida por varios cubanos en el exilio, que se manifestaron para protestar contra la presencia de tropas soviéticas en Cuba.

Varias jóvenes cubanas intentaron bajar a la pista portando banderas y pancartas en las que se leían las palabras "Fuera de Cuba, rusos".

Estudiantes cubanos, a Universidades comunistas

VARSOVIA.—Seiscientos jóvenes cubanos que estudiarán en los países comunistas europeos han llegado al puerto polaco de Gdynia a bordo del buque soviético "Gruzia", según informa la agencia polaca de noticias Pap.

Desde ese puerto polaco, un total de 350 estudiantes cubanos viajarán hacia Hungría, Checoslovaquia y Bulgaria o permanecerán en Polonia. El resto continuará viaje, en el buque, hacia la Unión Soviética, añade la citada agencia.

No se confirma lo que va pasando en cierto

WASHINGTON.—No pueden confirmar las informaciones, atribuidas a "fuentes fidedignas", según las cuales el avión que llevaba a bordo al presidente del Gobierno socialista cubano, Fidel Castro, y al embajador soviético en La Habana sufrió un nutrido fuego de barrera por parte de la propia DCA cubana, han indicado altos funcionarios del departamento de Estado norteamericano.

Parece ser—según ha trascendido—que las baterías de cañones antiaéreos y las ametralladoras pesadas de la Defensa Contra Aeronaves de las milicias socialistas cubanas abrieron fuego contra un

bimotor no identificado que tomaron por un aeroplano de los exiliados y que, en realidad, resultó ser el del jefe del Gobierno, Castro.

Hay más: rumores persistentes que se han filtrado desde La Habana dan cuenta de que cinco oficiales de la artillería de plaza antiaérea cubana han sido arrestados a consecuencia del incidente que pudo costar la vida al primer ministro de la Cuba marxista; empero, las autoridades han cerrado a los corresponsales todo acceso a las fuentes de información respecto del incidente, soslayándolo y alegando que "no saben nada" acerca de esta cuestión.

Hay, no obstante, un parte oficial en el que se reconocía que el 17 de septiembre último las baterías de la DCA cubana abrieron fuego, en dicha jornada, contra un bimotor no identificado que volaba a gran altura sobre la capital. Todas las indicaciones parecen coincidir en que esta aeronave transportaba a Castro y al embajador ruso. (Efe.)

El embajador británico estaba al corriente

LONDRES.—Un portavoz del

Foreign Office ha revelado que el embajador británico en La Habana estaba al corriente de los rumores que circularon insistentemente acerca de un incidente que se ha dicho ocurrió hace unas dos semanas, en el cual un avión que llevaba a bordo al jefe del Gobierno socialista cubano fue objetivo del fuego de barrera de las baterías antiaéreas del mismo Ejército castrista.

"Creo—ha manifestado el representante de la Cancillería inglesa—que es razonable suponer que se trató de un error."

Agregó el portavoz que el embajador del Reino Unido en La Habana, sir Adam Watson, había dado cuenta, en uno de sus despatches a Londres, de tales informaciones, las cuales añadían que el jefe de la Misión diplomática soviética en Cuba, Alexander Alekseyev, iba en el aparato de Fidel Castro, en vuelo sobre la ciudad de La Habana, cuando los cañones de la DCA abrieron fuego contra la aeronave.

El portavoz gubernamental terminó diciendo:

"Bien; no es realmente asunto para que sea comentado por mí; es una cuestión de política interior." (Efe.)

Kennedy sancionó ayer con su firma el tratado de Moscú

(Continuación de la página 1)

cargada de problemas y dificultades. Hoy por la noche llegó a Nueva York la señora Nhu en un clima de creciente crisis de confianza en lo que atañe al futuro de su país y a las relaciones entre los Estados Unidos y el Vietnam del Sur.

La señora Nhu permanecerá en los Estados Unidos unas tres semanas, y su llegada a esta orilla coincide con la apertura de los debates en la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre la situación de los budistas en Vietnam. El padre de la enviada extraordinaria del régimen del señor Diem, el señor Tran Van Chuong, embajador de Saigón en Washington hasta hace unas semanas, cuando dio su dimisión por discrepar de la política de sus parientes, no dudó, por cierto, en amonestar hoy a la opinión pública americana contra su propia hija, acusándola de tan sólo tratar de «cazar titulares de Prensa». A decir verdad, muy desfavorables son los que está cazando en la actualidad la bonita pero tan controvertida esposa del hermano del Presidente Vietnamita. Y de hecho, el influente diario neoyorquino «New York Times» apuntó incluso hoy en un editorial hacia la posibilidad de aplicar al problema sudvietnamita la solución de la reunificación y neutralidad, preconizada días atrás por el general De Gaulle. El «New York Times» aventura que la profecía hecha hace unos días por altas fuentes militares americanas, de que el conflicto vietnamita concluirá dentro de dos años, debe ser interpretada como una especie de «plaza» señalado por esta Administración al régimen del señor

Diem, amén de constituir también una especie de sedante administrativo a la propia opinión pública y política, cada vez más recelosa y preocupada ante el desarrollo de los acontecimientos en Vietnam del Sur y el eariz que en dicho país están tomando tanto el curso de la guerra como la actitud del Gobierno.

TENTATIVA DE ACERCAMIENTO

Interesa subrayar esta alusión a la «solución gaullista» en el momento en que en esta orilla se entabla el diálogo entre el embajador francés, señor Couve de Murville, y su colega norteamericano, señor Rusk, al que seguirá una entrevista entre el representante de Francia y el Presidente de los Estados Unidos. Se perfila, en efecto, la tentativa de acercamiento franco-norteamericano que los observadores políticos más objetivos y sagaces han estado pronosticando desde hace ya varios meses, y se perfila en coyuntura particularmente favorable, cuando toda la cuestión de la creación de una fuerza nuclear multilateral, propugnada por los Estados Unidos, se encuentra en entredicho, no sólo por mor de la continuada oposición de Francia, la Gran Bretaña y la casi totalidad de los demás aliados de la OTAN, sino también a causa de la creciente oposición soviética. No parece aventurado pronosticar que el espectro de esa fuerza será canjeado contra el ectoplasma de esa otra propuesta rusa, tendente a crear, con carácter más o menos inmediato, una zona desnuclearizada en el centro de Europa, siendo así que tan sólo esta condición, que la Unión Soviética está tratando (teóricamente, por lo menos) de vincular a las negociaciones sobre la

El Gobierno retira el proyecto de ley sobre el estado de sitio

NUMEROSOS MUERTOS Y HERIDOS EN UNOS VIOLENTOS INCIDENTES EN EL ESTADO MERIDIONAL DE MINAS GERAIS

Más de seiscientos detenciones practicadas por la Policía de Caracas, que lucha contra los castro-comunistas

BRASILIA.—El Gobierno brasileño ha retirado el proyecto de ley sobre el estado de sitio, que había presentado en la Cámara de Diputados. (Efe.)

Violentos incidentes en Belo Horizonte

BELO HORIZONTE (Brasil).—La Policía dio muerte a ocho trabajadores a hirió a otros en número desconocido, con motivo de la huelga en una nueva acerería japonesa-brasileña, informó un portavoz de la Policía.

La acerería «Usiminas» se halla en Coronel Fabricias, ciudad a unos ciento sesenta kilómetros. Se enviaron refuerzos de Policía a la ciudad, informó también el portavoz.

La causa del conflicto no aparece clara, pero se cree que los trabajadores se rebelaron contra la rigurosa guardia de Policía militar que fue situada en torno a las plantas industriales.

Los obreros bloquearon todas las carreteras que conducen a la acerería, declaró el portavoz.

Siete muertos, varios heridos y 400 detenciones en Caracas

CARACAS.—Tropas y Policía en busca de terroristas por la capital

de Venezuela detuvieron por lo menos 400 personas a fines de la semana.

Se oyeron disparos en muchas partes de la ciudad, cuando los coches patrulla respondieron a los ataques de los «pacos».

Por lo menos siete personas se informa que resultaron muertas y otras siete fueron conducidas a hospitales desde que la batalla comenzó el viernes por la noche, después de que cinco izquierdistas miembros del Congreso fueron entregados a Tribunales militares para que los juzguen.

Se acusa a los cinco de complicidad en actividades terroristas. (Efe.)

Llamamiento a los reservistas venezolanos para "vigilar" las elecciones de diciembre

CARACAS.—El Presidente Rómulo Betancourt ha autorizado al ministro de Defensa, general Antonio Linares, a llamar a todos los reservistas necesarios para mantener el orden público durante las elecciones presidenciales del próximo 1 de diciembre, ante la ola de terrorismo y asesinatos desencadenada por las fuerzas terroristas pro-castristas. (Efe.)

no proliferación de las armas nucleares, es considerada aquí como inaceptable. Habrá que reactivar probablemente, puese, alguna alternativa a la fuerza multilateral—tal como, por ejemplo, los cohetes «Skybolt» o armas parecidas—para dar satisfacción a la Gran Bretaña, o reconsiderar con ojos más favorables que nunca la propuesta del Presidente De Gaulle tendente a crear un «disuasor» nuclear europeo independiente que confiera al Viejo Mundo igualdad de derechos y de obligaciones en el diálogo y las relaciones con la nueva orilla.

No hace falta hundir más hondo la sonda de las especulaciones en el cuerpo político internacional para ver a qué punto son importantes las negociaciones franco-norteamericanas que ahora se inician y a las que, a finales de esta semana seguirá un nuevo «round» de coloquios entre el Presidente Kennedy y el ministro de Asuntos Exteriores soviético, señor Gromyko.

"El miedo ha disminuido un poco"

WASHINGTON.—El Presidente Kennedy ha ratificado ayer por la mañana el Tratado de prohibición parcial de las pruebas nucleares, concluido en Moscú el pasado día 5 de agosto. El Presidente ha firmado el original y tres copias del Tratado, que serán depositadas simultáneamente en Moscú, Londres y Washington el próximo día 10, fecha de entrada en vigor del Tratado.

Al acto, celebrado en la Casa Blanca, han asistido numerosos miembros del Senado y del Gobierno de los Estados Unidos.

En el discurso que ha pronun-

ciado, Kennedy ha afirmado que los veinte primeros años de la era nuclear han venido determinados por el miedo. "Pero por vez primera—ha dicho—el miedo ha disminuido un poco y la esperanza es un poco más grande."

Kennedy ha puesto de relieve que los Estados Unidos deben continuar vigilantes, pero que el Tratado constituye un "primer paso" hacia el desarme general que Norteamérica siempre ha buscado.

Temario Rusk-Murville

WASHINGTON.—La entrevista entre el secretario de Estado, Dean Rusk, y el ministro francés de Asuntos Exteriores, Couve de Murville, ha durado dos horas y media. Al término de la misma el ministro francés ha declarado a los periodistas que la conversación ha versado sobre las relaciones Este-Oeste, sobre las negociaciones actualmente en curso con la Unión Soviética, la situación en Europa, las conversaciones franco-norteamericanas y sobre la situación en Cuba y en el Sureste asiático. Los dos hombres de Estado han hablado directamente, sin utilizar los servicios de ningún intérprete. Murville llegó el sábado a Washington. (Efe.)

El arma del comercio

WASHINGTON.—El dirigente minoritario senatorial Everett Dirksen declaró en esta ciudad que el Congreso debe ser consultado si se proponen transacciones de trigo con la Unión Soviética, puesto que ello supondría un punto de partida para la revisión de la política comercial de los Estados con el bloque oriental.

"KENNEDY ES EN GRAN PARTE RESPONSABLE DE LA CRISIS RACIAL EN ESTADOS UNIDOS"

"LA CASA BLANCA SABIA QUE LOS SUCEOS DE ALABAMA Y MISSISSIPPI ESTABAN A PUNTO DE ESTALLAR"

Declaraciones del ex vicepresidente Nixon a la revista "U. N. News and World Report"

WASHINGTON. — "El Presidente Kennedy es en gran parte responsable de la actual crisis racial de los Estados Unidos. Sus extravagantes promesas electorales sobre los derechos civiles motivaron entre los negros una reacción emotiva que se ha traducido en las sangrientas manifestaciones que todos conocemos", ha declarado el ex vicepresidente Richard Nixon en una entrevista que publica la revista "U. N. News and World Report".

A la pregunta de si hubiera enviado tropas federales a los Estados de Alabama y Mississippi en el caso de ser él el Presidente, Nixon ha contestado: "Yo creo que la Casa Blanca, con todos los medios de información de que dispone, sabía perfectamente que esta crisis estaba a punto de estallar. Hubiera podido evitarse dicha crisis si el Presidente, utilizando su inmenso prestigio, hubiera hecho un llamamiento a los gobernadores de ambos Estados significándoles las consecuencias que tendrían que afrontar si no se atenían a las leyes federales. Estoy convencido de que si se hubieran tomado medidas a tiempo, la situación no hubiera degenerado tanto. Pero, a falta de esas medidas anteriores, el Presidente no ha tenido otra elección que aplicar la ley con todos los medios que la Constitución le permite."

Nixon ha comparado a Kennedy con Eisenhower: "Este —ha señalado— gozaba de un inmenso prestigio porque supo elevarse sobre las disputas entre republicanos y demócratas. Kennedy, en cambio, es un político que piensa ante todo en su partido. Esta es su fuerza y al mismo tiempo su debilidad, porque los norteamericanos le consideran más como un demócrata que como un dirigente nacional."

Finalmente, Nixon ha criticado la política exterior norteamericana, principalmente por lo que respecta a Cuba y al sudeste asiático. (Efe.)

Se pide a Kennedy que vaya a Birmingham

BIRMINGHAM.—La Conferencia democrática de Alabama, organización política negra de Birmingham, ha pedido en una resolución al Presidente Kennedy que haga uso de su "prestigio personal para apaciguar la tensión" en este Estado y que venga a él para darse cuenta personalmente de la situación. (Efe.)

Petición para que se constituya una Policía de negros

BIRMINGHAM (Alabama).—Unos sesenta prominentes ciudadanos blancos de esta ciudad turbada por una serie de explosivos conflictos raciales han pedido que se constituya una Policía de negros.

En un anuncio publicado en una sola página de un periódico local, estos ciudadanos hacen un llamamiento para el establecimiento de un cuartel general de Policía negra en la comunidad de color.

Tumulto en el barrio del Bronx, en Nueva York

NUEVA YORK.—Dieciséis perso-

nas han sido detenidas por la Policía del Estado de Nueva York a consecuencia de un tumulto que se ha producido en el barrio del Bronx entre grupos de jóvenes blancos y muchachos negros.

Ha trascendido que cinco de los chicos de raza europea resultaron lesionados en la lucha a causa de los navajazos que les propinaron los africanos de origen. (Efe.)

Veintisiete detenidos en Carolina del Sur

ORANGEBURGO (Carolina del Sur).—La Policía ha detenido a 27 personas después de una manifestación de profesores y padres de familia para protestar contra el trato por parte de las autoridades a sus hijos, confinados previamente durante una manifestación racial.

Los detenidos han sido acusados de desobedecer las órdenes de la Policía para que se dispersasen. (Efe.)

UN BUSTO DE FRANCISCO DE VITORIA A LA OEA

Será entregado hoy por el Ministro de Asuntos Exteriores



Busto del insigne dominico español, creador del Derecho internacional moderno, fray Francisco de Vitoria, que hoy entregará en nombre de España el Ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, a la Organización de Estados Americanos (OEA) durante un solemne acto que se celebrará en la sede de dicha Organización, en Washington. Con el ofrecimiento de este busto, obsequio del Instituto de Cultura Hispánica y obra del ilustre escultor don Victorio Macho, se da satisfacción al deseo expresado por la VII Conferencia Internacional Americana,

Combates en Honduras entre el Ejército y partidarios de Villeda Morales

Las fuerzas del coronel Oswaldo López se han hecho dueñas de la situación
HA QUEDADO CONSTITUIDO EL NUEVO GOBIERNO DE LA REPUBLICA DE HONDURAS

TEGUCIGALPA.—Fuerzas de la llamada Guardia Civil del ex Presidente Ramón Villeda Morales y miembros leales de su partido, el liberal, libraron el sábado una dura batalla contra las Fuerzas Armadas de la nueva Junta Militar que gobierna el país. Por lo menos doce personas resultaron muertas y otras quince sufrieron heridas a consecuencia del fuego de fusil y ametralladoras.

La batalla duró unas tres horas, al cabo de las cuales las fuerzas del coronel Oswaldo López Arce llanó se hicieron dueñas absolutas de la situación.

Durante el combate las fuerzas del coronel Oswaldo López hicieron uso de aviones ligeros para desalojar a los francotiradores de Villeda de los tejados, desde los que disparaban contra los soldados. Estos emplearon también morteros, bazookas y granadas para acabar con la resistencia de sus adversarios.

Varios edificios en la zona resultaron con daños y el mayor hotel de la ciudad, el hotel Prado, quedó destruido por el fuego.

A las seis de la tarde entró en vigor el toque de queda, hasta las seis de la madrugada, y durante la noche pequeños aviones militares volaron a baja altura sobre los tejados de la ciudad provistos de potentes altavoces, pidiendo a los insurgentes que se rindiesen y aconsejando a todas las personas que permaneciesen en sus casas. (Efe.)

Escasa resistencia

MANAGUA (Nicaragua).—Algunos núcleos de fuerzas leales al derrocado Presidente hondureño, doctor Villeda Morales, prosiguen

resistiendo a las tropas del Ejército en ciertos lugares de Tegucigalpa, según han manifestado aficionados a la radio que poseen emisoras particulares, las cuales están en contacto con radioaficionados de Honduras, en Managua.

Varios periodistas europeos y norteamericanos que se hospedaban en el hotel Prado no han sido, hasta el momento, localizados y, en consecuencia, se ignora la suerte que pueden haber corrido.

En los medios centroamericanos se inculpa del fuego a los comunistas de matiz castrista. (Efe.)

Oswaldo López será la única autoridad

TEGUCIGALPA.—El coronel Oswaldo López Arellano, dirigente del levantamiento que derribó al Gobierno del ex Presidente Villeda Morales, declaró que no habría una Junta Militar para gobernar el país y que él sería la única autoridad.

Agregó que la actual Constitución sería o bien modificada o sustituida.

Dijo, asimismo, que la razón del levantamiento del Ejército era el hecho de que el Gobierno de Villeda mostraba una peligrosa complacencia hacia el comunismo. (Efe.)

El ministro de Asuntos Exteriores tuvo el mismo cargo en 1956

TEGUCIGALPA.—El nuevo ministro de Asuntos Exteriores de Honduras ya desempeñó idéntica cartera en la Junta Militar de Gobierno establecida en su país en 1956, antes de la elección del doctor Villeda Morales como Presidente de la República.

CARTA DE FLORIDA

Un candidato latino derrota al alcalde sajón en las elecciones de Tampa

TAMPA. (Fla.-USA. Octubre del 63. «Plus Ultra». Exclusivo para el diario ARRIBA).—Pocas ciudades de la Unión y ninguna otra en esta península de Florida ofrece como esta ciudad de Tampa un tan honroso historial hispano. Descubierta por Ponce de León, sus primitivos habitantes, los indios seminóles (de los que aún subsisten varios millares) fueron captados inmediatamente por la religión cristiana llevada por los misioneros españoles que siguieron la ruta abierta por Cabeza de Vaca y Hernando de Soto. Hoy, más de cuatro siglos después, Tampa y su condado, parte integrante del Estado de Florida, sigue pareciendo una ciudad netamente española que hubiera sido trasplantada al Continente americano.

El español predomina sobre el inglés en cuanto a idioma, e incluso entre sus habitantes de habla inglesa sería difícil determinar una neta genealogía sajona por la abundante mezcla de sangre española que corre por sus venas. No en balde Tampa se enorgullece de

sus famosos carnavales de signo hispánico y de sus magnos festejos, organizados año tras año por la llamada Comisión Panamericana, en los que es proclamada «Miss Panamérica» la más bella muchacha tampeña.

Todos los años Tampa envía una Misión a la Madre Patria. Es una hermosa embajada femenina que preside la «miss» de aquella ciudad. A través del tiempo y de los avatares políticos, la colonia española de Tampa, la más numerosa e importante en número y calidad, ha conservado sus muchos vínculos con la nación progenitora. A diferencia de Miami, populosa ciudad de cerca de un millón de habitantes, emporio del turismo nacional y extranjero, Tampa sigue siendo una pacífica villa, en donde, junto a grandes rascacielos, se mantienen perfectamente conservadas blancas mansiones de tipo colonial español. Con una población que no llega a las cien mil almas, cuenta con varios millares de cubanos y más de veinte mil españoles o descendientes de ellos. Ciertamente que es una importante ciudad industrial, aun cuando su riqueza principal siguen siendo el tabaco y el azúcar; pero vive una vida apacible, apenas si algo agitada en los últimos años por la constante afluencia a sus playas de cubanos que huyen

En este ambiente, mezcla de bucólico y de industrial, adonde aún no han llegado las salpicaduras de la lucha racial que ensombrece al resto del país, la población tampeña de origen hispano acaba de mostrar su fuerza y pujanza en las elecciones municipales acabadas de celebrar.

La Alcaldía de Tampa era disputada entre un candidato sajón (Jules Lane), quien actualmente ocupa este cargo, y su rival, Nicolás C. Muccio, su antecesor. Nicolás, figura popular y querida entre los tampeños de habla española, tenía en su contra no sólo a la potente Prensa, sino también a los poderosos magnates industriales, armadores y hoteleros norteamericanos. Aparte de que es sabido cómo en estas elecciones de tipo democrático las posibilidades de triunfo, sin necesidad de fraudes, se inclinan notablemente del lado del candidato gubernamental. Pero en el caso presente el candidato sajón, que aspiraba a la reelección, se ha visto abrumadoramente derrotado por el italo-americano Muccio. La poderosa colonia asturiana de Tampa y el importante Circulo Cubano que fundara José Martí han volcado el peso de la hispanidad del lado del candidato latino, y Muccio ha ganado las elecciones al candidato oficial. Y no, ciertamente, sin sorpresa para muchos, expresada de sobre en el desconcierto con que en los medios sajones ha sido acogida la derrota de su fuerte candidato.

Muccio es un gran amigo y admirador de España. Hace poco tiempo estuvo en Madrid, formando parte de una Misión floriadana, llegada con motivo del homenaje que España rendía a la memoria de Ponce de León. Esto permite suponer que el nuevo «mayor» de la simpática y españolisima ciudad floriadana, que mantiene amplias relaciones comerciales y de todo género con la Madre Patria, incrementará ahora éstas.

DEFENSA DEL CASO GIBRALTAR ESPAÑOL HA SIDO HECHA POR UN SEMANARIO NEOYORQUINO

NUEVA YORK.—El semanario en lengua española «El Tiempo» que se publica en esta ciudad dice en un artículo editorial inserto en su último número y titulado «Gibraltar español»:

«Un grupo de jóvenes en Gibraltar ha arrancado el escudo del Consulado de Venezuela en manifestación a favor de la retención británica de Gibraltar. Venezuela ha respaldado a España en sus reclamaciones sobre la famosa roca que geográficamente en toda justicia debe ser española.

Los ingleses arrancaron esa colonia de las manos de los españoles a la fuerza y sin razón ninguna. Así ganaron los ingleses mucho territorio en todas partes del mundo y así lo han perdido. España es dueña legítima de Gibraltar. Esperamos que todas las naciones americanas respalden a la Madre Patria en su campaña por la devolución de lo que es suyo.» (Efe.)

SE TEMEN GOLPES DE ESTADO PRO NASSER EN SIRIA E IRAN

PARECE QUE LA RAU HA
PROMETIDO AYUDA MILI-
TAR A SIRIA SI SE REBE-
LAN SUS FUERZAS

BEIRUT (Libano).—En círculos diplomáticos de esta capital se dice que una serie de golpes de Estado, pro Nasser, son inminentes en Siria e Irán.

El periódico de Beirut «An Nahar» se hace eco de tales rumores, añadiendo que la República Árabe Unida ha prometido ayuda militar a Siria si se rebelan sus fuerzas.

«An Nahar» agrega que 200 oficiales sirios han sido destituidos, después de haber sido descubierto un complot pro Nasser, en el que se hallaban complicados los miembros del VII Regimiento, reorganizado ya en otra ocasión por inestabilidad política.

Dice el periódico que el Gobierno del Presidente Nasser en El Cairo, ha prometido ayudar, con el envío de paracaidistas, si el Ejército sirio estacionado en Aleppo, baluarte pro Nasser, se rebela.

Por otra parte, el VII Regimiento, estacionado actualmente en Damasco, carece de armas, ya que les han sido retiradas por orden del Consejo Revolucionario Nacional, según noticias publicadas por el periódico. Añade que los miembros de dicho Regimiento se hallan confinados en su cuartel. (Efe.)

Reorganización del Gobierno iraní

BAGDAD.—Ha sido publicado en Irak un decreto presidencial en el que se acepta la dimisión de tres ministros y se reorganiza el Gobierno, según anuncia Radio Bagdad.

Los tres ministros dimisionarios son: el general Naji Taleb, ministro de Industria; Mahmud Jawad El Abussi, ministro de Hacienda; y el general Rajab Abdel Majid, ministro de la Reconstrucción.

Los ministros que han presentado la dimisión no son miembros del Baas y han sido sustituidos por miembros de dicho partido político.

SE CASARAN LOS ASTRONAUTAS RUSOS VALENTINA TERECHKOVA Y ADRIAN NIKOLAYEV

LA URSS NO LANZARA UN COSMONAUTA A LA LUNA
HASTA DENTRO DE DOS O TRES AÑOS

MOSCU.—Valentina Terechkova, la primera cosmonauta del mundo, se ha comprometido en matrimonio con su colega Adrian Nikolayev, según se ha sabido de fuentes generalmente bien informadas.

Sin embargo, el compromiso no ha sido anunciado oficialmente.

El cosmonauta cuenta treinta y tres años de edad y la joven Valentina veintiséis. (Efe.)

Declaraciones del "padre del Sputnik"

BRUSELAS.—Un astronauta ruso a la Luna no será lanzado hasta dentro de dos o tres años, según manifiesta el académico soviético Leonide Sedov, conocido como el "padre del Sputnik", en una entrevista concedida al diario belga «Le Soir», el cual aclara que esta revelación ha sido hecha indirectamente "y de forma muy matizada por el científico soviético".

Este año en la entrevista que los rusos todavía no han solucionado el problema del "aterizaje de un hombre en la Luna", pero el problema no es insoluble y no debe ser abandonado, pues «la Unión Soviética—presume Sedov—tiene suficiente capacidad técnica para acometer la empresa con esperanza de éxito». (Efe.)

El "Telstar" falta a la cita

GINEBRA.—La Conferencia de Radiocomunicaciones Espaciales, inaugurada ayer por la tarde en Ginebra, ha comenzado con un fallo técnico. El "Telstar" ha faltado a la cita y el enlace de televisión en "duplex" entre U Thant, secre-

tario general de las Naciones Unidas, y Gerald G. Gross, secretario general de la Unión Internacional de Telecomunicaciones, que debía constituir la novedad de la Conferencia, no ha podido establecerse.

Es posible que el fallo se deba a un error de cálculo con respecto al paso del "Telstar" sobre su órbita. Los cuatrocientos delegados que asisten a la Conferencia solamente han podido ver al principio unas imágenes de Nueva York y después, a medida que se perdía la imagen, unas conversaciones técnicas entre una voz norteamericana y otra francesa.

EL PROXIMO DIA 20 SE ENTREVISTARAN HASSAN II Y BEN BELLA

NO HAY CAMBIOS EN LA SITUACION POLITICA DE
LA GRAN KABYLIA

Ait Ahmed pasó revista a un grupo de tropas rebeldes

ARGEL.—La reunión entre el Presidente argelino, Ben Bella, y el Rey Hassan de Marruecos, se celebrará probablemente el día 20 de octubre, según se ha revelado en círculos generalmente bien informados. (Efe.)

No hay cambios en Kabylia

ARGEL.—«La situación política de la Gran Kabylia continúa sin cambios al cabo de una semana», ha declarado el prefecto de Tizi

ESTADO DE ALERTA EN SINGAPUR

TEMOR DE UNA HUELGA DE CIENTO MIL TRABAJADORES DE SINDICATOS IZQUIERDISTAS

SINGAPUR.—Han sido movilizadas y puestas en estado de alerta las unidades de la Policía y de la Guardia de Seguridad de Singapur ante la amenaza de huelga por parte de unos cien mil trabajadores, miembros, en su mayoría, de los Sindicatos de marcada tendencia extremista, que se disponen a declarar un plante que paralizaría prácticamente la industria de esta isla.

Con arreglo a las disposiciones sindicales, unos sesenta mil obreros de Singapur, afiliados a la Asociación de Sindicatos, irán al paro hoy; otros cuarenta mil operarios se les unirán probablemente mañana miércoles.

Asimismo, el Gobierno de Singapur ha advertido a los elementos comunistas que pueden ser procesados por agitación y por causar violencias que pudieran dar lugar a derramamientos de sangre, después del fracaso de las fuerzas rojas en las recientes elecciones. (Efe.)

Cien personas detenidas al norte de Sumatra

YAKARTA.—La Policía en Medan, norte de Sumatra, ha detenido a cien personas para impedir «una posible penetración de elementos promalayos en la ciudad y evitar disturbios dirigidos por los malayos», ha informado la agencia Antara, que controla el Gobierno indonesio. (Efe.)

Soldados comunistas chinos muertos al atacar a las tribus Khampa

NUEVA DELHI.—Numerosos soldados comunistas chinos han resultado muertos al atacar las tropas de la China comunista a las tribus Khampa, afincadas en las regiones fronterizas entre Nepal y el Tibet, según informa la emisora oficial de la India, que añade que las tribus están «empeñadas en una decidida guerrilla continua contra los invasores chinos, que sufren constantes pérdidas». (Efe.)

El director de un periódico de Madrás, acusado de incitar al asesinato

NUEVA DELHI.—La Policía de Madrás ha acusado al director y al jefe de talleres de un periódico de incitación al asesinato, singularmente contra la persona del primer ministro, Jawaharlal Nehru.

El director, Rama Arangannal, y el jefe de talleres, P. Sathiamurthi, del periódico el lengua tamil «Arappore» («Lucha por la Justicia»), han sido llevados ante un Tribunal de Madrás por haber publicado un dibujo de Nehru sangrando y con un puñal clavado en el pecho.

Los acusados pueden sufrir una condena de diez años de prisión.

SE SUSPENDE UN ESTRENO POR LA IMPUDICIA DE LA PROTAGONISTA

EL AUTOR DE "¡OH PAPA, POBRE PAPA!", KOPIT, ADVIRTIO QUE SU OBRA NO ERA DE DENUDISMO

PARIS.—El estreno de «¡Oh papá, pobre papá!», anunciado para ayer, ha sido suspendido hasta el próximo viernes. La medida ha sido adoptada por el autor teatral norteamericano Arthur Kopit, quien al presenciar uno de los ensayos consideró que la protagonista, la actriz Estela Blain—vestida con auténtica impudicia—, no era digna de su obra.

«¡Mi obra no es una comedia de desnudismo!», dijo Arthur Kopit al observar este y otros detalles escabrosos introducidos por el adaptador y el realizador. El actor norteamericano ha decidido ser él mismo quien ponga en escena su obra el próximo viernes. (Efe.)

"Los soldados tienen instrucciones"

ARGEL.—El ex vicepresidente del Gobierno provisional de la República argelina Ait Ahmed, dirigente en la actualidad de la organización política antibenbellista Frente de Fuerzas Socialistas, ha pasado revista, juntamente con el coronel Mohand U. El Hadj, a un grupo de tropas rebeldes que custodian el collado de Tirurda, a 40 kilómetros al sur de Michelet.

Interrogado por los periodistas acerca de la decisión que tomarían las tropas revistadas en el caso de que una columna del Ejército gubernamental se presentara en el escenario, Ait Ahmed se ha limitado a declarar que «los soldados habían recibido instrucciones de orden militar que permanecían confidenciales».

Precisó, por otra parte, Ait Ahmed que los hombres que se habían unido anteayer al Frente de Fuerzas Socialistas procedían del valle de la Suman y ha confirmado que la guarnición rebelde de Michelet poseía piezas de artillería. (Efe.)

Un herido en el primer acto de violencia

ARGEL.—Fuerzas leales al Gobierno han abierto fuego y herido a un soldado rebelde, en el primer acto de violencia que se registra en Argelia a raíz del levantamiento berebere.

En fuentes rebeldes se dice que las tropas leales al Presidente Ben Bella abrieron fuego contra un grupo de guerrilleros del Frente de Fuerzas Socialistas, en un punto situado a unos 70 kilómetros de un baluarte berebere en el norte del país.

No se conocen los detalles de lo ocurrido. (Efe.)

EDIFICIO LAMBRETTA DE MADRID

AVISO

En el sorteo de una Lambretta modelo 175 Tv., celebrado el pasado día 5 ante el Notario don José Luis Alvarez Alvarez, con motivo de la inauguración del Edificio Lambretta de Madrid, resultó premiado el número 691. Se ruega al poseedor de dicho billete se presente a la mayor urgencia en las oficinas de Lambretta, sitas en Agustín Durán, 37, para hacerle entrega de esta Lambretta 175 Tv.

YUGOSLAVIA

NOTAS DE UN VIAJE

Por Gregorio MARAÑÓN

Belgrado, que quiere decir la «Ciudad Blanca», es una de las capitales europeas que más han pasado de mano en mano: ha sido húngara, turca, austriaca, alemana, etc. Desde la época de Augusto, en la que ya era una ciudad importante, la Historia ha hecho de Belgrado un balón: a mano o a puntapiés han jugado con ella unos y otros equipos conquistadores. Y, claro está, ha sido destruida muchas veces.

El Danubio, que la rodea, se ha teñido de rojo una y otra vez, y ha lavado de sangre a la ciudad con sus aguas azules y serenas.

Belgrado tiene hoy 612.000 habitantes, según la última estadística oficial de marzo 1963. Es capital vieja y nueva a la vez, como tantas otras capitales europeas cargadas de años y de Historia.

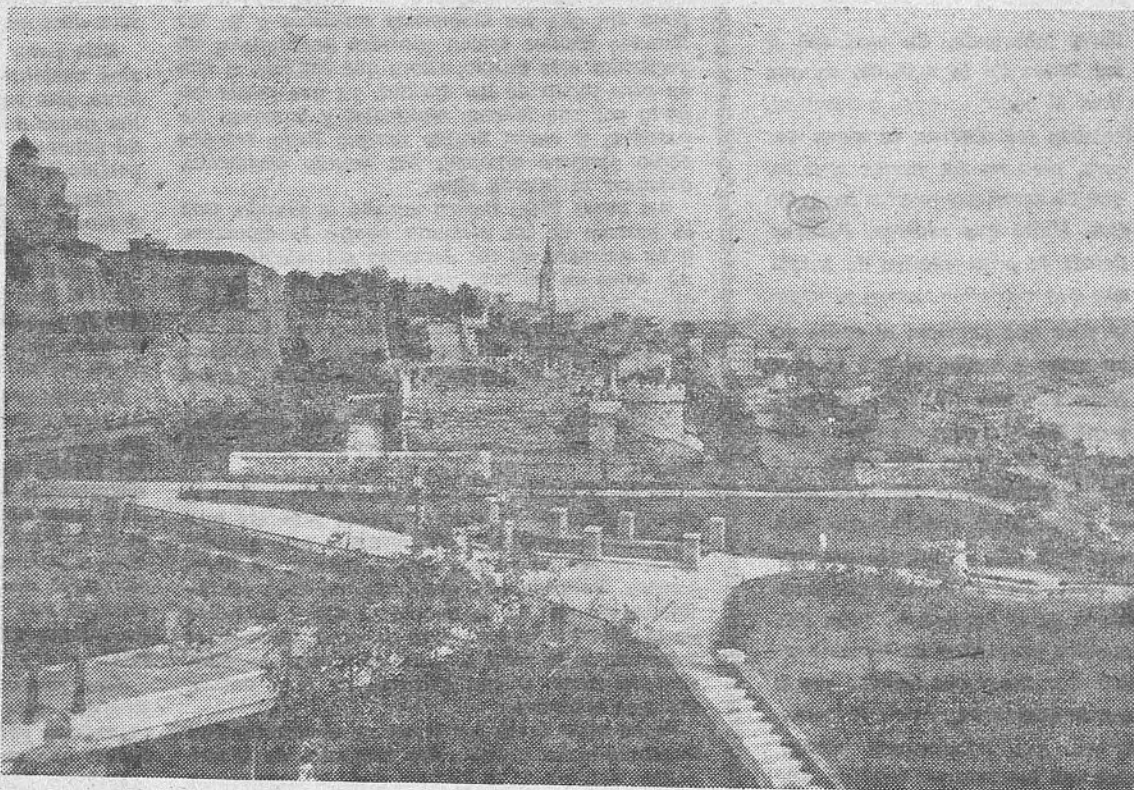
Grandes plazas y avenidas de principios de siglo y muy bellas; magníficos edificios del Imperio austrohúngaro y de la Monarquía yugoslava. Y nuevas construcciones del nuevo régimen; magníficos edificios privados y oficiales —verdaderos palacios de moderna arquitectura— y barrios laborales enteros y soberbios en todas las afueras que, poco a poco, cambian totalmente el clásico mapa urbano de la ciudad. Como en todas partes.

La gente —la alta, media y baja, pues allí, después de veinte años de comunismo siguen, naturalmente, las distintas clases sociales— es poco alegre y muy reservada. (Quizá por el conocido complejo de que el camarero, el chófer de taxi, el peluquero, etc., son policías.) Vestida modestamente, pobremente. El nivel de vida es bajísimo. Pero todo el mundo con cara de bien comidos. Y es así: en Yugoslavia no hay hambre. Se come pescado del Adriático y del Danubio de mediocre calidad. Carne dura y mala, salvo jamón y embutidos, muy parecidos a los españoles y excelentes; quesos blancos y requesones de Servia; verduras y frutas de primera calidad. Y con todo, y a todas horas, cebolla y más cebolla. Todo el país huele a cebolla.

Se bebe mucha y pésima cerveza; vinos blancos y tintos de regular calidad y casi siempre mezclados con sifón. A todas horas, y en cantidades asombrosas, el licor nacional, el «slivovic», aguardiente de ciruelas muy parecido al «calvados» francés y muy bueno.

El comercio, a pesar de un evidente esfuerzo de mejora, es muy modesto. Pocas cosas de importación, por no decir ninguna, y los artículos yugoslavos (vestidos, calzado, perfumería, muebles, etc.), son de escasa calidad.

Estuve en las librerías principales. Libros yugoslavos y rusos casi siempre técnicos: ingeniería, milicia y aviación, matemáticas, historia natural y biología. De libros europeos, no importados, sino editados en Yugoslavia, sólo vi dos cosas: las obras completas de Shakespeare y las de Stendhal. Esto último me agradó mucho a mí, que soy lector y admirador fanático de Stendhal. ¿Por qué Stendhal en un país comunista, en donde la política del libro está tan controlada? Le doy muchas vueltas al asunto, sin haber encontrado respuesta lógica y satisfactoria. En cuanto a libros españoles o latinoamericanos, ninguno. Su importación está prohibida. Todo esto, en cuanto a las tiendas de libros, pues los particulares reciben por correo normal libros de Inglaterra, de Francia, de España incluso. En algún hogar indígena he visto obras de Unamuno, del



Belgrado

señor Marañón, de Azorín y de Camilo José Cela.

Al yugoslavo le encanta ver pasar el tiempo fuera de casa. Y, como en Italia o en España, bares y cafés están siempre llenos. No se habla mucho, pero se beben muchas copas de «slivovic» y muchas tazas del espeso y sabroso café turco.

El Ejército y la Marina, la Policía Urbana y la de Seguridad van todos admirablemente uniformados. Hay mucha mendicidad. Muchos pobres se instalan con unos viejos pesos —como los de las viejas farmacias— y en plena calle la gente se pesa y, enternecido de ver que ha engordado, da una buena limosna al pobre propietario del peso.

Nos dicen al llegar que la propina es cosa prohibida, costumbre inhumana y burguesa incompatible con el nuevo régimen comunista. Pues bien; yo que he viajado por casi todo el mundo, jamás he visto tanta facilidad para aceptar propinas; tanta facilidad para aceptarlas y tanto deseo ferviente en recibirlas. En Belgrado, más aún que en otras partes, la propina abre puertas que las llaves no pueden abrir.

Skopje es peor que un terremoto: es una tragedia de proporciones incalculables y de muy lenta y difícil cicatrización.

Fui oficialmente invitado a visitar las ruinas de la ciudad con otros jefes de Delegación de la Conferencia Interparlamentaria. En un avión «Caravelle» se tarda sólo media hora, y al bajar al aeropuerto tuve la sensación de llegar a Barajas. El paisaje es casi idéntico, con la Sierra al fondo, pero mucho más próxima a la capital que Guadarrama a Madrid.

Skopje es una ciudad de 180.000 habitantes, con importante industria y comercio; una de las mejores Universidades, con más de

18.000 alumnos, y mucho turismo. El 93 por 100 ha quedado arrasado por el terremoto.

Casi todos los edificios siguen en pie, pues las paredes maestras aguantan mucho los temblores de tierra. Pero por dentro son tubos vacíos, pues los pisos enteros se han hundido. El hotel Macedonia, por ejemplo, uno de los mejores hoteles de Yugoslavia, se derrumbó totalmente, muriendo 170 personas. Se salvó un matrimonio belga que permaneció tres días sepultado bajo los escombros. Vivieron esas horas aterrados, aguantando el calor sofocante de agosto, sin comer y casi sin poder respirar. Me contaron que les salvó el no agotarse gritando inútilmente y el beber su propia orina.

Nos presentaron a una pobre anciana, medio ciega, madre de once hijos. Durante los pocos minutos del terremoto murieron los once.

En total ha habido 3.000 muertos y más de 5.000 heridos graves. Hoy más de 100.000 personas viven en las afueras, en tiendas de campaña proporcionadas por Suecia, Suiza y Australia. Pero dentro de mes y medio o dos meses empezarán las lluvias torrenciales, temperaturas bajísimas y nieve hasta la primavera. Esos miles de seres humanos no podrán permanecer ahí, en ligeras tiendas de campaña propias de «campings» de verano, incapaces de aguantar el barro y el hielo. Yugoslavia está angustiada con este problema trágico, hijo del terremoto. El Gobierno yugoslavo solicita urgentemente créditos a todos los países y a cuantas entidades privadas puedan ofrecerlos. Pide también a todas las Compañías y Sociedades dedicadas a la fabricación de casas prefabricadas su colaboración.

En el siglo V, en el siglo XVII, en 1904 y ahora, Skopje ha sido destruida por los terremotos. Volvió a ser reconstruida allí mismo. El hombre, como la hormiga, rehace su hormiguero sobre los ci-

mientos de sus propias ruinas. ¿Por qué?

Yugoslavia —República Socialista Federativa— tiene una población de 18.530.000 habitantes. Ocupa, pues, el octavo lugar de Europa. Es país multinacional, con cinco nacionalidades: serbios (41,6 por 100), croatas (23,4 por 100), eslovenos (8,8 por 100), macedonios (5,3 por 100), montenegrinos (2,8 por 100). Y otras minorías nacionales turcos, cingaros, húngaros e italianos. Se habla el servio-croata, el esloveno y el macedonio.

La mayor parte de su superficie está cubierta de bosques (tercer país de Europa), y el resto es tierra fértil: frutales, viñas, prados y pastos.

En 1918 los países yugoslavos se unieron en un Estado único que se llamó diez años más tarde Reino de Yugoslavia. En 1941 el Gobierno monárquico se adhirió al eje Roma-Berlín, y desde entonces las fuerzas de izquierda y los socialistas organizaron la resistencia. Hitler y Mussolini invadieron Yugoslavia. Capituló el Ejército y el Rey Pedro II abandonó su patria. Días después, Italia y Alemania se repartían el país.

El partido comunista yugoslavo, siguiendo instrucciones de Moscú, organizó la lucha por «la liberación», movilizándolo a las masas obreras y campesinas y creando el Ejército de Liberación Nacional, que llegó a contar con 53 divisiones y ayudó evidentemente a la victoria de los aliados. Belgrado fue ocupado por dicho Ejército de Liberación en 1944, y el 15 de mayo de 1945 la guerra había terminado. El Consejo Antifascista negó al Gobierno yugoslavo en el exilio los derechos de Gobierno legítimo, y al Rey Pedro se le prohibió regresar. Fue proclamada la República Federativa y José Broz —Tito— fue elegido su mariscal.

Tito tiene hoy setenta y dos

años. Es de oficio cerrajero. Durante la primera guerra mundial era soldado del Ejército austrohúngaro y cayó prisionero en el frente ruso. Poco tiempo después regresaba a Belgrado como miembro importante del partido comunista.

En 1928 fue detenido, y hasta 1934 estuvo encerrado en el fuerte de Petrovaradin. Al ser liberado, era ya el secretario general del partido comunista. Durante la última guerra fue el comandante supremo del Ejército de Liberación, y desde 1953 es el Presidente de la República.

Su actividad política es muy fecunda para su partido y su República. Si mis lectores van a Belgrado, compren sus artículos y discursos: son 16 tomos.

Ya habrá ocasión de comentar la política yugoslava, sus planes quinquenales de desarrollo económico, su sistema socialpolítico, los órganos de la Administración Federal y la mecánica de su funcionamiento, en verdad original. Me limitaré ahora a una breve alusión a su nueva Constitución, promulgada en abril 1963 y que ha despertado mucha curiosidad y mucha polémica en todos los países.

He leído detenidamente el larguísimo texto —259 artículos—. El sistema social-económico centrado en la autogestión: los trabajadores realizan la gestión y responden de su trabajo.

La tierra constituye un bien colectivo, y a los agricultores se les garantiza el derecho de propiedad de tierras hasta un límite de diez hectáreas por familia. En cuanto al derecho de propiedad de inmuebles, queda limitado a uno sólo por familia.

La Asamblea Federal se compone de cinco Consejos: Consejo Federal (ciudadanos elegidos en los municipios), Consejo Económico, Consejo de Educación y Cultura, Consejo de Asuntos Sociales y Salud Pública y Consejo Político-administrativo. Cada Consejo —verdaderas Asambleas— consta de 120 diputados.

El mandato del Presidente de la República dura cuatro años, y no podrá ser reelegido consecutivamente, sino por un solo período legislativo. Pero el artículo 220 de la Constitución dice así: «El Presidente de la República Josip Broz Tito podrá ser reelegido sin limitación alguna.»

El autor de la Constitución es Edward Kardelj, hoy presidente de la Asamblea. Es un hombre joven aún y muy inteligente. Tuve con él una larga entrevista sin más testigo que el intérprete. Me insistió mucho en que Yugoslavia funda sus relaciones internacionales en el principio de la coexistencia pacífica entre los Estados, coexistencia basada, claro está, en el respeto y no ingerencia en los asuntos internos de cada país. No se me olvidará en mucho tiempo esta conversación.

Dice la Constitución en su artículo 46 que «la profesión de la religión es libre y constituye asunto privado de la persona. Las Comunidades religiosas podrán ejercer libremente sus cultos.»

En Belgrado sólo hay dos iglesias católicas. La iglesia en la que oí misa es muy pequeña. Está recién reparada y pintada. Estaba llena de mujeres. Muy pocos, poquísimos hombres.

En tierras así, en donde aún se le cuenta a los niños que la religión es el opio de los pueblos, el oír nuestra santa misa tiene un sentido entrañable y sublime. Y el pan de Dios sabe más a pan.

Belgrado. Septiembre 1963

CARNET DE IDENTIDAD

Señor Director:

Con seguridad habrá usted oído hablar en más de una ocasión de la belleza, acogimiento e incalculables diversiones que la villa de Noya, lamida por el Atlántico, y a 35 kilómetros de la monumental ciudad del Apóstol Santiago, ofrece a todo aquel que pone los pies en ella, sea cual fuere la época del año. En toda Galicia, resto de España y extensas zonas extranjeras, no resulta difícil oír hablar de los carnavales, noyeses, de sus playas y campiña, de sus ferias de San Marcos romerías y fiestas de agosto del acogedor carácter de sus habitantes e incluso de las atracciones invernales celebradas con extraordinario éxito de concurrencia forastera. Noya, que en verano resulta un ideal lugar para el turista deseoso de buenas playas, buen campo, buenas romerías y buena y económica cocina, es ve invadida en los días festivos invernales con la presencia de los habitantes de ciudades y pueblecitos cercanos deseosos de gozar de una grata estancia que difícilmente llega a defraudarles. Pero, con todo lo bueno que esa hermosa villa cuenta, los habitantes de Noya aspiran a mucho más. Desean poder ofrecer al forastero las delicias naturales de Galicia entremezcladas con carreteras circundantes, calles, edificios, puerto y comercio capaces de satisfacer las ansias del más exigente de nuestros invitados. Desean beneficiar y beneficiarse. Difícil, sí; muy difícil, pero no imposible si todo el pueblo apoya el hombro conjuntamente. Trabajar firmemente para ofrecer todo lo bueno que el forastero desea y beneficiarnos, al mismo tiempo, consiguiendo comodidades de las que carecemos y que nos obligan a desplazarnos a otros lugares para hacer gestiones o cumplir requisitos que obligan a viajar y gastar más dinero del que sería necesario si las cosas estuviesen de otro modo.

Hace días, señor Director, un humilde industrial de esta bella plaza noyesa, tuvo que desplazarse a Santiago de Compostela con el solo objeto de hacer la renovación del carnet de identidad. Una vez en aquella ciudad, se dirigió rápidamente al edificio en que se halla instalado el despacho destinado a esos menesteres. Iba contento pensando que podría regresar en el coche que llegaba de regreso a Noya a la una de la tarde. Veía a los albañiles y demás obreros trabajando en las obras y no tenía la menor duda de que el despacho que él necesitaba visitar ya se ha-

llaría laborando. Se equivocó. A las nueve de la mañana, en que llega el coche de línea a Santiago, trabajan los obreros, la mano de obra, pero no así ciertas oficinas que no abren sus puertas hasta las diez. Hubo que esperar. Ponerse detrás de gran número de personas que ocuparían tiempo suficiente para que perdiera el coche de las once y media, el que llega a Noya a la una. Así tenía que ser, y así fue. Todo un día para renovar un carnet de identidad, que hoy le entregan, y está a la vista de quien desee contemplarlo, con una caligrafía desastrosa que haría ruborizar si hubiese que mostrarlo en el extranjero. Toda una mañana ocupada y un enlace perdido por tener que esperar que a uno le despachen cuando todos sabemos que actualmente sobran cien mil funcionarios públicos. Todo un día perdido de trabajar, ochenta y dos pesetas gastadas en coche, cincuenta y tantas de comida y un día con la industria parada como consecuencia de renovar un simple carnet de identidad. Y eso, señor Director, cuando se vive en un Municipio con 14.000 habitantes, hallándose el casco de la villa ocupado por unos 5.000. Cuando ya debíamos contar con un despacho auxiliar para esos menesteres. ¿No cree usted que eso sería lo lógico, señor Director? ¿No le parece que nuestro Ayuntamiento debía tener una oficina para eso? Y si no fuese allí, ¿no podría estar muy bien en el Cuartel de la Guardia Civil? ¿Por qué tiene una persona que gastar ochenta y dos pesetas de coche, cincuenta y tantas de comida y perder de recaudar el trabajo de un día por una cosa tan simple como resulta la renovación de un carnet?

Nuestra particular opinión, señor Director, es que estas villas y pueblos gallegos deben trabajar para conseguir una mayor comodidad y menos desperdicio de las horas de labor. Muy necesario arreglar carreteras, calles y adecentar los pueblos, pero también conseguir comodidad a la hora de arreglar particulares asuntos. Si además sobran tantos funcionarios públicos, ¿por qué no se diseminan por los Ayuntamientos para cumplir ciertos requisitos? Podrían hacerlo con calma y hasta con letra de máquina o más legible.

Jaime P. ROGET
Oviedo Arce, 15
Noya (La Coruña)

OTRO PELIGRO PARA AMERICA

Señor Director:

Basado en pequeños datos de la política social de América en la Guayana inglesa, me propongo hacer un pequeño resumen de lo leído en periódicos nuestros sobre la nueva semilla del comunismo que está empezando a surgir poco a poco sin que los Gobiernos británico y de los Estados Unidos tomen medidas preventivas, en particular este último, ahora que empieza el mal en otro punto de las Antillas, ya que puede hacerlo por sus fuerzas materiales y humanas superiores, y razón además porque tiene derecho como primera potencia del mundo occidental, defender al mundo libre.

Así como Fidel Castro engañó al mundo. Con la aureola de un luchador contra la dictadura y un defensor de los derechos del pueblo cubano, logró su victoria contra el señor Batista y lo reemplazó en el Poder. En forma progresiva se fue entregando al comunismo y con él la isla de Cuba. Desgraciadamente cuando las naciones se dieron cuenta del marxismo de Castro, ya era tarde.

Rusia lo había armado y lo había convertido en símbolo de la revolución en el Continente americano.

En la actualidad Castro y su leninismo cubano constituyen una evidente amenaza para los pueblos latinoamericanos. Militarmente creo que dejaron de ser un peligro directo para los Estados Unidos. Naturalmente que mientras haya posibilidades de que se aproveche la difícil situación de la América hispana para provocar inaptitudes subversivas la nación norteamericana se verá siempre frente a una amenaza de gran fuerza, digamos explosiva.

Se ha visto cómo los intereses electorales han impedido aislar a Cuba. Los proyectos de la verdadera defensa de la libertad y de la democracia han fracasado notablemente por la falta de unidad.

La siempre pretendida solidaridad continental es una doctrina absoluta, ya que enemigos del Continente y exactamente calificados siguen infiltrándose en los países americanos.

Mientras se lucha para evitar la perniciosa influencia comunista en el Nuevo Mundo a través de Cuba como central de distribución y dirección,

otro pequeño peligro se cierne sobre América

Se trata del señor Heddi Jagan, primer ministro de la casi independiente Guayana. El señor Jagan, de origen hindú, y la señora Jagan, de origen estadounidense, pertenecen al comunismo y parecen no ocultar su simpatía por esa destructora doctrina.

Este señor ha ganado las elecciones (según diarios nuestros) no porque sus ideas sean populares, sino porque en la Guayana existe una peculiar pugna de razas. Los habitantes de origen hindú votan con Jagan por temor a la influencia del partido que agrupa a los negros.

Basado en esa lucha racial mantiene, pues, su predominio interno. Como todo dictador marxista, este señor destruye las libertades. Y entre éstas una de las primeras es la libertad de asociación. Los trabajadores, en cuyo provecho dice que se realiza la revolución comunista, son obligados a abandonar sus sindicatos para convertirse en esclavos del Estado leninista.

Con ese propósito el primer ministro guayanesa ha propuesto al Parlamento, donde tiene mayoría, un proyecto de ley que privará de autonomía a los sindicatos. Por este y por otros propósitos dictatoriales hay una huelga general, que perdurará hasta obtener seguridades lógicas de que no se conspirará contra la libertad de asociación. La huelga provocó, entre otras manifestaciones, un silencioso desfile de 10.000 mujeres en Georgetown, la capital de la Guayana, y posteriormente desórdenes y unos 20 muertos más o menos en total.

Para finalizar creo que Jagan es una nueva amenaza para América. Así creo que debemos entenderlo para no caer en la tremenda equivocación que sufrimos con el señor Fidel Castro.

Todo lo expuesto ha sido una vaga idea que he formado al leer los periódicos de nuestro país (Colombia), en los cuales a pequeños rasgos traen siempre noticias del país y del extranjero. De hecho por intermedio de ellos me he estado informando sobre los últimos acontecimientos de esta nueva crisis gubernamental en la Guayana inglesa.

José J. PUENTES D.
Nicolás Serrano, 1. El Escorial

VACUNA

Señor Director: He vuelto a Madrid después de un mes en el campo. Pero unos camaradas míos me enviaron el recorte que publicó usted en los primeros días de septiembre, de la Dirección General de Ganadería, en que se lamentaba de que para la peste porcina me hubiese dirigido, en demanda

de vacuna, a los laboratorios Neosan, a los Reunidos y a Ybis, cuando debería haberlo hecho a Zeltia, a Iven y a Sobrino. Lamento yo también mi despiste, y hoy, nada más llegar, me he puesto en contacto con los dos primeros y con el tercero no porque no lo encuentro en la guía de teléfonos en

ningún sitio y no dudo de su «tradición» e importancia. Y en Iven y Zeltia, nada. Luego el despiste viene por otros caminos, señor Director.

Aquilino SALGADO BRAVO
Abogado
Av. Niño Jesús, bloque XIII,
Madrid



CINE

LOS ESTRENOS EN MADRID

PALACIO DE LA PRENSA Y ROXY "A". — "ESCALA EN HI-FI"

Director: I. M. Ferry. Argumento: Gustavo Quintana, I. M. Ferry y Juan Cobos. Música: Waldo de los Ríos. Coreografía: Gene Collins. Decorados: José Antonio de la Guerra. Operador: Francisco Sempere (eastmancolor, totalscope). Intérpretes: Arturo Fernández, Cassen, Germaine Dalmat, José Rubio, Manolo Zarzo, Dorothy Peterson, Nina Braccio, Aida Power, Karina, Dan Milland, Angel del Pozo, Perla Cristal, Xandás Bolas, Laly Soldevilla.



Arturo Fernández y Cassen

De disparate cómico-musical califican sus autores a «Escala en Hi-Fi». Disparate desde el principio al final, envuelto en bailes, en canciones, en chistes, que desembocan en el absurdo completo. La película se anuncia como una comedia musical española de categoría internacional. No es para tanto. En realidad, como aportación al cine, es bien poca cosa.

«Escala en Hi-Fi» tiene dos facetas: coreografía y humor. Los números musicales son brillantes, no se ha regateado fantasía, y se ha procurado imitar a las grandes creaciones americanas de este género. Pero, sin embargo, durante cada una de las intervenciones musicales se recuerda inevitablemente que los actores no son profesionales de la danza, que muchos, al menos, es la primera vez que actúan como bailarines. La mayor parte de los «shows» resultan trabajo de aficionados. A pesar del color y a pesar del ritmo. La calidad es muy desigual. De la gracia indudable del número de la piscina, por ejemplo, se pasa al lamentable coro de la pandilla entre las olas del mar. Los menos pretenciosos, los que no están hechos en plan de gran escenario, son los mejores.

Además de los números musicales incluidos a lo largo de toda la historia, está el humor. Y el humor es casi exclusivamente, en «Escala en Hi-Fi», Cassen. Hay rasgos de fino humorismo, detalles de indudable ingenio, chistes que provocan la franca carcajada y a la vez hay bromas tan gastadas como la del «Celt» explosivo o la tarta en la cara. Durante toda la película la pandilla de aficionados al baile que buscan empresario, arrastran un piano que, si al principio consigue alguna hilaridad es al final un lastre.

Isidro M. Ferry ha realizado un film con grandes desniveles, feliz en algunos momentos y desafortunado en otros, y que no consigue dominar totalmente: largas y morosas algunas escenas y un desconcierto final que no favorece al buen éxito.

Sacar de Cassen abundantes recursos no es ninguna hazaña, ya que este gran actor cómico es capaz, por sí solo, de hacer reír hasta la carcajada. Su papel en esta película toma los derroteros habituales en él: va desde el chiste fácil y grosero a la ocurrencia de gracia hilarante. Hace todo un número de imitaciones verdaderamente chispeantes y dichosas.

El guión se cura en salud confesándose disparate, y es sólo un pretexto para el baile de la compañía y para la gracia de Cassen. Del programa de TVE que lleva su nombre la película no conserva más que el título. Tan sólo Ignacio de Paul hace la presentación del programa, como en la TV. Los demás actores no son los mismos y sólo tienen en común el «amateurismo».

«Escala en Hi-Fi» es, en resumen, una comedia musical española que, si no consigue una altura excepcional, supone un buen intento del cine nacional por buscar nuevos caminos.

El público que asistió al estreno, decididamente a favor por razones tradicionales, aplaudió en algunos momentos—especialmente las ocurrencias felices—, pero se enfrió al final. En ese final que es el equivalente a una mala estocada después de una tarde de varia suerte.

M. I. HERNANDO

REX: "LA MUCHACHA QUE SABIA DEMASIADO"

Título original: «La ragazza che sapeva troppo». Director: Mario Bava. Intérpretes: John Saxon, Leticia Román, Valentina Cortese.



Valentina Cortese y Tolin Soxon

Aprovechando el título de una película de reciente éxito, «El hombre que sabía demasiado», el cine italiano ha realizado esta de «La muchacha que sabía demasiado», con arreglo a las normas más primarias del cine de terror. La acción transcurre en las calles de Roma—las escaleras de Trinità dei Monti, que tantas veces han sido escenario de films rosados son ahora fondo de crímenes tenebrosos—, y cuenta la aventura de una joven americana que llega a la ciudad a pasar unas vacaciones.

Todo lo que le sucede a la muchacha resulta inconcebible. Sus incomprensibles actitudes sólo se justifican en el film con su devoción por la lectura de novelas policíacas. Pero no es intriga lo que se maneja. Se ha tratado simplemente de acumular elementos terroríficos sin ningún sentido. La falta de explicaciones es absoluta, y se saca la consecuencia de que se ha querido hacer una producción de un género muy trillado, que cuenta con una serie de aficionados poco exigentes.

Leticia Román, a cuyo cargo corre la interpretación del principal papel, realiza una discreta labor.

M. I. H.

YA SE CONOCEN LAS VEINTE NOVELAS FINALISTAS DEL PREMIO «PLANETA»

El próximo día 15, como es tradicional, se dará a conocer el fallo en Barcelona

HAY MUCHOS SEUDONIMOS ENTRE LAS OBRAS ASPIRANTES AL PREMIO DE DOSCIENTAS MIL PESETAS

En octubre, como todos los años, se falla el Premio «Planeta» en su doce edición, que también este año será el primero de la temporada literaria. El próximo día 15, como es tradicional, se celebrará en el hotel Ritz, de Barcelona, la cena de concesión de Premio «Planeta» de novela. Desde la fecha de cierre de admisión de originales, los miembros del Jurado trabajan activamente para leer las obras presentadas. Este año han sido 234 las novelas inscritas, de las cuales han sido seleccionadas veinte para las votaciones finales.

La procedencia de los originales abarca numerosos países, entre los que se encuentran, además de España, Suiza, Alemania, Estados Unidos, Argentina, Venezuela, Colombia, México, Uruguay, Chile, Perú, Costa Rica y Brasil, entre otros.

Concretamente, de Madrid figuraron 39 remitentes, y de Barcelona, 23. Treinta y cinco originales van firmados por nombres femeninos y una veintena con seudónimos.

Siguen predominando los temas fuertes y escabrosos.

LAS VEINTE NOVELAS FINALISTAS

Entre las 234 obras recibidas para optar al Premio «Planeta», dotado con doscientas mil pesetas,

han sido seleccionadas un total de veinte novelas por el Jurado que componen Carmen Laforet, Joaquín de Entrambasaguas, Ignacio Agustí, José María Gironella, Sebastián Juan Aribó y Fernando F. de la Reguera. Estas novelas finalistas y sus autores son los siguientes: «Antes», por Isabel Villanate Monter; «Sabatina para canario enlutado», de José María Bellido; «Un romántico sin empleo», por Borja de Arquer; «Las sombras», de Jaime Castell (seudónimo); «Testimonio», por Joaquín Esteban Perruca; «Una cuestión privada», de Mario Bravo (seudónimo); «La aperreada compañía del Jarduño», por Manuel Álvarez; «Son los otros los que mueren», de Luis López-Nuño; «El mal de los buenos», por Hermanos Pinzón (seudónimo); «En cualquier lugar, no importa cuándo», de Ana Diosdado; «Punto de retorno», por Antonio Parés; «La burra de Baalam», de Manuel Vincent Recatalá; «La casa de los patos», por Antonio Barrilado Medir; «Usted, mil veces usted», de Anahuac Sarto (seudónimo); «Terminal de pasajeros» por Fernando García Bravo; «Será lo mismo», de Gebriel Lou (seudónimo); «La noche de autos», por José Perkain (seudónimo); «El salto y el demonio», de Román (seudónimo); «El último silencio», por Sarah

Masó y María Angela Masó, y «El relevo», de Fabián Suárez (seudónimo).

VII Concurso Teatral de Autores Noveles.

El SEU del D. U. de Barcelona convoca su VII Concurso de Teatro de Autores Noveles. Los originales, escritos a máquina, tamaño folio y a doble espacio, deberán ser remitidos con el nombre y domicilio de su autor por duplicado a la Jefatura del SEU, plaza Urquinaón, 14, 5.ª planta, Barcelona-10. El plazo de admisión finalizará el 30 de octubre. La obra premiada será puesta en escena por el TEU.

Instituto de Idiomas en la Universidad de Madrid

La Facultad de Filosofía y Letras, a través de su sección de Filología moderna, organiza, encuadradas dentro de su «Instituto de Idiomas», clases de idiomas modernos en grupos reducidos destinados a alumnos de todas las Facultades y Escuelas Superiores a cargo de profesores especializados. Pueden asistir asimismo a estos cursos cuantos posean el título de bachiller (grado superior) o equivalente.

El Instituto de Idiomas otorga, previo examen, diplomas de suficiencia en lengua alemana, francesa, inglesa e italiana que habilitan a sus poseedores para el ejercicio de la enseñanza en su grado medio.

Duración del curso: del 15 de octubre al 15 de mayo. Información e inscripción: Instituto de Idiomas: Facultad de Filosofía y Letras, planta 1.ª, Madrid-3.

Becas del Consejo Británico para estudios en Inglaterra

El Consejo Británico ofrece becas para estudios de especialización en Inglaterra durante el año académico 1964-65. Las becas incluyen el costo del viaje a Inglaterra, ida y vuelta; los derechos de los cursos a seguir, manutención, algunos libros o instrumentos de trabajo y el costo del viaje de estudios.

Pueden presentarse como candidatos los graduados universitarios y de las Escuelas Técnicas Superiores y también los que sin tener título universitario siguen una profesión establecida. Los candidatos pueden ser de uno u otro sexo, y se da preferencia a los que tengan entre veinticinco y treinta y cinco años de edad. En todos los casos es condición indispensable que los interesados tengan el suficiente conocimiento de inglés para seguir sus cursos y también obtener todo el provecho posible de su permanencia en Inglaterra. Los becarios pueden escoger cualquier rama de estudios y serán asignados a Universidades u otras instituciones de estudios superiores, o bien hospitales o clínicas, empresas municipales, organizaciones sociales, etcétera, según mejor convenga a su especialidad.

Se puede obtener más información y los formularios de solicitud de los Institutos Británicos de Madrid, Barcelona, Sevilla y Valencia, donde se recibirán las solicitudes antes del 7 de diciembre de 1963.

TEATRO

"Jeanne d'Arc", de Charles Peguy, en el María Guerrero

La Compañía de Robert Marcy, bajo el patrocinio de la Asociación Francesa de Acción Artística y del excelentísimo señor embajador de Francia en España, M. Armand du Chayla, ha presentado en el teatro nacional María Guerrero la obra «Jeanne d'Arc», de Charles Peguy, en gira oficial.

La obra, escrita en plena juventud del autor, en 1895, acusa su edad. Contiene, sin embargo, elementos de gran fuerza dramática en tono romántico y refleja los aspectos más importantes del mundo interior de Juana de Arco, en Domremy, en Orléans y en Rouen,

en un bello lenguaje poético muy conocido por los alumnos de los Liceos franceses.

La interpretación, que pesa absolutamente en Denise Bosc, apoyada en un largo reparto, se mantuvo en un tono de dicción perfecta, mesurada, clarísima hasta para los estudiantes poco adelantados; una interpretación de primer premio del Conservatorio.

La presentación, muy adecuada y sencilla, sobria, escueta, apoyada en los decorados y figurines de Christiane Lucke, dirigida expertamente, muy en tono, por Robert Marcy, autor también de la música de escena, mejor dicho de los intercuadros.

El espectáculo agradó a la no muy numerosa concurrencia de nuestro teatro nacional.

J.

EL TEATRO ESTUDIO DE PARIS

La primera Escuela en París de Arte Dramático en lengua española iniciará su curso de interpretación el próximo 15 de octubre de 1963.

Este curso, que abarca la interpretación de teatro clásico y moderno, será dirigido por los profesores Miguel García-Rey (ex director del TEM de Madrid y laureado de l'Université du Theatre des Nations) y Juan Guerra (primer premio dirección en el Curso de Realización Artística de l'Université du Theatre des Nations, 1963).

Para información, inscripción y matrícula, dirigirse a: 22 rue de Seine, 2ème. étage, gauche. Paris VI.

Estas clases funcionarán bajo el patrocinio de CHAT (Compañía Hispanoamericana de Teatro).

TEMPORADA DE CONCIERTOS EN BARCELONA

COMENZARA CON EL "REQUIEM", DE VERDI

BARCELONA.—Como inauguración de la temporada de conciertos 1963-64, el Patronato Pro Música de Barcelona prepara para los días 18 y 20 una doble audición en solemne conmemoración del CL aniversario del nacimiento del gran compositor italiano Giuseppe Verdi con la representación de su obra maestra «Requiem», que contará con un extraordinario cuadro de intérpretes integrado por la soprano Pilar Lorengar, la contralto Oralia Domínguez, el tenor André Turp y el bajo Boris Carmeli; el Orfeón Donostiarra, bajo la dirección del maestro Goñi, y la Orquesta Sinfónica de Barcelona, bajo la batuta del maestro Mario Rossi. (Cifra).

Ayuntamiento de Madrid

INFORMACION DE MADRID

XXX ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DEL MONTEPIO DE VENDEDORES DE PRENSA

LOS CONGRESISTAS DE LA UNION INTERNACIONAL VISITARON LA SEDE DE LA PRENSA DEL MOVIMIENTO

Emilio Romero, nombrado vendedor honorario

Los directivos de la Unión Internacional de Agentes de Difusión de la Prensa y la Edición han iniciado sus reuniones en Madrid. En unión de una representación de los vendedores de Prensa de España, en el día de ayer visitaron el edificio ARRIBA, sede de la Prensa y Radio del Movimiento. Allí fueron recibidos por el Delegado Nacional, José María del Moral, que les dio la bienvenida con palabras a las que correspondió, en nombre de los visitantes, don Manuel Fernández Conte, presidente del Grupo Sindical de Vendedores de Prensa.

La visita al edificio e instalaciones de la Prensa del Movimiento en su nueva sede transcurrió muy gratamente y dio motivo a que los mandos de la Delegación y los directivos de los vendedores de Prensa departieran cordialmente sobre las cuestiones comunes.

El Grupo Sindical de Vendedores de Prensa había celebrado el domingo, con un almuerzo de hermandad, el XXX aniversario de la fundación de su Montepío. En el curso del acto se rindió homenaje al director de "Pueblo", Emilio Romero, al que le hicieron entrega del título de vendedores honorario de Prensa que le fue concedido por acuerdo unánime de la Asamblea general del mencionado Grupo.

Con Emilio Romero tomaron asiento en la presidencia don Jesús Aparicio Bernal, Presidente del Sindicato Nacional del Papel, Prensa y Artes Gráficas, y el del Provincial, don Eduardo Nolla; el teniente de alcalde marqués de Grijalba, representando al conde de Mayalde; el Presidente del Grupo Sindical y del Montepío, don Manuel Fernández Conte, y directivos de ambas entidades, así como los señores Cabanelli (Italia) y Vans-teenberge (Bélgica), directivos de la Union Internationale des Agents de Diffusion de la Presse et l'Édition, que con representantes de Francia y Suiza y los de nuestro país van a reunirse estos días en Madrid para estudiar temas de interés relacionados con su actividad profesional.

Don Manuel Fernández Conte hizo entrega a Emilio Romero del título que se le había conferido y éste al dar las gracias exaltó al Grupo agremiado como modelo de organización social.

Hicieron seguidamente uso de la palabra los señores Grijalba, Aparicio Bernal, Cabanelli y Van Steenberghe.

Se tributó también un homenaje a don Laureano Ramos, que en 1928 fue el primer secretario de la organización de vendedores de Prensa y uno de los fundadores del Montepío, haciéndole entrega del emblema de oro de esta entidad.

Doscientos norteamericanos ofrendan flores a Isabel la Católica

El próximo día 9 llegarán a Madrid doscientos miembros de la Orden Militar Norteamericana denominada Antigua y Honorable Compañía de Artillería de Massachusetts, que ofrendarán una corona de flores en el monumento a

Isabel la Católica el día 12, festividad de la Hispanidad.

Los visitantes norteamericanos desfilarán por las calles de Madrid y efectuarán diversas visitas a la capital y sus alrededores y serán recibidos por el Ministro de Información y Turismo.

Apertura de curso en el Círculo Catalán

Con la ofrenda de un ramo de flores a la Virgen de Montserrat, colocada en dosel en el vestibulo del Círculo Catalán, se inició el domingo la apertura del curso 1963-64 en dicho centro.

Abierta la sesión, el presidente del Círculo, don Carlos E. Montañés, dio cuenta a los socios de los diversos actos y actividades del curso.

El señor Montañés, en sus palabras a los socios, elogió la actuación de la Sección Cultural y los éxitos logrados por el esbart y por las sardanas. Aludió a la Glosa de las Sardanas, cedida al Círculo por el Ayuntamiento de Madrid y de próxima inauguración, y anunció la creación de secciones de fotografías y filatelia, en estudio ambas. Citó el propósito de realizar fiestas regionales, dándole el debido esplendor, y manifestó que se está preparando el personal y el material para formar una oficina de información turística de Cataluña y Baleares.

Anunció también el propósito de celebrar Juegos Florales, suprimidos desde hace cuatro años, durante las fechas en que se celebra la "Festa Major".

Finalmente esbozó las gestiones en curso para la consecución de un edificio propio para el Círculo de Cataluña y Baleares, ya que el anterior, situado en un solar del paseo de la Castellana, no pudo llevarse a cabo. Indicó, para tranquilidad de los socios, que todo marchaba por buen camino y era de esperar que pronto se pudiera decir algo más concreto sobre este asunto.

A continuación pronunció una conferencia, sobre "Menorca y su poesía", don Francisco Sintes Obrador, en la que dijo que había elegido un tema relacionado con la isla de Menorca para simbolizar la presencia de esta isla de las Baleares en los afanes culturales del Círculo Catalán, recordando las palabras del "Mensaje al Rey", de Maragall, al referirse a la pluralidad de lenguas españolas, "y un poco mar adentro, la de las Baleares".

Destacó que quería esbozar un estudio reducido en el tiempo, pero no en la ambición, del carácter menorquín, tomando como principal testimonio escrito la poesía menorquina, y, en efecto, realizó el estudio del alma menorquina en función de las características antropogeográficas de su insularidad mediterránea, y adujo abundantes referencias a poemas antiguos y recientes sobre la isla, destacando la importancia del mar en la literatura isleña y terminando por pedir que todos unamos nuestras voces en el gran concierto de España.

COMO SE LEVANTO LA ESTATUA DEL ANGEL CAIDO

No hace muchos días, y en un artículo literario, se refería el conocido escritor madrileño Juan Antonio Cabezas a la popular estatua del Ángel Caído que figura en el Retiro, con estas palabras: «El hecho ocurrió en 1881, o lo que es lo mismo, en plena Restauración. ¿Cómo podría ser? Nadie ha podido explicárselo.» La extrañeza del articulista se deberá, supongamos, a que habrá consultado una fuente tan socorrida y clásica como el libro de Rincón Lazcano sobre los monumentos de la Villa de Madrid, de 1909, que siendo casi exhaustivo en ofrecer datos sobre otros, despacha éste, de que nos vamos a ocupar, con bien pocas noticias. Nosotros, que en algún día ya lejano soñábamos con publicar un libro sobre la escultura pública madrileña, recogimos entonces una serie de papeletas con datos que, repasados ahora, encontramos de cierto interés y que tal vez sirvan, si no para el erudito que todo lo sabe, al menos para el curioso de cuanto a Madrid se refiere y que tal vez ande lleno de confusiones en lo que a esta estatua al demonio se refiere.

Por el lugar donde hoy se levanta esta imagen de Lucifer estuvo la ermita de San Antonio de los Portugueses, en un islote formado por el río Mallo, cegado luego en este puesto para evitar emanaciones peligrosas para la salud. Luego estuvo aquí la real fábrica de cerámica (1750-1812) instalada por Carlos III.

Ricardo Bellver, que no era levantino, como dice Cabezas, sino madrileño, aunque de linaje valenciano, presentó a la Exposición Nacional de Madrid de 1878 (inaugurada a las tres de la tarde del día 28 de enero por los recién matrimonios Reyes Alfonso XII y Mercedes, videt «Casamientos Reales de la Casa de Borbón», Pineda, 1881, págs. 405-406), una escultura, modelada en yeso, que llamó la atención de todos. Era su tercer envío de pensionado en Roma, donde también se había expuesto,

lo mismo que en la Exposición Universal de París. El tema de la atrevida obra estaba inspirado, según «La Ilustración Iberoamericana» de 31 de marzo de 1878, en el siguiente breve pasaje del «Paraíso perdido», de Milton: «Por su orgullo cae (Satan) arrojado del cielo con toda su hueste de ángeles rebeldes para no volver a él jamás; agita en derredor sus miradas y, blasfemo, las fija en el Empíreo, reflejándose en ellas el dolor más hondo, la consternación más grande, la soberbia más funesta y el odio más obstinado.»

La solución plástica de las serpientes del pecado, enroscadas a las piernas y atenuando una mano de quien ya se creía igual a Dios y a quien ciega la luz del cielo para convertirle en rey de las tinieblas, recuerda una de las obras maestras de la escultura helenística, la del grupo de Laocoonte y sus hijos, víctimas de los ofidios que les ahogan por haber dudado de Poseidón. Antecedentes más cercanos pudieran ser las contorsiones de los esclavos labrados por Miguel Ángel o el ajamado David de Bernini. María Elena Gómez Moreno encuentra enlaces entre este hermoso cuerpo angélico, ya caído pero aun no diabólico, y el relieve central de Montañés, en San Miguel de Jerez. Y añade que la sensación de cuerpo que cae inexorablemente sin que basten las abiertas alas a sostenerlo, se acentúa por los cabellos flotando hacia arriba y las piedras rotas, cediendo bajo el pie que se apoya en ellas.

El éxito alcanzado en su tiempo por este desnudo estupendo, premiado con medalla de primera clase, no se había repetido en España desde los clamores ante el grupo «Zaragoza», de Alvarez. El Ministro de Fomento —lo era a la sazón don Francisco Queipo del Llano—, previos informes de la Real Academia de San Fernando, hizo labrar en mármol y fundir luego en bronce esta estatua a la que, cada vez que la contemplamos, nos parece oír, saliendo de su retorcida boca, la blasfemia de la impotencia del supremo orgullo de creerse superior a Dios. Fue, pues, iniciativa única del Ministerio de Fomento, que entonces englobaba también los de Instrucción Pública y Bellas Artes, que corrió con las costas sin que el Ayuntamiento tuviese intervención alguna ni en la instalación ni en las obras.

Se levantó el bronce sobre exagerado pedestal que no le conviene, en piedra blanca, de Francisco Jareño (1818-1892), arquitecto del Ministerio de Fomento, que dirigió las obras, y a quien también se le deben otros pedestales, como el del conocido grupo de Daoiz y Velarde en el arco de Monteleón o el primitivo proyecto del Palacio de Bibliotecas y Museos de Madrid. Comenzó a funcionar el todo como una fuente, corriendo la instalación de la fontanería a cargo del broncista don Juan Higuera, que reclamaria luego 1.307,50 pesetas por sus haberes. Con motivo de las obras que se realizaron para modificar el Paseo de Coches, después de la guerra, en 1941, se procedió al arreglo de esta fuente, achicando el platillo y quitando los mascarones.

José María SANZ GARCIA

Miembro numerario del Instituto de Estudios Madrileños

MADRID - BARAJAS

LOS MARQUESES DE VILLAVERDE, EN MADRID

FUERON RECIBIDOS POR DOÑA CARMEN POLO DE FRANCO Y LOS HIJOS DE LOS MARQUESES

Llegaron de Lisboa los marqueses de Villaverde, que procedían de Mozambique, donde asistieron a una cacería. En el aeropuerto fueron recibidos por doña Carmen Polo de Franco, el marqués de Argillo y los cinco hijos mayores de los marqueses.

Emigrantes

Para Sidney salieron en avión especial 49 emigrantes españoles, en su mayoría mujeres. El viaje está patrocinado por el Instituto de Emigración, en colaboración con las autoridades australianas. Durante su viaje harán escalas en Atenas, Karachi y Singapur.

AGENDA

DÍA 8 DE OCTUBRE DE 1963
MARTES

El sol sale a las 7.18.
Se pone a las 18.47.

INSUPERABLE

Mientras leemos que «por ahí llueve y hace frío o casi frío, aquí, en Madrid, gozamos un fin de semana y un comienzo de la presente Insuperable. ¡Qué otoño!

Las temperaturas extremas fueron: Máxima de 24,6 grados, a las 16,30 horas, y mínima, de 12,2, a las 8.

PALABRA CULTA

El próximo día 12 de octubre, Fiesta de la Raza, se celebrará, a las cinco de la tarde, la apertura oficial del curso 1963-64 de Acción Española de Palabra Culta y Buenas Costumbres de Madrid en el aula magna del Instituto de San Isidro (calle de Toledo, 39), en cuyo acto tomarán parte don Ramón de Alberola, presidente del Tribunal Tutela de Menores, y don Francisco Casares, secretario general de la Asociación de la Prensa.

Hará el resumen del acto el padre Juan Carlos de San José, de la Orden Trinitaria.

FARMACIAS DE GUARDIA

TURNO 8.º

Preclados. 14, plaza Herradores, 2; Cava Baja, 7; Victoria, 6 y 8; plaza Tirso de Molina, 18; Prado, 6; Lope de Rueda, 16; Doce de Octubre, 17; Herminio, 122, barrio Morata; Unidad Vecinal B; María Teresa Saenz de Heredia, s/n (barrio Elipa); Jorge Juan, 104 (frente Palacio Deportes); Alcalá, 173; Castelló, 34; calle de Recoletos, 17; Fernando VI, 29; Joaquín García Morato, 4; Hortaleza, 44; Infantes, número 42; Peligros, 4; Fuencarral, número 83; Pez, 9; Princesa, 16; Comandante Fortea, 100, paseo de Extremadura, 92; Hilarión Esquivel, número 65; Fernando el Católico, 28; Andrés Mellado, 15; Marques de Urquijo, 27; Cea Bermúdez, número 13; glorieta de Quevedo, 6; Sandoval, 4 (frente cine Bilbao); García Morato, 111; Ríos Rosas, 14; Zurbano, 54; Margaritas, 2; Bravo Murillo, 108; Lerida, 6; Bravo Murillo, 339 (Tetuán); San Benito, 20 (Ventilla); Arroyo, 13 (Tetuán); avenida presidente Carmona, 18; María de Molina, 3 (próximo Castellana); Armando Palacio Valdés, 1; edificio avenida de La Habana, 40; Juan Ramón Jiménez, 2 (esquina Padre Damián); prolongación General Mola, 256; María de Molina, 46; Matías Montero, 14; General Pardinas, 61; Serrano, 76; Ferrer del Río, 46 (esquina Cartagena); López de Hoyos, 121; López de Hoyos, 293; calle Cuatro, 75 (colonia del Carmen); Arturo Soria, 132 (Ciudad Lineal); barrio San Blas, calle Mieres, mercado; Beato Berriochoa, 7 (esquina a Elfo, 61); carretera de Aragón, 188; Emilio Ferrarri, 65; avenida Daroca, 2 (antes carretera del Este); Manipa, hotel 45 (colonia San Vicente); paseo de los Olivos, 100 (barrio Extremadura); paseo de Extremadura, 252; Tabernillas, 19; glorieta Pirámides, número 2; Rascón, 19 (colonia Tercio); Eugenia de Montijo, 63 (Carabanchel Bajo); Mercedes Arteaga, 32 (entrada por Radio, Carabanchel Bajo); avenida Muñoz Grandes, 19 (Carabanchel Bajo); camino de las Animas, 344 (Carabanchel Bajo); Alejandro Morán, 9 (Puerta Bonita); Vía Lusitana, 20 (colonia San Vicente Paul); carretera de Toledo, 22; Jacinto Verdader, 11; Isabelita Usera, 29; Antonio López, número 152; paseo de las Delicias, número 106; Batalla del Salado, 12; paseo de la Chopera, 3 (sector de Jaime el Conquistador); Embajadores, 18; paseo de las Acacias, 5; Zurita, 41; Atocha, 114; Narciso Serra, 12; avenida Ciudad de Barcelona, 99 (antes Pacifico); Sierra Alcubierre, 4 (próximo iglesia Santo Ángel, Puente de Vallecas); Robles, número 2 (Puente Vallecas); Puerto Bonagua, 24 (Puente Vallecas); Puerto Monasterio, 7 (Puente Vallecas); Pico Montánchez, 1-A (esquina a Arroyo del Olivar); avenida Mediterráneo (bloque Madrileña Textil); avenida Albufera, 302 (Puente de Vallecas).

Cupón de los Ciegos
NÚMERO PREMIADO AYER
620

AGENDA

DÍA 8 DE OCTUBRE DE 1963
MARTES

SANTORAL:—Santa Brígida, San Demetrio, Santa Reparada.

CULTOS

DIRECTORIO DE LA MISA.—De Santa Brígida, viuda. De blanco. Misa «Cognovit».

CERRO DE LOS ANGELES

La fiesta de Nuestra Señora del Pilar se celebrará en el Cerro de los Angeles con los siguientes cultos:

Día 11.—A las doce y media de la noche saldrá desde Cibeles la peregrinación a pie, que finalizará con una misa de comunión en el Cerro de los Angeles, a las cinco de la mañana. El regreso se hará en autocares de la Empresa Municipal de Transportes.

Día 12.—A las diez y media de la mañana, misa de comunión.

Para asistir a ella se puede tomar el tren de las ocho y media en la estación de Atocha, o el autobús en la calle de Drumén, 6, que sale a las nueve, y cuyos billetes se despachan en ruta.

FERIA DEL SELLO

El próximo jueves día 10 se inaugurará en la plaza Mayor la II Feria Nacional del Sello, que durará hasta el día 21 de este mes. Esta Feria suele celebrarse anualmente.

ESCUELA DE LIBRERIA

Durante el presente mes de octubre estará abierto el plazo de matrícula para los cursos primero y segundo de la Escuela de Librería de Madrid, dependiente del Instituto Nacional del Libro Español.

Para toda clase de informes pueden los interesados dirigirse a dicho Instituto (calle de Ferraz, 13, tercero), o bien llamar al tel. 2481700.

ESCUELA NACIONAL DE PUERICULTURA

En la Escuela Nacional de Puericultura (calle de Ferraz, 60) está abierto el plazo, que terminará el día 19 de octubre, para la presentación de instancias, con el fin de tomar parte en el examen de ingreso como alumno en cualquiera de los grados: médicos, enfermeras, matronas, maestras, diplomadas y auxiliares de puericultura, para el curso de 1963-64.

SERVICIOS AEREOS

La Ethiopian Air-lines aumentará desde el día primero de noviembre sus servicios entre Madrid-Atenas y África a tres vuelos semanales, que se realizarán los lunes, miércoles y viernes. Este incremento de comunicaciones facilitará el comercio entre África y España, que en la actualidad ya es considerable.

PREMIOS DE ESCAPARATES

Mañana miércoles día 9, a las una y media de la tarde, y en el salón Goya, se celebrará el reparto de premios de un concurso de escaparates y exposiciones industriales organizado por las Cámaras del Comercio y de la Industria, en colaboración con el Ayuntamiento.

BECAS PARA ESCAPARATISTAS

El Centro de Instrucción Comercial e Industrial, con objeto de fomentar las enseñanzas artísticas aplicadas al comercio y a la industria ha creado diez becas para los alumnos que deseen cursar estudios en sus escuelas de escaparates, dibujantes publicitarios y dibujantes proyectistas.

Las personas interesadas que posean conocimiento de dibujo pueden dirigirse por escrito a la Secretaría del referido Centro (Conde de Plazencia, 2; Madrid).

EL CANAL DE ISABEL II ABSORBE A HIDRAULICA DE SANTILLANA

EL GOBIERNO HA AUTORIZADO LA COMPRA "PARA AUMENTAR LA GARANTIA DEL ABASTECIMIENTO DE AGUAS A MADRID"

Por decreto del Ministerio de Obras Públicas se autoriza al Canal de Isabel II para la compra de las acciones de Hidráulica Santillana, S. A., y Unión Eléctrica Madrileña respecto a las acciones que dichas Empresas poseen de las de Santillana.

En el preámbulo del decreto se dice que el rápido crecimiento del consumo de agua de Madrid, debido al incremento de su industrialización, a la expansión de su área metropolitana, al aumento de población y a la mayor dotación por habitante, exige la incorporación al Canal de Isabel II del sistema de aprovechamientos que en el río Manzanares tiene en explotación Hidráulica Santillana, Sociedad Anónima, con objeto de incrementar la disponibilidad de recursos hidráulicos de la capital de España, y, sobre todo, aumentar la garantía del abastecimiento de Madrid, caso de presentarse años hidrológicos deficitarios antes de disponer de los nuevos embalses programados en los ríos Lozoya, Jarama y Sorbe.

Ello se ha tenido en cuenta en el plan modificado de las obras de ampliación del abastecimiento de Madrid, que incluye el acondicionamiento de la actual conducción de Hidráulica Santillana para incrementar su capacidad de 0,6 metros cúbicos por segundo a 1,5 metros cúbicos por segundo para unir las conducciones de Hidráulica Santillana con las del Canal y poder así atender a puntos de consumo desde su embalse en caso necesario.

Hoy, apertura de curso en la Escuela de Periodismo

Hoy martes, a las nueve de la mañana, comienzan las clases correspondientes al curso 1963-64 en la Escuela Oficial de Periodismo.

Ayer se reunió, bajo la presidencia del director del Centro, don Juan Beneyto, el Claustro de profesores. En esta reunión fue renovada la Junta Académica, que, para este curso, queda constituida por los profesores don Victoriano Fernández Asís, don Julio Fuertes, don Aquilino Morcillo y don Bartolomé Mostaza, más el director, don Juan Beneyto, y el secretario del Centro, don Manuel Vázquez Prada.

A última hora de la tarde se reunió también el Patronato de la Escuela, bajo la presidencia del Ministro de Información.

Nueva Escuela de Arte Dramático

Madrid cuenta con una nueva Escuela de Arte Dramático. Una nueva Escuela que pasa a aumentar el Centro Español de Nuevas Profesiones y en la que se prepararán las futuras celebraciones del mundo del teatro. La Escuela quedó inaugurada ayer, en un acto que se efectuó en los locales del Centro y al que asistieron numerosas personalidades de la escena, estudiosos del teatro, directores, decoradores, figurinistas, actores y actrices.

La nueva Escuela comenzará sus clases el próximo lunes, día 14, en las mismas aulas de que dispone el Centro Español de Nuevas Profesiones. Salvador Salazar es el joven director de la Escuela y a su cargo estarán los temas de «Prácticas de escenario», en los que se comprende principalmente la dirección. María Fernanda Ladron de Guevara dará la Cátedra de Declamación; Pancho Vives, la de Historia del Arte Escénico, es decir, la parte técnica de la historia del teatro, y Juan Emilio Ara-

gonés será el profesor de Historia del Teatro, literariamente entendida en especial.

«Queremos hacer una Escuela de especializaciones para toda la gente del teatro. Es un proyecto ambicioso», me dice Salvador Salazar.

Esta Escuela de Arte Dramático será ampliada, esos son los proyectos de este equipo de entusiastas profesores, con una sección de ballet.

Seman del Peatón

Terminó el domingo la Semana del Peatón. Terminó, claro es, lo espectacular de la Semana: la recogida de datos sobre las diferentes infracciones que cometen los peatones, en un muestreo sobre el distrito de Chamberí y prolongación de General Mola, y el reparto de las 40.000 encuestas entre todas las familias de los citados barrios. Se espera que algunos datos recogidos puedan ser presentados en el IV Congreso de Circulación, que comenzó precisamente el domingo en Madrid.

CLAUSURA DE LA ASAMBLEA DE CARITAS

PRESIDIERON LOS CARDENALES ARZOBISPOS DE SANTIAGO DE CHILE Y SANTIAGO DE COMPOSTELA

Se celebró en el salón de actos del Instituto Nacional de Previsión la sesión de clausura de la XVIII Asamblea Nacional de Cáritas.

Ocuparon la presidencia los cardenales Silva Henríquez, arzobispo de Santiago de Chile y presidente de Cáritas Internacional, y el doctor Quiroga Palacios, arzobispo de Santiago de Compostela y presidente de la Comisión Episcopal de Cáritas Española. Acompañaban a los purpurados en el estrado presidencial el obispo de Segorbe-Castellón, el doctor Rada, obispo ecuatoriano, y otras personalidades.

Don Francisco Guisado, director de Cáritas Nacional, agradeció a los prelados y autoridades su presencia.

El subdirector nacional de Cáritas dio a continuación lectura a las conclusiones adoptadas.

Intervino a continuación el arzobispo de Compostela, doctor Quiroga Palacios.

Por último, el cardenal arzobispo de Santiago de Chile dijo «que se sentía particularmente contento por haber comprobado los avances asombrosos de Cáritas Española, que marcha en vanguardia entre sus hermanos de origen hispánico y se sitúa entre los grandes Cáritas de Europa».

NECROLOGICA

HA MUERTO LA MADRE DE CONCHITA MONTES

Ayer falleció en Madrid doña Carlota Alcaraz, madre de la actriz Conchita Montes.

Hoy martes, a las once de la mañana, se verificará el entierro desde su domicilio, Rafael Calvo, número 40, a la Sacramental de la Almudena.

Enviamos nuestro pésame a la familia.

FIGURAS DE LA R. E. M.

JOSE ANTONIO RIVERA
HUIDOBRO



Desde hace varios meses los oyentes de «La Voz de Castellón» han comenzado a escuchar una nueva voz: la de José Antonio Rivera. En sus primeras intervenciones en algunos de los mejores programas de esta emisora, ha sido escuchado con verdadero interés por los oyentes. Está preparando en estos momentos sus primeras audiciones.

LOS MEJORES PROGRAMAS, LA PUBLICIDAD MAS EFICAZ, EN LAS ANTENAS DE LA R. E. M.

Por su Cadena Nacional:

LA VOZ DE MADRID
LA VOZ DE CATALUNA (Barcelona)
LA VOZ DE LEVANTE (Valencia)
LA VOZ DEL PRINCIPADO ASTURIAS (Oviedo)
LA VOZ DE VIGO
LA VOZ DEL FERROL
LA VOZ DE CANTABRIA (Santander)
LA VOZ DE GUIPUZCOA (San Sebastián)
LA VOZ DE NAVARRA (Pamplona)
LA VOZ DE ALAVA (Vitoria)
LA VOZ DEL MEDITERRANEO (Tarragona)
LA VOZ DE CASTELLON
LA VOZ DE ALICANTE
LA VOZ DE EXTREMADURA (Cáceres)
LA VOZ DE LEON
LA VOZ DE PALENCIA
LA VOZ DE VALLADOLID
LA VOZ DEL PANADES (Villafraanca)
LA VOZ DE LA RIBERA VALENCIANA (Jativa)
LA VOZ DE ORIHUELA
LA VOZ DE LA COSTA BRAVA (Palamos)
LA VOZ DE REQUENA
LA VOZ DE AUSONA (Vich)
LA VOZ DE SAGUNTO

INFORMES, PROYECTOS Y CAMPANAS:
SERVICIO CENTRAL DE PUBLICIDAD de la R. E. M.

AYALA, 15

MADRID-1

LA NOCHE ES NOTICIA

Madrid, como todas las grandes ciudades, tiene una intensa vida nocturna, con sus innumerables bares y cafeterías, boites y salas de fiestas, teatros y tablao flamencos.

La noticia, el rumor, la confidencia, florecen abundantemente en esos lugares del Madrid nocturno, donde resulta muy fácil descubrir a los famosos. Sus voces son registradas por los dinámicos informadores de «Noches de Madrid», un programa que diariamente difunde la emisora central de la R. E. M., «La Voz de Madrid», a las tres y cuarto de la tarde. La actualidad madrileña es captada urgente y certeramente por Antena para este programa que presenta Encarnita Molina con la colaboración de Maruja Callaved y Fernando Pieri.

HOY DIA 8, A LAS 20,15

el programa de la juventud

"LA NUEVA OLA MUSICAL"

por las antenas de

"LA VOZ DE MADRID"

con la actuación personal de

QUINITA ALVARO
AMADOR GONZALEZ
RICARDO GARAGARZA
ROBLES Y SU CONJUNTO
MARISA

acompañados por la orquesta del maestro ABANDES y grabaciones de los mejores intérpretes del momento

El debutante Manuel Aibar dio vuelta al ruedo en las Ventas

Toros mansos, de Jarai de la Mira, en la Monumental madrileña, en la novillada del domingo. Y a cargo de la mansada, poca seriedad en el público y falta de energía en la presidencia. Fue devuelto el quinto de lidia por manso. Para los mansos existen las banderillas negras. Pero es que todo resulta precipitado. Las reses cambian durante su estancia en el ruedo; cambian, a veces de manera rotunda. La salida del sexto novillo fue también de manso, declaradamente manso; sin embargo, en la muleta resultó muy apto para la lidia, aunque tuvo entradas broncas y se mostró reservón. No sabemos si el quinto hubiera sufrido también cambios o si se hu-

biera comportado como manso hasta su muerte, pero el público de Madrid, si es que quiere que se le reconozca la categoría de buen aficionado, debe atenerse al reglamento y no imponerse con su griterío al presidente. La presidencia sacó el pañuelo verde para evitar males mayores y a sabiendas de que vulneraba el reglamento. Mala cosa.

Los siete novillos que salieron al ruedo resanaron mansos. Algunos se cubrieron algo—sobre todo el cuarto—por tener genio. Además de mansedumbre, sacaron dificultades, que iremos viendo.

Rafael Corbelli iba en cabeza de terna y era sobre quien recaía la mayor parte de la responsabilidad del festejo. Su primer enemigo fue muy flojo de remos y se caía al menor soplo. El cuarto conservó en la muleta parte del mucho genio que tenía de salida, lo que resultó bien. Corbelli toreó muy bien con la capa: con temple, con suavidad, con mando, con sabor y gran estilo. Toda su labor en el primero tenía que quedar rebajada por la debilidad de su enemigo. No obstante, después de matar de estocada algo desprendida fue ovacionado en mérito al buen estilo que mostró en la muleta. En el cuarto había enemigo y, por consiguiente, lució mejor la labor del diestro. Algunos pases en redondo, despatarrado y corriendo mucho la mano, tuvieron gran clase. Mató de pinchazo, dos estocadas y descabello. Dio la vuelta al ruedo con mucha oposición. El muleteo del muchacho había sido meritorio, pero forzosamente tenía que quedar muy rebajado el premio final por los resultados con la espada, a pesar de haber entrado siempre bien. Por ello, debió haberse conformado con la gran ovación.

José Ortas estuvo muy valiente toda la tarde. Tampoco tuvo fuerzas el segundo de lidia, que en la muleta embistió bien por el derecho y menos bien por el izquierdo. Ortas veroniqué en dos tiempos; primero a pies juntos y después abierto el compás, con más lucimiento, claro está, en esta ocasión. En el muleteo destacaron los pases en redondo de la primera mitad de faena y los naturales del final. Terminó de media estocada y fue ovacionado. El sustituto quinto fue de Terrones, con genio y bronquedad en la muleta, mostrando claro peligro por el pitón izquierdo. Ortas continuó valiente y al aguantar logró buenos pases en redondo. No estuvo acertado con la espada, pues tras tres pinchazos y dos medias estocadas le llegó un aviso.

Se presentaba el gaditano Manuel Aibar, un muchacho muy joven que goza de gran cartel por las plazas del Sur. Salíó nervioso, lo que resulta natural, y tuvo muy mala suerte al resultar su primer novillo el peor de la tarde: muy difícil por los dos lados. Aibar estuvo valiente, resultó cogido pero volvió al ruedo, no se afligió y mató de pinchazo, estocada y tres intentos de descabello. El sexto fue el del cambiazó y el de Cádiz siguió muy valiente y apuntó cosas muy buenas en toreó al natural cuando se decidió a bajar la mano. Terminó de estocada hasta el puño de la que salió rebotado y fue muy ovacionado en la vuelta al ruedo. No es prudente juzgar a un muchacho por la tarde de su presentación, pero cabe decir que Aibar dispone de una magnífica juventud, buena figura torera y dejó ver cosas que, en tarde menos solemne para él, pueden tomar más relieve, más continuidad, al disminuir nervios y preocupaciones.

EN VISTA ALEGRE

UNA OREJA PARA LOS HERMANOS LOPEZ-CHAVES

El domingo la tarde fue espléndida; invitaba a ir a los toros, y la plaza del barrio de Carabanchel se llenó. Se lidiaron seis novillos de Eusebio Rodríguez Vila, de Valladolid, de buena presencia, que dieron desigual juego, y uno de Jumillano, para rejones, mansurró, que saltó tres veces al callejón.

Muy lucida fue la actuación de los hermanos Lolita y Cándido López-Chaves, que debutaban en esta plaza. Los dos lucieron sus dotes de caballistas, jugando con el burel y encelándolo en emocionantes galopadas. Los rejoneillos de hoja de peral, los pares de banderillas y una rosa, fueron colocados entre ovaciones, y Cándido, como remate, acabó con el novillo al primer rejón de muerte. Fueron premiados con una oreja.

Tomás Sánchez Jiménez demostró oficio, pero no consiguió entusiasmar al público. A sus dos novillos los banderilleó con facilidad, escuchando fuertes ovaciones. Al primero de la tarde, que llegó difícil al último tercio, le hizo faena por la cara, para despacharlo de un pinchazo y estocada. En el cuarto estuvo más centrado, y logró buenos pases con la derecha y también unos aceptables naturales. Completó la faena con pases de rodillas y un molinete. Con un pinchazo hondo tuvo bastante el burel y Tomás escuchó aplausos. En el cuarto, que despachó por su compañero Maera, estuvo breve.

Vicente Cárdenas Maera, mejicano, que debutaba, se hizo aplaudir con la capa en el tercero de lidia. Con la muleta se lució en el toreó con la derecha y menos con la zurda, con la que no manda. Sufrió dos revolcones, de los que salió con una mano lesionada, y tuvo que pasar a la enfermería. Sánchez Jiménez remató al burel. Maera fue asistido de una herida en la mano izquierda, que interesa masa muscular. Fue calificada de pronóstico reservado.

Otro debutante fue el madrileño Francisco Serrano, que estuvo decidido ante dos novillos poco manejables. Al primero, al que hizo faena valentona con pases por alto y derechazos, lo despachó de una magnífica estocada que le valió una gran ovación. En el sexto también estuvo voluntarioso, pero sin poder sacar partido de su enemigo. No se libró de un buen revolcón. De un pinchazo y estocada acabó con el festejo.

X.

EN SAN SEBASTIAN DE LOS REYES

DOS VUELTAS AL RUEDO DE DIEGO FRANCISCO

Con muy buena entrada se lidiaron el domingo en «La Tercera» cuatro novillos del hierro andaluz de los señores Hidalgo y Martín, finos de lámina, bravos y manejables, sobresaliendo el lidiado en cuarto lugar, que llegó al último tercio con magnífico son. Fue ovacionado en el arrastre. En quinto lugar se lidió un novillo de don Eugenio Martín Marcos, muy hermoso, que cumplió, y en sexto, otro de la viuda de Arribas, que dio muy buen juego.

Diego Francisco saltó dispuesto a darlo todo, como acostumbra este valiente y artista novillero. A su primero se fue a recibirlo a porta-gayola, y la larga afarolada de rodillas resultó emocionante y limpia; las verónicas que siguieron tuvieron gran sabor. Diego Francisco, buen compañero, tuvo el gesto de brindar la muerte de su primer enemigo a Manolo Cuevas, y en la faena de muleta demostró valor y conocimiento para sacar el mejor partido posible a un novillo que no se prestaba al lucimiento. Mató de un pinchazo y media estocada, y dio la vuelta al ruedo. En el cuarto, Diego Francisco, que brindó al personal de la plaza, realizó una gran faena de muleta, plena de arte, de seguridad. Este muchacho está hecho y con camino libre para grandes empresas. Tanto en el toreó al natural como en los redondos y pases de pecho, la faena tuvo siempre gran calidad, y si no hubiera sido por el estoque —pinchó cuatro ve-

ces— hubiera cortado las orejas del burel. En la vuelta al ruedo, Diego Francisco fue aclamado.

No tuvo Manolo Cuevas suerte con el lote que le correspondió. No obstante, este interesante torero sacó a relucir sus buenas maneras, su saber estar delante del toro, lidiando a los dos novillos con soltura y poder en su muleta. En su primero, peligroso por ambos lados, Manolo Cuevas porfió y expuso mucho en el toreó al natural, logrando también algunos derechazos superiores. Terminó con el astado de media estocada y descabello al primer golpe, y se le premió con vuelta al ruedo. En el quinto, grande y difícil, Manolo Cuevas mantuvo el tipo aguantando tarascadas, en una faena de castigo, dominadora, para preparar al bicho para morir. La estocada fue estupenda, y el verdugillo, certero. Se le ovacionó con fuerza.

Debutó Santiago Blanco, «Picotán», que fue aplaudido con el capote en el tercero de lidia. Con la muleta se le vio embarullado, lo que no es extraño si se tiene en cuenta que debutaba con picadores. Mató de media estocada. En el novillo que cerró plaza, suave y noble, Picota se lució en el toreó por alto y en unos redondos. Con la zurda se mostró torpón. Completó la faena con unas ajustadas manoletinas y terminó de una entera, paseando por el anillo a petición de la concurrencia.

R.

Corridas y novilladas del domingo en provincias

En Barcelona

BARCELONA. — Toros de Sánchez Cobaleda, bravos. El mayoral dio la vuelta al ruedo.

César Girón, en su primero, silencio, y en el cuarto cortó una oreja.

Paco Corpas, una oreja en el segundo y ovación y saludos en el quinto.

Fermin Murillo, una oreja y petición de otra en el tercero. En el sexto, silencio.

En Hellín

HELLÍN. — Segunda de feria. Cinco toros de Cembrano Hermanos, bravos, y uno de Manuel Arranz, muy bravo.

José Gómez «Cabañero», vuelta al ruedo en el primero y ovación en el cuarto.

Manuel García «Palmeño», una oreja en el segundo y las dos orejas en el quinto.

Vicente Fernández «El Caracol», palmas en el tercero y dos orejas en el sexto.

En Palma de Mallorca

PALMA DE MALLORCA. — Toros de Salvador Gavisa Sánchez, difíciles.

Pedro Martínez «Pedrés» fue aplaudido en su lote.

Pepe Cáceres, aplausos en uno y silencio en el otro.

Miguel Mateo «Miguelín», dos orejas en el tercero y aplausos en el último.

NOVILLADAS

En Sevilla

SEVILLA. — Novillos de Javier Molina, manejables. Miguel Oropesa, ovación y un aviso.

El Bala, oreja y dos vueltas en uno y cogido en el otro. Sufró confusiones y conmoción cerebral de pronóstico reservado.

José María Susoni, oreja y dos orejas. En el segundo de El Bala, silencio. Salíó a hombros.

Grave cogida del novillero Juan Méndez

CABRA. — Novillos de diversos fierros, mansurroneos.

Pepito Torres, vuelta en el de rejones.

Rafael Peralta, dos orejas. Juan Méndez, oreja y dos avisos. Resultó cogido y sufrió lesiones de pronóstico grave.

El Eclijano, vuelta al ruedo en cada uno. En el sobrero, ovación.

En Priego

PRIEGO DE CORDOBA. — Novillos de Francisco Marín, bravos.

Zurito, dos orejas en el primero, una en el tercero y dos orejas y rabo en el quinto.

El Pireo, ovación, vuelta al ruedo y ovación.

ANDRÉS VAZQUEZ, A AMÉRICA

El torero de Villalpando Andrés Vázquez ha dado por terminada su brillante campaña en España, donde ha toreado cincuenta y ocho corridas de toros. Próximamente embarcará rumbo a América para cumplir sus contratos con la empresa de la Plaza de Toros de Bogotá (Colombia), donde toreará los días 1, 8 y 15 de diciembre, y el mismo día 15 citado toreará por la noche en la Plaza de Toros de Medellín (Colombia). También ha sido contratado Andrés Vázquez para las corridas que se celebrarán en las plazas de toros de Cúcuta, Bucaramanga y de nuevo en Medellín.

Sanción a un picador de César Girón

BARCELONA. — En la corrida de toros celebrada en la tarde del domingo ha sido denunciado, por propuesta de sanción a la Dirección General de Seguridad, el picador de la cuadrilla del diestro César Girón, Vicente Llorente Marco, por infracción del artículo 94 del vigente Reglamento de espectáculos taurinos, por picar a la cuarta res girando alrededor de la misma y tapándole la salida deliberadamente. (Cifra.)

UNA MANO CORTADA UN DIA ANTES ES UNIDA A SU BRAZO

LA HAZAÑA QUIRURGICA FUE LOGRADA EN BOGOTA POR UNOS JOVENES MEDICOS

BOGOTA. — Un grupo de jóvenes médicos del hospital de San Juan de Dios, ha logrado la hazaña científica de unir con éxito al antebrazo, la mano de un obrero que había sido cercenada completamente veintiséis horas antes de la intervención quirúrgica.

El matutino «El Espectador», in forma que los médicos se encuentran plenamente satisfechos de la operación. «La mano —agrega el diario— ha recuperado su color normal, la circulación sanguínea y las pulsaciones.»

Este grupo de jóvenes cirujanos realizó también hace algunos meses otra hazaña similar al «pegar» un pie a la pierna de un campesino, que resultó gravemente herido en un accidente de circulación. (Efe.)

Boletín meteorológico

Tiempo probable: En el Cantábrico oriental, Pirineos, Cataluña y Baleares, nubosidad abundante y chubascos, que en algunos puntos serán tormentosos. En Levante, lloviznas o lluvias débiles. Aumento de la nubosidad en el Centro y Aragón.

Temperaturas extremas de España: 33 grados en Córdoba, Sevilla y Murcia y 3 grados en Teruel.

DURANCAMPS

ENSUEÑO y REALISMO
1913 1963

SALON CANO

Carrera de San Jerónimo, 38

PEATON

Recuerde esta norma elemental de prudencia:

PRIMERO... MIRAR
DESPUES... CRUZAR
"Orión"

Compañía Española de Seguros y Reaseguros, S. A., se adhiere a la Campaña de Seguridad Vial organizada por la JEFATURA CENTRAL DE TRAFICO

RUBIENA

SUCESOS

HURACAN SOBRE EL CARIBE: MAS DE 4.000 MUERTOS EN HAITI

Dos incendios en los cortijos "Cumbreños" y "Quijano" de Sevilla

SE HAN PERDIDO GRANDES CANTIDADES DE ALGODON Y MAIZ

SEVILLA. — Ayer se declaró un fuego en la finca del término de La Rinconada, en el cortijo denominado "Cumbreños", propiedad

de don Alfonso Carrillo de Mendoza, de Sevilla. Las llamas destruyeron totalmente una nave de 20 metros de longitud en la que se hallaban almacenados tres mil kilos de algodón y seis mil de maíz, así como un tractor y diversos aperos de labranza. No hubo desgracias personales.

MADRID

Tres heridos en colisión de vehículos

En el paseo de Recoletos entraron en colisión el turismo que conducía Leonardo Torres Quevedo, y en el que viajaba su esposa, ambos con domicilio en la calle de Ortega y Gasset, número 21, y el taxi que guiaba Manuel Laureano Ruiz. A consecuencia de encontronazo el matrimonio ocupante del turismo resultó con lesiones de pronóstico reservado y el chófer del taxi con heridas de pronóstico leve.

Dos heridos graves en atropellos

El menor José María Mesil Diez, con domicilio en la avenida del Generalísimo, número 133, sufrió heridas de pronóstico muy grave al ser atropellado en la misma calle en que vive por el turismo que guiaba Domingo Romillo Diez.

Asimismo Francisco Alcaraz Lorente, que vive en la calle de Lope de Rueda, número 33, padece lesiones de pronóstico grave al ser alcanzado en la puerta de su casa por un coche que conducía Francisco Puente Guerrero.

Gravemente herido por descarga eléctrica

Joaquín Morandero Paz, de veintinueve años de edad, carpintero encofrador, con domicilio en el bloque número 11 de la calle de José Barbastro (La Elipa), ingresó en el Equipo Quirúrgico número 1 con quemaduras de segundo grado en cara y extremidades inferiores, calificadas de pronóstico grave.

Cuando se hallaba trabajando en las obras del nuevo viaducto de Ventas debió de tocar con las manos húmedas un cable de alta tensión, sufriendo una descarga eléctrica que le ocasionó las lesiones mencionadas. Quedó hospitalizado en el mismo Equipo Quirúrgico.

Ebrio, choca siete veces

Inspectores de un coche radio-patrulla detuvieron a José Rodríguez Muñoz, de cuarenta y cinco años, con domicilio habitual en Cangas del Narcea (Asturias), el cual, en estado de embriaguez y careciendo de permiso de conducir, se subió al autocar de su propiedad marca «Pegaso», matrícula M-349919, frente al número 80 de la calle de Donoso Cortés, y lo puso en marcha, causando daños de consideración a siete automóviles estacionados en aquella zona matriculados M-321475, M-102517, 446-POD, M-351278, M-297042, B-196203 y M-132787.

HAN APARECIDO VARIOS CASOS DE TIFUS EN LA ISLA DE TOBAGO

(Continuación de la página 1)

abandonar sus hogares. Aunque es imposible conocer todavía si se han producido víctimas, se sabe que han ocurrido algunas desapariciones. Helicópteros del Ejército proceden a la evacuación de los afectados por las inundaciones, los cuales son acogidos en establecimientos públicos. (Efe.)

Tifus en Tobago

PUERTO DE ESPAÑA (Trinidad). — Posibles casos de tifus han aparecido en la isla de Tobago cercana a Trinidad e incluida en su Estado, que además ha sido la primera isla de este territorio afectada por el devastador huracán "Flora", según ha revelado el primer ministro del Estado de Trinidad y Tobago, doctor Eric Williams, en una alocución pronunciada por radio.

El jefe del Gobierno ha convocado a un alto dignatario de Sanidad y a un conocido arquitecto para que supervisen la construcción de un pabellón aislado en el Hospital General de Scarborough.

El doctor Williams ha dicho también que durante el fin de semana habían sido vacunadas contra el tifus unas 14.000 personas en Trinidad y Tobago.

Por otra parte, el presidente del Consejo de Ministros de Trinidad manifestó que el plan quinquenal de fomento para todo el país se

había suspendido, pendiente de la rehabilitación de Tobago, para la cual se estaba planeando un proyecto de desarrollo separado, que estaría completado en un plazo de cuatro años.

El primer ministro de Trinidad describió la isla de Tobago como «un increíble cuadro de devastación y muerte que podría encerrar peligros de epidemia para el futuro».

A este respecto, han llegado noticias procedentes de Ginebra según las cuales la Liga de Sociedades de la Cruz Roja ha anunciado un llamamiento para que se acuda de inmediato a la ayuda para las víctimas del huracán que ha asolado la isla de Tobago.

La Liga ha remitido ya un envío de 3.000 dólares para los primeros auxilios a los damnificados. Además, la Cruz Roja Americana, junto con la Canadiense, han enviado 5.000 dólares cada una para aliviar los sufrimientos del pueblo de Tobago, conforme añadió la Liga de Sociedades de la Cruz Roja de Ginebra. (Efe.)

La colonia española en Haití, sin novedad

La Oficina de Información Diplomática informa que, según telegrama al Ministerio de Asuntos Exteriores la Embajada en Haití, la colonia española en este país no

ha sufrido novedad como consecuencia del huracán que ha azotado su territorio.

Asimismo se reciben informaciones de la Embajada en Tegucigalpa, según las cuales la colonia española en Honduras no ha sido afectada por los recientes sucesos políticos habidos en esta nación.

El "Flora" se abatirá sobre Cuba con una extraordinaria violencia

MIAMI. — El huracán "Flora" va a abatirse sobre Cuba con una violencia jamás conocida en un huracán en el Mar de las Antillas.

El huracán ha comenzado a avanzar en dirección sudoeste, después de haber azotado las costas de la "Perla de las Antillas". El ciclón cambió de rumbo, volviéndose en dirección Norte, atacando de frente, con vientos de más de 135 kilómetros por hora, la provincia de Camagüey.

Finalmente, ayer por la tarde, el ciclón se hallaba de nuevo casi estacionario entre la costa y la ciudad misma de Camagüey.

Los daños materiales sufridos por Cuba, aparte el número de víctimas, que todavía no se conoce, son incalculables.

Informaciones posteriormente llegadas a La Habana dicen que la ciudad costera de Santa Cruz del Sur, que ha sufrido los efectos del huracán "Flora", se halla inundada y sus habitantes tuvieron que evacuarla.

El Observatorio Nacional declaró que "Flora" avanzaba lentamente hacia la provincia de Las Villas, en el centro de la isla.

En la provincia de Oriente, varias personas desaparecidas se teme hayan perecido ahogadas. Mayarí, en la costa norte de Oriente, se halla bajo dos metros de agua. Se informa que los habitantes, refugiados en los tejados, esperan ser salvados. (Efe.)

Grandes pérdidas en el agro cubano

MIAMI. — El presidente del Instituto de Reforma Agraria de Cuba, Carlos Rafael Rodríguez, informó a la nación por radio La Habana que como consecuencia del huracán "Flora" se ha perdido la mitad de la cosecha de arroz, del veinte al cincuenta por ciento de la cosecha de algodón y veinte millones de kilos de trigo.

Dijo también Rodríguez que las granjas avícolas habían sufrido "enormes daños".

Anteriormente, según informaciones no oficiales transmitidas por la emisora, el noventa por ciento de la cosecha de café de Cuba había quedado destruida. (Efe.)

Todas las cosechas de Haití, destruidas

NUEVA YORK. — El huracán "Flora" ha destruido el Haití todas las cosechas y ha producido daños en todas las carreteras.

El ministro haitiano de Sanidad y Asuntos Sociales ha establecido una primera lista de productos alimenticios y de materiales necesarios para socorrer urgentemente a las poblaciones. (Efe.)

FILIPINAS

Veinte personas muertas al precipitarse un autobús por un barranco

MANILA. — Veinte personas por lo menos han resultado muertas y treinta heridas al precipitarse el domingo por un barranco, en la isla de Cebú, un autobús repleto de viajeros. Cinco niños se encuentran entre los heridos y de éstos, tres han fallecido posteriormente al ser trasladados con toda urgencia al Hospital Central de Cebú. (Efe.)

Aviones y helicópteros buscan a 17 personas

CHINHUAUA (México). — Aviones y helicópteros, en misión de búsqueda, han volado sobre el río torrencioso Urique y han avistado tres botes de goma pero sin ninguna persona, en los parajes donde se teme que se hayan perdido y se hallen extenuados catorce exploradores y tres guías mejicanos.

Se sabe que los exploradores, naturales de los Estados norteamericanos de Utah, California y Pennsylvania, andaban escasos de alimentos el pasado miércoles al internarse en el larguísimo y escarpado Barranco de Cobre que atraviesa el río por el que navegaban, encajonado entre altísimas paredes rocosas y con numerosas cataratas y derivaciones, lo cual hace temer que se hayan perdido en ese intrincado laberinto. (Efe.)

Un joven de dieciocho años mata a una niña de nueve

PERIGUEUX. — Después de haber dado muerte a una niña de nueve años, un joven de dieciocho años se ha quitado la vida.

Su cadáver ha sido hallado en la región de Fougeras (Dordogne).

El crimen cometido por el suicida, se remonta al pasado 28 de septiembre, fecha en que los restos de la pequeña, Monique Lagarnaudie, hija de unos agricultores de Lavalette, fueron hallados en un bosque.

La niña fue muerta a puñaladas. Había desaparecido cuando, con otras amigas, se dirigía a la escuela. (Efe.)

Ha sido encontrado muerto el actor alemán Gustav Gründgens

MANILA. — El actor alemán Gustav Gründgens, de Hamburgo, de sesenta y cuatro años, ha sido encontrado muerto ayer mañana en el cuarto de baño del apartamento que ocupaba en el hotel Manila. La Policía ha señalado que parece ser que el actor ha muerto a consecuencia de una dosis excesiva de barbitúricos.

El cadáver de Gründgens ha sido encontrado por otro actor alemán, Gergen Schless, de veinticinco años, que compartía con él la misma habitación. Junto al lavabo ha sido encontrada una cápsula vacía de «Nembutal».

Los dos actores llegaron a Manila ayer por la tarde. Schless ha declarado a la Policía que realizaban un viaje para observar posibles escenarios para la realización de una película y que debían marchar seguidamente hacia Hong-Kong. (Efe.)

DEPORTES

TERCERA DIVISION

CUARTA VICTORIA CONSECUTIVA DEL PLUS ULTRA

Resultados

PRIMER GRUPO

Gran Peña, 5; Fabril, 0.
Foz, 1; Compostela, 1.
Bueu, 0; Ferrol, 2.
Choco, 2; Corujo, 1.
Marín, 0; Couto, 1.
Arosa, 0; Alondra, 0.
Arsenal, 1; Lemos, 0.
Lugo, 4; Turista, 2.

SEGUNDO GRUPO

Caudal, 4; Siero, 1.
San Martín, 1; Avilés, 1.
Candás, 3; Lueca, 0.
Somo, 2; Vetusta, 0.
Calzada, 3; Praviño, 2.
Pelayo, 0; Santa Marina, 1.
Laranes, 1; Turón, 0.
Camocha, 1; S. S. Aller, 0.

CUARTO GRUPO

Euskalduna, 6; Aurrerá, 0.
Real Unión, 5; Oberena, 0.
San Sebastián, 1; Iruña, 0.
Logroñés, 6; Mondragón, 0.
Eibar, 6; Alfaro, 0.
Touring, 5; Beasain, 1.
Tolosa, 2; Azcoyen, 1.
Chantrea, 1; Mirandés, 0.

QUINTO GRUPO

Ejea, 1; Calvo Sotelo, 1.
Teruel, 0; Caspe, 2.
Sabiñánigo, 0; Calatayud, 1.
Barbastro, 3; Arenas, 0.
Amistad, 3; Monzón, 1.
Alcañiz, 2; Numancia, 1.
Escatrón, 2; Huesca, 2.
Mequinenza, 3; Tarazona, 0.

SEXTO Y SEPTIMO GRUPOS

Sans, 1; Gimnástico, 2.
Tarrasa, 3; Fabra Coats, 1.
Girona, 1; Mataró, 3.
Vich, 2; Manresa, 0.
Gironella, 1; Villafranca, 2.
Tortosa, 5; Puigregí, 2.
Reus, 0; Granollers, 1.
Villanueva, 1; Lérida, 4.
Calella, 0; Sabadell, 0.
San Andrés, 3; Condal, 0.

NOVENO GRUPO

Requena, 2; Oliva, 1.
Caragente, 2; Acero, 3.
Olimpico, 3; Alcoyano, 0.
Sueca, 1; Castellón, 2.
Gandía, 4; Cullera, 1.
Onda, 1; Canals, 2.
Buñols, 1; Tabernes, 1.
Saguntino, 0; Alcira, 0.

DECIMO GRUPO

Rayo, 3; Almansa, 0.
Monóvar, 0; Albacete, 2.
Imperial, 2; Aguilas, 2.
Orihuela, 2; At. Cartagena, 0.
Alicante, 1; Jumilla, 1.
Cartagena, 3; Cieza, 1.
Lorca, 4; Illicitano, 3.
La Roda, 4; Madrigueras, 2.

UNDECIMO GRUPO

Jaén, 1; Imperio, 1.
Marbella, 3; Fuengirola, 0.
Cordobés, 3; Adra, 1.
Priego, 0; Antequera, 1.
Elcano, 2; R. Granada, 1.
Ronda, 3; Ilturgi, 0.
Linares, 3; Veleño, 0.
Hispania, 0; Malagueño, 1.

DUODECIMO GRUPO

Barbate, 1; Balón, 2.
Ecija, 4; Coria, 1.
Línense, 1; P. Real, 0.
Riotinto, 4; La Palma, 0.
Ayamonte, 2; Chiclanero, 3.
Jerez Ind., 4; Kimber, 0.
Cañamero, 0; Jerez, 2.
Portuense, 0; Sevilla At., 1.

DECIMOTERCER GRUPO

Medinense, 1; La Bañeza, 1.
Arandina, 1; Hullera, 0.
San Pedro, 1; C. Rodrigo, 2.
Palencia, 2; Ponferradina, 4.
Europa, 0; Leonesa, 0.
Juventud, 0; Béjar, 1.
Peñaranda, 1; Salmantino, 1.

DECIMOCUARTO GRUPO

Avila, 1; Femsa, 0.
Talavera, 1; Guadalajara, 1.
Conquense, 2; Leganés, 1.
Plus Ultra, 3; Santa Bárbara, 0.
Toledo, 4; Rayo, 1.
Carabanchel, 4; Aranjuez, 0.
Getafe, 3; Torrijos, 0.
Alcalá, 2; Segoviana, 2.

En el grupo madrileño también vencieron Getafe y Carabanchel, que jugaban en su campo

El Plus Ultra se apuntó el domingo su cuarta victoria consecutiva en la Liga al vencer en el estadio San Miguel al Santa Bárbara por tres tantos a cero, todos marcados en el primer tiempo.

El equipo segoviano, con mucha juventud y entusiasmo, no fue nunca enemigo de consideración para los aseguradores, que pudieron haber logrado una diferencia más amplia de haberse esforzado en el segundo tiempo, cosa que no hicieron por tener ya resuelto y ganado el encuentro.

El primer tanto del Plus Ultra lo consiguió Martín en el minuto dieciséis, y los dos restantes el internacional Grosso en los minutos cuarenta y cuarenta y cuatro.

El partido agradó a los muchos aficionados que concurrieron al estadio San Miguel, pues el Plus Ultra practicó un buen fútbol, y el Santa Bárbara puso lo que tenía: mucho entusiasmo. De los madrileños destacaron Grosso, Martín, Labernia y Maroto, y de los segovianos su portero León y la defensa.

CARABANCHEL, 4; ARANJUEZ, 0

A los treinta minutos, Martín saca un córner, y Elias marca al rematar de cabeza.

En la continuación el Carabanchel sale con más ánimos y ligazón, y a los cinco minutos Martín pasa a Elias, y éste se interna y marca el segundo gol.

A los ocho minutos la defensa visitante le hace una falta al interior Felices. Saca Ramos, y el remate de Martín se convierte en el tercero, de espléndida ejecución.

Cuando van diez minutos, un remate de Ramos es desviado por el larguero, y a los diecisiete, inexplicablemente el señor Mazón, árbitro de la contienda, expulsa a Ramos, del Carabanchel y a Ruiz, del Aranjuez, por estimar que había habido agresión entre ambos.

A los veinticinco minutos se castiga con penalty al Aranjuez, y Labora lo convierte en el cuarto y último gol.

GETAFE, 3; TORRIJOS, 0

Hasta los cuarenta y dos minutos del primer tiempo no se inaugura el marcador. Una jugada muy bien llevada de los locales por el ala derecha permite a Manolo rematar a la red un buen centro de Parra, y con el 1-0 se llega al descanso.

En la continuación el Getafe sale con muchos bríos, y el Torrijos abre algo sus líneas. En una jugada muy bien llevada por Dura, Manolo, delantero centro, vuelve a marcar cuando van diez minutos de juego.

Continúa la presión del Getafe, y cuando van dieciocho minutos se produce una falta en el área. Se castiga golpe indirecto, y Pedro, defensa derecho del Getafe, lo convierte en

el tercero y último gol al aprovechar magníficamente el saque de Soto.

CONQUENSE, 2; LEGANÉS, 1

CUENCA.—El partido ha tenido dos fases totalmente opuestas. Una, la primera de completo dominio de los conquenses, que han bordado buen fútbol. En cambio, en la segunda ha sido el Leganés el que, a fuerza de entusiasmo, ha nivelado el juego y ha estado a punto de dar un serio disgusto al equipo local.

El primer gol del partido llegó a los catorce minutos, en jugada personal del extremo izquierdo conquense, Carbonell, y tres minutos después, el volante Lolo marcaba el segundo.

El gol del Leganés fue marcado por el medio volante madrileño a los veinticuatro minutos del segundo tiempo al rematar un balón que dejó botando el portero local, Mayo.

Albító el señor Olmos, que estuvo discreto. (Mencheta.)

AVILA, 1; FEMSA, 0

AVILA.—Se ha jugado con mucha velocidad y coraje por ambas partes, dominando el Avila, que no fue efectivo en el remate, consiguiendo el gol solitario a los treinta y seis minutos de la primera parte, al tirar Morillas, delantero centro local, y rechazar una defensa, para que el extremo derecha, Esteban, rematara a las mallas.

En el segundo tiempo, a los diecinueve minutos, después de una pequeña discusión, el árbitro expulsa al portero del Femsa, al parecer, por insultar éste al colegiado.

A los treinta y cinco minutos se ve la mejor jugada de toda la tarde, interviniendo toda la delantera local, que termina con un tiro impresionantemente de Esteban; pero el balón pasa rozando el larguero. Y sin nada más que resaltar termina el encuentro, que ha sido arbitrado por el señor Turel, que estuvo bien, aunque con el fallo del penalty. (Mencheta.)

TOLEDO, 4; RAYO, 1

TOLEDO.—El campo de Los Palomares ha registrado un lleno imponente. Millares de seguidores del Rayo asistieron al encuentro, del que salieron decepcionados por el resultado registrado en el marcador.

El Toledo, aunque se vio dominado en el centro de la primera parte, había conseguido dos goles de ventaja en los minutos diez y catorce, los dos obra de su extremo izquierda, Cortés, que fue el mejor delantero del equipo local.

En el segundo tiempo fue al contrario. El Toledo dominó más y jugó mejor que su adversario, afirmando su victoria con un nuevo gol de López Rico a los veinte minutos, de soberbio disparo, remate a bonita jugada de Segovia y Castillo.

Cinco minutos más tarde el delantero centro, Campillo, conseguía el cuarto del Toledo, rematando valientemente de cabeza un buen centro de Juanito.

Siete minutos antes de terminar el partido el Rayo consiguió el tanto del honor en un disparo raso de su extremo izquierda Túnez, que incomprensiblemente dejó pasar el portero Rópero, creyendo que la pelota iba fuera. El arbitraje del señor Muñoz de Morales, excelente, así como el comportamiento de los seguidores de ambos equipos.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. PLUS ULTRA	4	4	0	0	15	2	8+4
2. Carabanchel	4	3	0	1	10	5	6+2
3. Guadalajara	4	2	2	0	9	5	6+2
4. Toledo	4	3	0	1	14	10	6+2
5. Segoviana	4	2	1	1	14	9	5+1
6. Conquense	4	2	1	1	5	4	5+1
7. Getafe	4	2	0	2	9	7	4
8. Femsa	4	2	0	2	6	6	4
9. Rayo Vallecano	4	2	0	2	6	7	4
10. Avila	4	1	2	1	4	5	4
11. Talavera	4	1	2	1	9	11	4
12. Alcalá	4	1	1	2	6	7	3-1
13. Leganés	4	1	1	2	9	11	3-1
14. Santa Bárbara	4	0	2	2	5	10	2-2
15. Aranjuez	4	0	0	4	3	15	0-4
16. Torrijos	4	0	0	4	3	16	0-4

EN EL NOU CAMP (3-1)

El Barcelona superó al Atlético de Madrid y ganó merecidamente

LOS DOS EQUIPOS JUGARON BIEN EN EL PRIMER TIEMPO Y FRANCAMENTE MAL EN EL SEGUNDO

BARCELONA.—El partido Barcelona-Atlético de Madrid, jugado en el Estadio del Barcelona, tuvo un desarrollo normal, teniendo en cuenta la labor que desarrollaron los dos equipos a lo largo del partido. Por lo visto, en el terreno de juego es evidente que el Atlético de Madrid no atraviesa un buen momento, ya que su juego fue irregular, con algunas ráfagas de buen fútbol, pero siempre sus hombres actuaron excesivamente fríos y les faltó decisión para disputar el balón, sobre todo la delantera, que, debido a su juego lento, no pudo aprovechar casi nunca las oportunidades que se les presentaron en el área contraria.

El Atlético de Madrid planteó el clásico juego de campo contrario, retrasando a Glaría para apoyar a Griffa, mientras que Mendoza, Adelardo y Ribes, en el centro del campo, trataron de organizar los avances con pases a las alas.

En esta labor sobresalió Mendoza, sobre todo en el primer tiempo, ayudándole Adelardo, que fue el elemento más peligroso por su fácil remate, pero se apagó pronto, para pasar inadvertido, aunque cabe resaltar en su favor que estuvo estrechamente vigilado por Segarra, que no le dejó en ningún momento. Los extremos madrileños, en contadas ocasiones pudieron profundizar, viéndose superados por la defensa barcelonista, que se anticipaba siempre en la disputa de la pelota.

En estas circunstancias es fácil comprender que el Barcelona, sin realizar un gran partido, se impuso con claridad, porque pusieron entusiasmo al juego y disputaron siempre con decisión la pelota. El Barcelona actuó con el 4-2-4, vigilando al trío central atlético, mientras que Pereda, en una buena actuación, se cuidó de organizar los avances barcelonistas, cargando el juego por el ala derecha, que fue por donde se crearon las situaciones de más peligro, pues Cubilla profundizó con mu-

cha rapidez, desbordando a la defensa en muchas ocasiones, mientras que Griffa trató de frenar a Zaldúa, y si bien el defensa madrileño cumplió con su labor, no pudo apoyar a sus compañeros, porque Zaldúa estuvo en continuo movimiento tratando de desplazarle. Por su parte, Re cumplió su misión, enlazando con Pereda, aunque el pequeño delantero estuvo marcado por Glaría, pero pudo zafarse con frecuencia del marcaje, y creó mucho peligro ante la puerta madrileña. La defensa del Barcelona cumplió bien su labor, compenetrándose muy bien, sobresaliendo Olivella por su rapidez y decisión; aunque estuvieron siempre en acción tuvieron en su área pocas ocasiones de peligro.

En resumen: merecido triunfo del Barcelona, logrado con más facilidades de las previstas, por el juego excesivamente mecánico y de poca profundidad que realizó el Atlético de Madrid, que se vio dominado siempre en el centro del campo.

TANTOS

A los dieciocho minutos, el Barcelona logró su primer tanto, en una jugada de Re, que recogió Cubilla, bombeando la pelota y colándose por el mismo ángulo, a pesar del esfuerzo de Madinaveytia.

El Atlético fue replicando, y a los treinta y cinco minutos Adelardo retrasó la pelota y Ramiro, sobre la marcha, empalmó un tiro raso y muy duro, que valió el empate. Uno a uno.

Dos minutos más tarde, el Barcelona deshizo la igualdad en magnífica jugada de Pereda, que cedió a Re y éste, de tiro cruzado, batió a Madinaveytia.

En el minuto cuarenta, una jugada en la que intervinieron Cubilla, Re y Pereda, la resolvió el último, batiendo a Madinaveytia de tiro imparable, que desvió ligeramente Glaría, descolocando al portero madrileño.

LAS QUINIELAS

ANTERIOR

1. y 2. DIVISION	
1 Zaragoza - Valladolid	1
2 Barcelona - At. Madrid	X
3 Sevilla - Murcia	1
4 Levante - Pontevedra	2
5 Oviedo - Valencia	2
6 At. Bilbao - Betis	1
7 Elche - Español	1
8 Salamanca - Indauchu	2
9 Alavés - Burgos	1
10 Oranese - Gijón	1
11 Coruña - R. Sociedad	1
12 At. Ceuta - Las Palmas	1
13 Abarán - Mostalla	X
14 Málaga - Huelva	X
RESERVAS	
1 Cádiz - Hércules	2
2 Onteniente - Melilla	X

PROXIMA

1. y 2. DIVISION	1.º
1 At. Madrid - Sevilla	
2 Murcia - Levante	
3 Pontevedra - Oviedo	
4 Betis - Elche	
5 Español - R. Madrid	
6 Valladolid - Córdoba	
7 Burgos - Orense	
8 Gijón - Celta	
9 U. P. Langreo - Coruña	
10 R. Sociedad - Osasuna	
11 Melilla - Las Palmas	
12 S. Fernando - Málaga	
13 Algeciras - Granada	
14 Hércules - Mallorca	
RESERVAS	
1 Constancia - Alavés	
2 Eldense - Cádiz	

SEGUNDA DIVISION

CUATRO EQUIPOS CONTINUAN INVICTOS

GRUPO PRIMERO

RESULTADOS

Salamanca, 2; Indauchu, 1.
Europa, 1; Constancia, 1.
Alavés, 2; Burgos, 4.
Orense, 1; Gijón, 0.
Celta, 0; Langreo, 2.
Osasuna, 2; Hospitalet, 1.
Santander, 3; Badalona, 1.
Coruña, 2; R. Sociedad, 1.

La lista de imbatidos se va re-
tando en cada jornada y ya
son dos los equipos que to-
no han conocido la derrota
en los cuatro partidos: Europa y
Coruña. Los catalanes conservan
primer puesto pese al grave
tipeo sufrido en su campo fren-
te al Constancia; pero han de-
partido el lugar de honor con
Deportivo de La Coruña, ya que
ellos, aunque con muchos apuros,
lograron vencer en Riazor a sus
agresivos visitantes de San Se-
bastián. Burgos y Langreo han si-
do los que mejor provecho saca-
ron de su salida en la última for-
ma, respectivamente. Conocida
debilidad que parecen acusar
alavesistas en esta temporada,
debe extrañar demasiado el
del Burgos; pero si sorpren-
de la derrota del Celta en Balai-

dos, puesto que es equipo que al
principio contaba entre los candi-
datos. Demasiado apretada la vic-
toria de Osasuna sobre un Hospi-
talet que teóricamente no debía
ser enemigo, y normalidad en los
triumfos del Salamanca, Santander
y Orense, este último por la mí-
nima diferencia ante un Gijón que
acudía a la capital gallega con
justificadas esperanzas.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. EUROPA	4	3	1	0	7	1	7+3
2. Coruña	4	3	1	0	10	4	7+3
3. Real Sociedad	4	3	0	1	6	2	6+2
4. Langreo	4	2	1	1	5	4	5+1
5. Burgos	4	2	1	1	9	6	5+1
6. Constancia	4	2	1	1	7	8	5+1
7. Gijón	4	2	0	2	9	4	4
8. Hospitalet	4	1	2	1	6	5	4
9. Santander	4	1	2	1	7	7	4
10. Osasuna	4	1	2	1	8	9	4
11. Salamanca	4	1	1	2	6	9	3-1
12. Badalona	4	1	1	2	4	7	3-1
13. Orense	4	1	1	2	2	5	3-1
14. Indauchu	4	0	2	2	4	6	2-2
15. Celta de Vigo	4	0	2	2	1	5	2-2
16. Alavés	4	0	0	4	3	12	0-4

GRUPO SEGUNDO

RESULTADOS

Ceuta, 1; Las Palmas, 0.
Tenerife, 1; San Fernando, 0.
Cádiz, 1; Hércules, 2.
Granada, 4; Eldense, 0.
Abarán, 4; Mestalla, 2.
Mallorca, 6; Algeciras, 1.
Onteniente, 0; Melilla, 0.
Málaga, 1; Huelva, 1.

En repaso a la clasificación en
seis primeros puestos puede
verse una clara idea de la cerra-
da que parece vislumbrarse
este grupo a lo largo del tor-
neo. Un descuido como el que los
agresivos han tenido en la Ro-
drigo frente al Recreativo de
Huelva supone un retroceso de
los puestos, porque no existen
diferencias entre los favoritos. La
victoria del Hércules en Cádiz y
el empate del Melilla en Ontenien-
te son los resultados más impor-
tantes por su trascendencia en or-
den a la marcha de los equipos
de vanguardia, hecha la natural
excepción del tropiezo sufrido por
Málaga. La derrota de los ca-
dices de Las Palmas en Ceuta
es una línea de normalidad,
cuanto se produjo por la mí-
nima diferencia ante un equipo de
conocidas calidades. Los holga-

dos triunfos del Mallorca y del
Granada en sus respectivos do-
micilios testimonian la fortaleza
de estos conjuntos y la justeza de
sus ambiciones para el futuro. En
la cola de la clasificación tenemos
equipos tan acreditados como
Mestalla y Cádiz, clubs que esta-
mos convencidos han de reaccio-
nar para salir pronto de tan mo-
lesta como absurda posición.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. LAS PALMAS	4	3	0	1	5	1	6+2
2. Melilla	4	2	2	0	9	3	6+2
3. Granada	4	2	2	0	10	5	6+2
4. Hércules	4	3	0	1	8	8	6+2
5. Málaga	4	2	1	1	5	3	5+1
6. Mallorca	4	3	0	1	9	2	4
7. San Fernando	4	2	0	2	2	2	4
8. Atlético de Ceuta	4	1	2	1	3	5	4
9. Onteniente	4	1	1	2	3	3	3-1
10. Abarán	4	1	1	2	6	6	3-1
11. Huelva	4	0	3	1	4	5	3-1
12. Tenerife	4	1	1	2	4	7	3-1
13. Eldense	4	1	1	2	3	9	3-1
14. Algeciras	4	0	2	2	3	10	2-2
15. Mestalla	3	1	1	1	2	6	1-1
16. Cádiz	3	0	1	2	1	3	1-3

PRIMERA DIVISION

El Betis, vencedor en San Mamés, sigue como líder

Seguimos con «er Betis» al frente
de la clasificación como consecuen-
cia de su triunfo en San Mamés. El
simpático equipo sevillano parece
dispuesto a animar la competición
al menos mientras le queden fuer-
zas, y no para en barras, caiga quien
caiga. Esta vez les ha tocado el tur-
no de víctima a los bilbaínos, a
quienes conviene inyectar rápida-
mente una buena dosis de moral,
antes de que su enfermedad sea
perniciosa. Los aficionados vascos
tienen sobradamente demostrada su
paciencia; pero mucho nos teme-
mos que el límite no esté lejos, si no se pone inme-
diato remedio. El resultado del histórico San Ma-
més puede considerarse como una sorpresa, aun-
que muy relativa si observamos un poco la trayec-
toria de ambos equipos en los cuatro partidos juga-
dos hasta ahora.

Tampoco al Oviedo le rodaron muy bien las co-
sas en su campo, donde el Valencia se alzó con
un claro triunfo. Lo curioso es que el principal ar-
tífice del éxito valencianista fue precisamente el ex
ovetense Sánchez Lage. El Valencia tiene un gran
equipo y es más que probable que este año haya

RESULTADOS

Zaragoza, 3; Valladolid, 0.
Barcelona, 3; At. Madrid, 1.
Sevilla, 2; Murcia, 2.
Levante, 3; Pontevedra, 1.
Oviedo, 1; Valencia, 4.
At. Bilbao, 1; Betis, 2.
Elche, 1; Español, 0.
Real Madrid, 5; Córdoba, 2.

que contar con él a la hora de ele-
gir a los favoritos. La sorpresa de
la jornada surgió sin ningún género
de dudas en el Sánchez Pizjuán,
donde el Murcia se llevó un punto,
y poco faltó para completar la ha-
zaña con una victoria que tuvo en
sus manos hasta los últimos minu-
tos del encuentro.

En los demás partidos, normali-
dad absoluta en cuanto al marcador
se refiere, aunque en algunos casos
la calidad del juego desarrollado no
responda a los merecimientos de los
vencedores. El Atlético de Madrid,
por ejemplo, se hizo acreedor de mejor suerte, cuan-
do con un fútbol de mejor calidad que su adversa-
rio, se encontró con un gol azulgrana en su casille-
ro, cambiando por completo el ritmo y la fisono-
mía del choque. Tampoco en Altaviz tuvo mucha
betigerancia la veleidoso con el Español, equipo que
con una defensiva a ultranza mantenía incólume su
puerta hasta que un afortunado tiro de Ramos a
dos minutos del final acabó con el esfuerzo espa-
ñolista.

Manuel GIL

ATLETICO DE BILBAO Y OVIEDO, DERROTADOS A DOMICILIO

BILBAO.—El Atlético jugó bien y
no mereció perder. Ambos conjuntos
realizaron un buen encuentro. El Be-
tis actuó con mucha tranquilidad,
mientras que el Atlético se mostró
muy nervioso y no tuvo suerte en los
tiros a puerta. El primer gol bético
se produjo a los siete minutos de
juego, en un pase de Molina a An-
sola, que éste remató de cabeza a
las mallas. A los treinta y cuatro mi-
nutos el Betis volvió a marcar, a la
salida de un córner, por mediación
de Pallarés. El tanto bilbaíno llegó
a los trece minutos de la segunda
parte, al recoger Sáez un rechace del
portero Pepín. Por los andaluces
destacaron el portero y los tres defen-
sas, y por los locales Argoitia, Arga-
cha, Mauri, Echevarría y Aranguren.
Buen arbitraje de Plaza.

BETIS: Pepin; Colo, Rios, Grau;
Montaner, Bosch; Pallarés, Ansola,
Lasa, Portilla y Molina.
ATLETICO DE BILBAO: Carmelo,
Orúe, Echevarría, Aranguren; Mauri,
Uriarte; Sáez, Argacha, Menchaca,
Argoitia y Plácido. (Mencheta.)

AMPLIA VICTORIA DEL VALENCIA

OVIEDO.—El once levantino supo
aprovechar los innumerables fallos
de los jugadores locales, a lo que se
unió la acertada labor de varios de
sus hombres, especialmente de los
medios y tripleta central, para apun-
tarse tan rotunda victoria. A los doce
minutos Waldo lanzó un fuerte tiro
que batió a Madriles. En el minuto
veintiséis, Martínez se lanzó a los pies
de José Luis y recibió un fuerte golpe.
Se retiró del campo y fue sustituido
por Nito. A dos minutos del descanso,
Waldo, desde la derecha, marcó el
segundo gol de su equipo. Al reanu-
darse la contienda atacó el Oviedo, y
a los doce minutos, Miguel, a pase
de Icasuriaga, logró el gol asturiano.
El tercer gol levantino llegó poco
después, en fallo de la defensa y por-
tero locales, que aprovechó Sánchez
Lage para llevar la pelota a las ma-
llas. A los cuarenta minutos otro error
de la zaga ovetense permitió a Waldo
rematar el cuarto tanto del Valencia.
Mal arbitraje de Pintado.

Equipos:
VALENCIA: Martínez (Nito); Ver-
dú, Quincoces, Chicaco; Roberto, Sas-
tres; Maño, Guillot, Waldo, Sánchez
Lage, Suco.

OVIEDO: Madriles; Toni, Datzira,
Marigil; Iguarán, Icasuriaga; Beitia,
José Luis, Miguel, Lorenzo, José Ma-
ría. (Mencheta.)

EMPATE DEL MURCIA

SEVILLA.—El partido Sevilla-Mur-
cia terminó con el resultado de em-
pate a dos goles. Se jugó sin brillan-
tez desde el comienzo, con una ligera
presión sevillista. En el último cuarto
de hora del primer tiempo el equipo
local actuó con más facilidad; pero a
los treinta y siete minutos, una reac-
ción visitante permitió a Szalay batir
a Mut, a pase de Olanio. En la segun-
da parte, el Murcia se desenvolvió con
notoria dureza. Llegó el empate en
el minuto veintitrés, en una falta sa-
cada por Gallego, que remató Diéguez.
Dos minutos después Merodio batió
a Mut por segunda vez. Marquitos in-
currió en un penalty a los veintiocho
minutos, y el castigo, lanzado por Dié-
guez con demasiada fuerza, salió fue-
ra. En el minuto cuarenta y dos se
produjo el gol del nuevo empate, en
un barullo que resolvió en doble re-
mate Ribera. Arbitro aceptablemente
García Rodríguez.

MURCIA: Campillo; Tatono, Mar-
quitos, Alvarito; Lax, Martínez; Mar-
sal, Olanio, Laio, Merodio y Szalay.
SEVILLA: Mut; Juan Manuel, Cam-
panal, Gallego; Ruiz Sosa, Achúca-

ro; Agüero, Diéguez, Areta, Ribera
y Donato. (Mencheta.)

DERROTA ESPAÑOLISTA EN ALTAVIZ

ELCHE.—En los primeros cuarenta
y cinco minutos no funcionó el mar-
cador, pese a las muchas ocasiones
con que contaron los delanteros ili-
citanos, desbaratadas unas por las
acertadas intervenciones de la segura
defensa españolista y otras por la
magnífica actuación de López. En el
minuto treinta y tres de esta fase
resultó lesionado Barrera, al efectuar
un remate Cardona, y abandonó el
terreno. En la segunda fase, el Es-
pañol salió con diez jugadores, ocu-
pando Idigoras el puesto de Barrera.
La presión ilicitana se acentuó y las
jugadas de peligro se sucedieron so-
bre la meta catalana. Cuando se
cumplían los cuarenta y cinco minu-
tos, Quirant pasó a Ramos, y éste,
desde fuera del área, lanzó un fuerte
disparo que llevó el balón a las ma-
llas. Buen arbitraje de González Eche-
varría.

ESPAÑOL: López; Barrera, Bartoñ,
Muñoz; Abel, Gatell, Tejada, Idigo-
ras, Lisboa, Carranza y Mercader.

ELCHE: Pazos; Chanco, Iborra,
Quirant; Ramos, Forneris, Cardona,
Lezcano, Martínez, Romero y Oviedo.
(Mencheta.)

DOS PENALTYES EN VALLEJO

VALENCIA.—El Levante obtuvo su
primera victoria en la Liga. Con em-
pate a un gol se llegó al descanso y
con un penalty por bando. Los loca-
les inauguraron el marcador a los
veintiséis minutos, por media-
ción de Valla. Antes, en el minuto
dieciocho, Vidal ejecutó un penalty
cometido por Calleja, pero lo hizo
mal. La igualada llegó a los treinta
y cinco minutos en ocasión de una
falta cometida por Victoriero a Ribada
dentro del área, que Martín Espe-
ranza transformó en gol. Tan pronto
dio comienzo la segunda parte, atacó
fuerte el Levante, y a los cinco mi-
nutos, Wanderley, a la salida de un
córner, logró el segundo tanto. El ter-
cero lo consiguió Vidal en el minuto
dieciséis. Arbitro Álvarez Martínez.

PONTEVEDRA: Fermín; Azuceta,
Calleja, Cholo; Pastor, Vallejo; Ré-
calde, Cerezueta, José Jorge, Martín
Esperanza y Ribada.

LEVANTE: Rodri; Victoriero, Alús-
tica, Calpe; Vidal, Castelló; Vall,
Wanderley, Torrents, Julio y Pepin.
(Mencheta.)

ABURRIMIENTO EN LA RO-
MAREDA

ZARAGOZA.—El equipo local atacó
más que su adversario y remató mu-
cho más a puerta, mientras que el
Valladolid se batió con entusiasmo y
tesón. Se impuso el Zaragoza muy
pronto, y a los veintiséis minutos
marcó el primer gol por mediación
de Murillo, a la salida de una falta
ejecutada por Duca. Con el uno a
cero se llegó al descanso. En la con-
tinuación del partido el conjunto
maño se lanzó en tromba sobre la
meta vallisoletana. En el minuto
veinte, Canario consiguió, batir de
nuevo a Justo, y a los cuarenta y
tres, Violeta, en remate desde lejos,
estableció el resultado definitivo. No
gustó el encuentro al público por el
excesivo peloteo y marcaje estrecho
que emplearon ambos equipos. Arbi-
tro Cerezueta, que estuvo bien.

VALLADOLID: Justo; Paredes, Pi-
ni, Panto; García, Sánchez; Fuertes,
Ramírez, Morollón, Robilla y Ara-
mendi.

ZARAGOZA: Yarza; Cortizo, San-
tamaria, Reja; Isasi, Violeta; Cana-
rio, Duca, Murillo, Villa y Lapetra.
(Mencheta.)

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. REAL BETIS	4	4	0	0	7	2	8+4
2. Zaragoza	4	3	1	0	9	3	7+3
3. Barcelona	3	3	0	0	11	3	6+2
4. Real Madrid	4	3	0	1	11	5	6+2
5. Elche	4	2	1	1	5	4	5+1
6. Valencia	3	2	0	1	9	7	4+2
7. Sevilla	4	1	2	1	6	5	4
8. Córdoba	4	2	0	2	6	8	4
9. Español	4	1	1	2	8	7	3-1
10. Levante	4	1	1	2	10	11	3-1
11. Murcia	4	1	1	2	7	11	3-1
12. Atlético de Madrid	4	1	0	3	5	8	2-2
13. Oviedo	4	1	0	3	4	7	2-2
14. Atlético de Bilbao	4	1	0	3	4	9	2-2
15. Pontevedra	4	0	2	2	3	7	2-2
16. Valladolid	4	0	1	3	3	11	1-3

TORNEOS CONTINENTALES

EL GLASGOW RANGERS
LLEGO AYER A MADRIDEL ATLETICO DE MADRID YA SE ENCUENTRA
EN OPORTO

Ayer, a últimas horas de la mañana, llegó a Barajas el equipo del Glasgow Rangers, que mañana se enfrentará al Real Madrid en el estadio Bernabéu, en partido de vuelta de la primera eliminatoria de la Copa de Europa de clubs campeones de Liga. Formaban en la expedición dieciséis jugadores, y la única baja entre los titulares es la del famoso extremo izquierdo Wilson.

Los escoceses vienen muy animados, pues no desearían de poder eliminar al Real Madrid, pese a haber perdido en Glasgow el encuentro de ida por uno a cero. Los jugadores del Rangers se entrenarán esta noche en el estadio Bernabéu, con el fin de conocer el terreno y de acostumbrarse a su iluminación eléctrica.

EVARISTO, PROBABLE
EXTREMO EN EL MADRID

Los jugadores del Real Madrid realizaron ayer por la mañana un entrenamiento en el estadio Bernabéu a las órdenes de Miguel Muñoz. En esta sesión no participaron Amancio y Serena, que se encuentran lesionados. En vista de esto, Muñoz ha decidido no incluirlos en la lista de convocados para el partido de mañana contra el Rangers; los cuales, una vez finalizada la sesión preparatoria, marcharon a concentrarse en Navacerrada hasta pocas horas antes del partido contra los escoceses.

Los quince jugadores concentrados fueron: Araquistáin y Vicente, porteros; Isidro, Santamaría, Casado y Miera, defensas; Müller, Zoco, Pachín y Felo, medios, y Evaristo, Ruiz, Di Stefano, Puskas y Gento, delanteros. La alineación no la facilitó Miguel Muñoz, pero dados los jugadores concentrados de que dispone se espera que sea la titular de costumbre, con Evaristo de extremo derecho.

M. B.

CALLEJA INCORPORADO AL
ATLETICO

Ayer por la mañana salió para Oporto, vía Lisboa, el equipo del Atlético de Madrid, con el fin de jugar mañana el encuentro de vuelta de la primera eliminatoria

de la Copa de Ferias contra el Oporto. La expedición rojiblanca ha tenido un alta de mucha importancia para el equipo, ya que entre los jugadores que se desplazaron figuraba el defensa Calleja, ausente desde el comienzo de la temporada. Los quince jugadores que se desplazaron son: Medinabeytia y San Román, porteros; Rivilla, Griffa, Calleja y Martínez Jayo, defensas; Ramiro, Glaria y José Luis, medios, y Aramburu, Adelardo, Mendoza, Ribes, Collar y Lomas, delanteros.

CARRERAS DE CABALLOS

BRILLANTE VICTORIA DE «BUD» EN
EL GRAN PREMIO VILLAMEJOREN LA CARRERA DE «GENTLEMEN» SE IMPUSO
EL SEÑOR GOYENECHÉ CON «LUCKY GIRL»

Este infortunado potro que es «Bud», distanciado en el año al último lugar nada menos que en tres ocasiones, se apuntó el domingo una bonita victoria en el importante Premio Villamejor, muy bien montado por Simón Figueroa. Tras una salida normal, toma rápidamente el mando del pelotón «Bizerta», a la que siguen «Sun Rok» e «Idie», mientras «Koshka», muy retenida por Carudel, ocupa el último lugar. No hay variaciones sensibles en la recta del Llorente, pero en la curva final avanzan peligrosamente «Bud», «Tritón» y «Koshka». En la recta desaparecen los conductores y el potro de la cuadra Dos Estrellas triunfa por un cuerpo, al aguantar el fuerte ataque de la hija de «Palestine», que terminó en trompa. Tercero fue «Icod», que corre un ascenso de forma, delante de «Tritón», al que la distancia le resultó larga.

«Nenúfar» (González), del marqués de San Damián, tomó una salida aceptable en el Premio Barreiro, reservado a los aprendices, el que ganó de lejos, mientras para

la colocación lucharon «Lancero» y «Fulgor», con ventaja para el de Arnús.

En la carrera de gentlemen, Premio Diego Torres, triunfó el gran favorito «Lucky Girl» (señor Goyeneché), de la cuadra «H», que en los últimos metros aventajó a «La Galea», que ya parecía ganadora.

La prueba de velocidad Premio Huracán tuvo una llegada emocionante, que hubo de resolver la fotografía, que dictaminó que «Alagón» (Delcher), de la Yeguada Militar, venció por una cabeza a «Quilta», con «Mimosita» y «Argel» muy cerca de los anteriores. La energía de Delcher y el encontrar un hueco por los palos fueron factores decisivos del desenlace, que significó una gran sorpresa que pagó a ganador 13 a 1, en un campo de tan solo cinco participantes.

El favorito «Arico» (Carudel), del marqués de la Florida, ganó fácilmente el Premio Llodio, reservado a la nueva generación, con «Morón» y «Can Can» en las colocaciones. El hijo de «Nitty» demostró superioridad sobre el lote, más bien modesto, inscrito en la prueba.

Cerró la reunión el handicap Premio Manzanares, con victoria de «Abrick» (R. Martín), de la cuadra San Bernardo, lograda en un brillante final. Las colocaciones fueron para «Norrit» y «Lali», mientras «La Rhune», bien colocada durante el recorrido, defraudaba a la hora de la verdad.

La apuesta quintuple, con diez boletos acertados, se pagará a 33.180 pesetas, mientras la triple gemela una vez más queda desierta, existiendo un fondo inicial, para el próximo domingo, de 67.900 pesetas.

ARCHIBALD

LEA USTED



Ayuntamiento de Madrid

EL REAL MADRID GANO LA COPA
DEL GENERALISIMO DE BEISBOL

EN EL SEGUNDO PARTIDO DE LA FINAL VENCIO AL PIRATAS, POR 9-6

El Real Madrid ganó el domingo el Campeonato de España de Beisbol, Copa del Generalísimo, al vencer en el segundo partido de la serie final al Piratas por nueve carreras a seis.

El encuentro, como el del sábado, no fue de buena calidad técnica, pero sí emocionante en su final, pues si el Real Madrid dio la sensación de que se adjudicaría el título en las siete primeras entradas, cuando tuvo el marcador a su favor hasta por tres carreras de diferencia, en la primera parte de la octava el Piratas se anotó cuatro carreras, cifra que igualó el Real Madrid al entrar a batear en su turno.

Desde luego, los lanzadores de ambos equipos Huertas y Ortiz, por parte del Piratas, y Baquero y L. Barrio por la del Real Madrid, cumplieron algo mejor que el sábado; pero como los errores cometidos por los jugadores del cuadro y exteriores fueron en gran parte garrafales, el partido tuvo algo de lotería, sin que esto quiera decir que la victoria del Real Madrid no fuera justa, ya que supo aprovechar mejor los errores del Piratas, que este último equipo los de los madridistas.

Además, un error del árbitro de primera base, Alienza, que perjudicó mucho a los madridistas, no supieron encajarlo con la debida deportividad el jugador Baquero y el manager, pretendiendo que su equipo se retirara, cosa que impidió imponiendo su autoridad el delegado madridista Laurentino. Pero con ser éste el incidente más destacado de la tarde, no fue el único, pues el jugador del Piratas Pedrosa agredió a su compañero de equipo Revuelta por haber dejado este último caer la bola en una jugada fácil y clara y casi decisiva.

Las carreras que dieron el triunfo al Real Madrid, y con él el título de campeón nacional, las consiguieron R. Barrio (3), Amezcua (2), Carabias (1), G. García (2) y Millares (1). Las del Piratas se las anotaron A. Pedrosa (1), Pérez Klett (1), Adamés (1), Rivera (1), Ortiz (1) y Huertas (1).

El partido lo arbitró Yáñez, auxiliado en las bases por Alienza, Suárez y Lorente, cumpliendo bastante bien su difícil labor, salvo el ya anteriormente citado Alienza.

Anotación de carreras por entradas:

Piratas: 110, 000, 040 = 6.

Real Madrid: 011, 300, 04X = 9.

Los equipos, por el orden de entrar a batear sus jugadores, fueron éstos:

PIRATAS.—Adamés (CF), J. Pedrosa (LF), A. Pedrosa (3.º B), Pereira (1.º B), Rivera (2.º B), Pérez Klett (Cb), Revuelta (SS), Moya (RF) y Huertas (P). También jugó

Ortiz, que entró a sustituir a Huertas.

REAL MADRID.—R. Barrio (3.º B), Amezcua (RF), Granda (2.º B), L. Barrio (LF), Del Amo (CF), Carabias (SS), G. García (1.º B), Luis (Ct) y Baquero (P). Asimismo jugaron S. García y Millares.

Una vez terminado el partido, el presidente de la Federación Española, señor conde Cheles, entregó al capitán del Real Madrid, Amezcua, la Copa del Generalísimo y la Copa de la Federación Nacional, y al capitán del Piratas la de subcampeón, en medio de los aplausos del público.

M. BENEDICTO

BOXEO

BARRERAS, NUEVO CAMPEÓN
NACIONAL DE LOS WELTERSEN LAS PALMAS VENCIO AL
TITULAR, DIEGO INFANTES,
POR PUNTOS

LAS PALMAS.—En el Estadio Insular, y con asistencia de más de 5.000 personas, se celebró una velada de boxeo, en el curso de la cual se disputó el Campeonato de España de los pesos welters entre Diego Infantes, que dio en la báscula 71 kilos, y Cesáreo Barreras, que pesó 69.500.

Se proclamó campeón, por puntos, el canario Barreras.

La pelea, a doce asaltos, fue dirigida por el señor Valles, del Colegio tinerfeño.

El combate fue de clara iniciativa del púgil local, quien se adjudicó todos los asaltos menos el primero, que fue de Infantes, y el once, nulo.

A partir del octavo asalto, Infantes, a consecuencia de los golpes recibidos, sangró abundantemente.

El fallo arbitral fue acogido con grandes aplausos. (Mencheta.)

DOCUMENTAL

ATLETISMO

Polonia ha vencido a Alemania occidental, por 113 puntos a 99, en un encuentro internacional que ha finalizado en el Estadio del Ejército, de Varsovia.

Boxeo

El púgil español Navarro Paredes se enfrentará mañana, en el Palacio de Deportes de Roma, al campeón italiano del peso welter, Fortunato Manca, en combate concertado a la distancia de ocho asaltos.

El peso mosca «amateur» Gamija Muhageri, de Yugoslavia, de veinticinco años de edad, ha perecido a consecuencia de las lesiones sufridas en el curso de un combate disputado el domingo en Sarajevo. Muhageri fue trasladado a un hospital después de ser puesto fuera de combate, pero los médicos sólo pudieron diagnosticar que murió a consecuencia de una hemorragia cerebral.

CICLISMO

Por inconvenientes de última hora, el equipo del Kas no participó en la carrera Paris-Tours. Sin embargo, participará en la Vuelta a Lombardia, que comenzará el próximo día 19. Para esta prueba

han sido seleccionados los siguientes corredores: Francisco Gabica, Sebastián Elorza, Carlos Echevarría, Valentín Uricas, José Antonio Momeñe y Roberto Morales.

PARACAIDISMO

Paul Ajbou, de Francia, ha batido el récord mundial de paracaidismo ascensional. Ha permanecido cuatro horas y cuarenta y cinco minutos en el aire, durante los cuales ha cubierto 200 kilómetros entre Montecarlo-Génova y regreso. El récord anterior estaba establecido en tres horas y treinta y cuatro minutos.

RUGBY

La Federación Española ha designado seleccionador y preparador nacional al ex jugador, varias veces defensor de los colores nacionales, Ramón Rabassa Munñé.

TENIS

En las finales del torneo internacional de Palermo se registraron los siguientes resultados: Individual, caballeros: Nicola Pietrangeli (Italia) vence a Boro Jovanovic (Yugoslavia), por 6-4, 6-4 y 6-4. Doble, masculino: Chuck McKinley y Dennis Ralston (Estados Unidos) ganan a Frank Froehling y Martin Rissler (Estados Unidos), por 4-6, 8-6, 4-6, 6-3 y 6-4.

FUTBOL AFICIONADO

HOY SALE PARA SUIZA LA
SELECCION ESPAÑOLAMAÑANA, EN LUGANO, SE ENFRENTARA A LA
HELVETICA, EN PARTIDO ELIMINATORIO PARA LA
OLIMPIADA DE TOKIO

Ayer han sido concentrados en Madrid los quince jugadores aficionados seleccionados para el partido preliminar de ida entre los equipos nacionales de España y Suiza, correspondiente a las eliminatorias del Torneo Olímpico 1964, en Tokio, encuentro previsto para el próximo miércoles, día 9 de octubre en Lugano (Suiza), a las ocho de la noche.

Los jugadores que forman la expedición son los que siguen:

Porteros: Alfredo Otero (Club Deportivo Guecho) y Roberto Rodríguez (Atlético de Madrid).

Defensas: Jesús Aranguren (Atlético de Bilbao), José Elorriaga (C. D. Basconia), Juan Ignacio Meltzer (Atlético de Bilbao) y Antonio Torres (C. D. Basconia).

Medios: Rafael Echarri (Real Madrid C. F.), Diego Jiménez

(Real Santander) y Mario de Lucas (A. D. Rayo Vallecano).

Delanteros: José Ramón Fuertes (Real Valladolid), Ramón Montesinos (C. D. Condal), Ramón Moreno Grosso (A. D. Plus Ultra), Fidel Uriarte (Atlético de Bilbao), Manuel Velázquez (C. D. Málaga) y Luis Vidal (C. D. Condal).

Acompañados de los miembros directivos don Federico Gil García, presidente del Comité Nacional de Fútbol Juvenil y Aficionado; don Víctor Martínez, don Juan Sastre, don Eusebio Martín (seleccionador), don Francisco Uribe (masajista) y don Antonio García (auxiliar) hoy saldrá para Lugano (vía Zurich) en el avión que partirá de Barajas a las diez y cinco para llegar a dicha capital suiza a las siete y cuarto de la tarde.

El Barcelona ganó el Campeonato nacional de atletismo por clubs

MUCHAS AUSENCIAS DE ATLETAS Y MARCAS DE MUY POBRE COTIZACION

Jornada final del Campeonato Nacional de Clubs, con escenario en el estadio Vallehermoso, que si en anteriores compromisos ha servido para dar realce a las pruebas y recoger excelentes balances, en esta ocasión sólo ha sido testigo mudo de algo que esperamos no vuelva a repetirse, porque competiciones como ésta sólo mueven a risa y quitan la afición que tanto cuesta crear y mantener. Sobre los culpables debe caer la sanción. Y a quien corresponden debe investigar las causas de esta serie de males que se ciernen en el atletismo. Lo que es intolerable es que en un Campeonato Nacional por Clubs se registren marcas tan pobres, tan deficientes y tan elocuentes de lo que se acue-

ces entre bastidores. Hay pruebas en las que sólo han intervenido tres o cuatro atletas, y conste que no nos referimos a los 20.000 metros marcha, que ya sabemos es prueba que no cuenta con muchos feligreses. El lector aficionado, si tuvo la suerte de ahorrarse la sesión de clausura, encontrará en los resultados la justificación de estas líneas. Le bastará leer las marcas para sacar consecuencias. Sólo hay contadas excepciones. Todos los demás, suspenso. Y vamos a ver si la crítica sirve para algo y se corta por lo sano. Una nueva caricatura como ésta que nos ocupa puede ser la muerte de la afición y del propio atletismo.

Los resultados de esa jornada final fueron los siguientes:

RESULTADOS TECNICOS

200 metros lisos:

1. Ricardo del Campo (Real Sociedad), 22"5/10 (835 puntos).
2. Manuel Salas (San Fernando), 22"6/10 (817 puntos).
3. Manuel Parga (San Fernando), 22"7/10 (800 puntos).

1.500 metros lisos:

1. Tomás Barris (C. F. Barcelona), 3'51" (1.085 puntos).
2. Fernando Aguilar (Real Sociedad), 3'51"5/10 (1.070 puntos).
3. Domingo Mayoral (C. F. Barcelona), 4'004/10 (896 puntos).

10.000 metros lisos:

1. Iluminado Corcuera (C. F. Barcelona), 30'39"8/10 (1.016 puntos).
2. Jesús Hurtado Hurtado (Real Madrid), 33'19"6/10 (685 puntos).
3. Javier Balda (Real Sociedad), 33'34"2/10 (662 puntos).

3.000 metros obstáculos:

1. Manuel Augusto Alonso (C. F. Barcelona), 9'13"4/10 (982 puntos).
2. Francisco Hernández (C. F. Barcelona), 9'52"6/10 (710 puntos).
3. Eduardo Fernández (San Fernando), 9'58" (679 puntos).

20.000 metros marcha:

1. Manuel García (C. F. Barcelona), 1h.48'20"6/10 (501 puntos).
2. Vicente Caminal (C. F. Barcelona), 1h.50'01" (464 puntos).

400 metros vallas:

1. Antonio Cazorla (C. F. Barcelona), 57"8/10 (593 puntos).
2. Francisco Román (Real Madrid), 59"1/10 (593 puntos).
3. Pedro Zorrilla (Real Madrid), 1'6/10 (520 puntos).

Relevos 4 x 400:

1. Club Natación, 3'27"9/10 (1.404 puntos).
2. Club Fútbol, 3'34"1/10 (1.224 puntos).
3. San Fernando, 3'35"6/10 (1.176 puntos).

Barra:

1. Manuel Clavero (C. F. Barcelona), 52,01 metros (911 puntos).
2. Alfonso Vidal Quadras (C.

Natación), 42,98 metros (637 puntos).

3. Lorenzo Casi (C. Natación), 38,76 metros (532 puntos).

Disco:

1. Alfonso Vidal Quadras (C. Natación), 44,91 metros (777 puntos).
2. Luis Rodríguez (Real Madrid), 44,33 metros (757 puntos).
3. Antonio Parés (C. Natación), 43,49 metros (727 puntos).

Peso:

1. Alfonso Vidal Quadras (C. Natación), 15,43 metros (927 puntos).
2. Antonio Lamua Duaso (C. F. Barcelona), 15,13 metros (891 puntos).
3. Luis Rodríguez García (Real Madrid), 13,59 metros (729 puntos).

Altura:

1. José Ignacio Arifio (Real Madrid), 1,90 metros (900 puntos).
2. José Miguel L. Aguado (Real Madrid), 1,85 metros (832 puntos).
3. Manuel Ufer (C. Natación), 1,75 metros (711 puntos).

Triple salto:

1. Antonio Campos (Real Sociedad), 14,08 metros (804 puntos).
2. Ignacio Navas (Real Sociedad), 13,14 metros (663 puntos).
3. Manuel Juliá Collado (C. F. Barcelona), 13,13 metros (662 puntos).

PUNTUACION FINAL POR CLUBS

1. Club de Fútbol Barcelona, 27.892 puntos.
2. Club Natación de Barcelona, 20.780 puntos.
3. Real Sociedad San Sebastián, 17.671 puntos.
4. San Fernando de Lugo, 14.240 puntos.
5. Real Madrid, 9.555 puntos.

CAMPEONATO EUROPEO DE BALONCESTO

Ayer, sorprendente derrota de España ante Finlandia

En el partido del domingo, nuestra selección consiguió un gran triunfo sobre Francia

WROCLAW.—En la tercera jornada del Campeonato europeo de baloncesto, España ha vencido a Francia por 86 puntos a 70, tras finalizar el primer tiempo con ventaja de 47-39.

La sala está repleta de público y los dos equipos que se presentan inicialmente son los siguientes:

ESPAÑA. — Auladell, Sevillano, Martínez, Emiliano y González.

FRANCIA. — Degros, Caballe, Baltzer, Rat y J. B. Re.

De entrada, se libra un duelo de tiros a distancia que dan ventaja a los españoles de 8-6 y 10-7.

González y Sevillano superan por velocidad a los franceses, los cuales quedan bastante retrasados en el tanteador, que, en dos ocasiones, se pone 18-8 y 20-8, favorable a los españoles.

Los franceses realizan varios cambios, pero no cambia el panorama y los españoles, que están actuando con gran brillantez, tienen a los quince minutos de juego un claro 32-23.

Se llega al descanso, como se ha dicho ya, con 47-39 y, en la segunda parte, entran a jugar Gilles, Baillet y Degros por los franceses, quienes tienen una gran reacción, logrando acercarse peligrosamente al marcador, que se sitúa en un momento 47-45, a favor de los españoles.

A partir de ese momento, Buscató, que había entrado por los españoles; Emiliano y Martínez, despiertan de su letargo pasajero y aumentan una y otra vez su cuenta, con lo que ponen el tanteador favorable a sus colores en 53-47 y 63-49.

El encuentro sigue a gran ritmo y a los cinco minutos del final, el marcador señala 75-69, favorable a los españoles.

En los últimos minutos, los franceses, fatigados, pierden definitivamente contacto, por lo que el conjunto español se alza con la victoria por 86 a 70.

Los mejores anotadores han sido:

RESULTADOS

Grupo "A"

Yugoslavia, 80; Israel, 73 (44-31).
Bélgica, 77; Holanda, 71 (33-35).
Israel, 64; Turquía, 55 (30-32).
Yugoslavia, 71; Italia, 69 (37-32).
Hungría, 64; Bulgaria, 55 (33-26).
Yugoslavia, 97; Turquía, 67 (50-33).
Bélgica, 76; Italia, 75 (46-39).
Bulgaria, 99; Holanda, 71 (46-32).

Grupo "B"

Checoslovaquia, 78; Finlandia, 45 (32-20).
Rusia, 76; Alemania oriental, 52 (30-23).
Polonia, 64; Rumania, 60 (30-34).
España, 86; Francia, 70 (47-39).
Finlandia, 83; España, 79 (43-44).
Checoslovaquia, 62; Alemania oriental, 61 (33-34).

Por España, Buscató (24), Martínez (22) y Sevillano (19).

Por Francia, Gilles (18), Rat (13), Degros (12), y Baltzer (10).

VICTORIA DE FINLANDIA

Finlandia ha batido a España por 83 puntos a 79. El primer tiempo finalizó con 44-43 favorable a los jugadores españoles.

Es el cuarto encuentro de la cuarta jornada del Campeonato y se celebra con buena entrada de público.

Los rápidos jugadores finlandeses hacen frente a los también veloces españoles y el marcador llega a igualarse a 6-6; los finlande-

ses, después, se ponen por delante 15-12 y 17-14. A los diez minutos, sin embargo, es España la que cuenta con un punto de ventaja; 20-19. La batalla es enconada. Los españoles, probablemente sorprendidos ante la resistencia que les oponen sus rivales, no pueden responder al coraje que imprimen en sus jugadas los fineses. Se registran igualadas a 24, 26 y 28.

Al ritmo que se juega el encuentro, el equipo que posea más reservas de energías saldrá triunfador. Los finlandeses, en buenas jugadas de Lampen y K. Liimo, se ponen por delante: 37-34, pero los españoles reaccionan y consiguen llegar al descanso con el tanteo favorable por 44-43.

La segunda parte es desfavorable a los jugadores españoles, que, a los cinco minutos, marchan por detrás en el marcador, favorable a los finlandeses por 55-52. Las defensas de zona son extremadamente eficaces por ambas partes y se produce un duelo constante de tiros a media distancia por parte de los especialistas de los dos equipos. K. Liimo, que debe salir por las cinco faltas personales, es substituido por Lampen.

A diez minutos del final, ninguno de los conjuntos se impone decisivamente al otro y se registran tanteos sucesivos con diferencia de un punto: 57-56, 61-60, ambos favorables a Finlandia, y 65-62, también a favor de los fineses. A partir de este momento, los finlandeses parecen imponerse y se distancian algo de sus rivales, ya que ponen el marcador 68-64 y, posteriormente, 80-70, a sesenta segundos del final, durante los cuales, los españoles, nerviosos, no aciertan en el tiro. Fese a ello, los jugadores hispanos haciendo un gran esfuerzo acortan distancias hasta el final, al que se llega con 83-79, favorable, como se ha dicho, a Finlandia.

Finlandia ha realizado un gran encuentro, con velocidad y buen juego; por lo que se revela como la gran sorpresa del Campeonato. Los anotadores fueron los siguientes:

Finlandia: K. Liimo, 18; Lampen, 16; Varti, 14; Pilkevaara, 8; Kauppinen, 7; M. Liimo, 6; Manninen, 4; Harjula, 4; Kuusela, 4.
España: Sevillano, 22; Codina, 10; Euscató, 10; Sáinz, 10; Martínez, 8; Ramos, 8; Auladell, 6; Emiliano, 3 y Luis, 2. (Alfil.)

BILLAR

El belga Ceulemans, campeón mundial a tres bandas

NEUSS. — El belga Raymond Ceulemans, de veintiséis años de edad, ha vencido en el Campeonato mundial de billar a tres bandas que se ha venido celebrando en esta ciudad, arrebatando el título al peruano Adolfo Suárez.

Ceulemans, que no ha conocido la derrota durante todo el Torneo, batió en la última jornada al argentino Navarro, por 60 carambolas a 51, en 67 entradas.

La clasificación definitiva del Campeonato queda así:

1. Ceulemans, 16 victorias y ninguna derrota.
2. Johan Echerz (de Austria), 12 y 4.
3. Enrique Navarro (Argentina), 12 y 4.
4. Adolfo Suárez (Perú), 9 y 1.
5. Lasserre (Francia), 6 y 10.
6. Popeijus (Holanda), 5 y 11.

FORTUNY TRIUNFO EN LA TRAVESIA A NADO DEL LAGO DE BAÑOLAS

EN LA CATEGORIA FEMENINA LA VICTORIA CORRESPONDIO A ISABEL CASTAÑE

BAÑOLAS (Gerona). — Fortuny, del C. N. Barceloneta, con el tiempo de 29 minutos, 22 segundos, ha resultado brillante vencedor de la vigésima edición de la travesía al lago de Bañolas. Como se recordará, la travesía no pudo celebrarse en su día señalado a causa de las inundaciones y se efectuó ayer. Se inscribieron en la prueba 324 nadadores, pertenecientes a todos los Clubs de la región. El público, numerosísimo, siguió con gran interés, desde la orilla y en barcas, las incidencias de la prueba.

Desde el primer momento se pu-

so en cabeza de la prueba el destacado nadador del C. N. Barceloneta, J. Fortuny, que mantuvo este privilegiado puesto hasta el final de la misma. Le seguían de cerca Monzó y Roig, pero el primero, a quinientos metros de la meta, se desvió un poco, lo que aprovechó Roig para colocarse delante y conquistar el segundo puesto.

La organización, a cargo del Club Natación Bañolas, fue muy buena.

Clasificaciones:

1. J. Fortuny, C. N. Barceloneta, 29-22.
2. J. Roig, C. N. Sabadell, 30-12.
3. J. Monzó, C. N. Montjuich, en 30-18.
4. J. Jou, C. N. Sabadell, 30-54.
5. M. Iberne, C. N. Barceloneta, en 31-20.
6. J. A. Díaz, Fabra y Coats, en 31-31.

Femenina:

1. Isabel Castañé, C. N. Sabadell, 32-41.
 2. Maria T. Molas, 32-56.
 3. E. Castañé, 34-42.
- Por equipos venció el C. N. Barceloneta con 14 puntos. (Alfil.)

1-X-2 PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS AVISO

La Real Federación Española de Fútbol ha comunicado que los partidos GIRONA-CELTA y SAN FERNANDO-MÁLAGA, incluidos en el boleto de la jornada 5ª, anticipan su celebración al sábado día 12. Por consiguiente, quedan sin validez a efectos de escrutinio, tomándose en consideración los reservas correspondientes.

EL CABALLO "EXBURY" GANO EL PREMIO DEL ARCO DEL TRIUNFO

PARIS.—«Exbury», caballo de cuatro años, del barón Guy de Rothschild, ha establecido un record europeo de más de 140.000 libras esterlinas para una temporada de victorias, al triunfar en el Premio del Arco de Triunfo, carrera disputada en Longchamp, que estaba dotada con 70.000 libras esterlinas.

Sus dos cuerpos de ventaja conseguidos sobre sus rivales en la más rica prueba europea le hace calificarse como un gran caballo. Entre sus rivales se hallaba «Relko», de François Dupre, el ganador del Derby de Epsom, que comenzó como favorito y tuvo que contentarse sólo con un sexto puesto.

«Exbury», montado por Jean Deforge, batió a «Le Mesnil», de la señora de Jean Couturie, montado por Pat Glennon, que se clasificó en segunda posición.

En tercer lugar, a un cuello del segundo, quedó «Misti», del conde Guillaume d'Premano, montado por Maurice Larraun, que ocupó el mismo puesto en la edición del año 1961.

«Exbury», que se clasificó sexto en la pasada edición del Arco de Triunfo, se cotizó 7 a 2. (Alfil.)

Santana, ganador del Torneo Internacional de tenis del Turo

SE IMPUSO EN LA FINAL AL
INGLES MIKE SANGERS,
EN TRES "SETS"

BARCELONA.—Manuel Santana se ha proclamado brillante vencedor del XXIII Torneo Internacional de Tenis, organizada con motivo de las fiestas de la Merced por el Real Club de Tenis del Turo, al vencer por un claro 3-0 al inglés Mike Sangers.

La victoria de Santana fue lograda con más facilidad de lo que se esperaba. El español demostró estar en buen momento de juego, y con rapidez y precisión desbordó continuamente al inglés.

El resultado técnico del partido fue 0-2, 6-2, 6-4.

En la final individual damas, Maruka Habicht, de Grecia, venció a Pilar Barril por 3-6, 6-4, 6-2. Partido igualado en los dos primeros «sets» y de clara superioridad el último a favor de la jugadora griega.

En la última final del Torneo, en doble mixtos, la pareja Ana María Estalella-Alberto Arilla vencieron a Pilar Barril-Antonio Martínez por 4-6, 6-0, 6-1. (Mencheta.)

JUANITO VALDERRAMA CON "GRAN PARADA FLAMENCA", A LA PISTA DE PRICE-HALL



Tras un espectáculo netamente madrileño, «Las luces de Madrid», Price-Hall va a terminar su temporada de music-hall con otro típicamente español: «Gran parada flamenca». En él vuelve hoy, tras veinte años de ausencia, a la luminosa pista en la que iniciara sus primeros éxitos, una figura ampliamente popular, Juanito Valderrama, el famoso «cantor», conocedor profundo de todos los estilos del cante e intérprete genial del mismo.

Tras el espectáculo «Gran parada flamenca», con el que Valderrama hará su reaparición en el marco de sus primeros triunfos, Price-Hall cerrará unos días, durante los cuales el gigantesco productor de cine Samuel Bronston ocupará el primer coliseo de Europa con el rodaje de su película «El circo». Después, Price iniciará su temporada circense con uno de sus grandes espectáculos internacionales.

Pero lo inmediato, y por inmediato, lo importante ahora como noticia, es que el extraordinario Juanito Valderrama, al frente de su extensa compañía, reaparecerá en Madrid, pero esta vez en el escenario en que el público madrileño reclamaba su presencia, en Price-Hall, el próximo viernes, día 11, lo que significa un verdadero acontecimiento para los amantes del buen cante español.

En «Gran parada flamenca», y junto a Juanito Valderrama, figuras de máximo prestigio, como la de Enrique Montoya, considerado como auténtico fenómeno de la actualidad entre los «cantaores» de ahora; Los Gadianos, innovadores del «cante» en la forma de ejecución a dúo.

Vuelve también con la gran figura del flamenco la deliciosa Adelfa Soto, la hija de La Niña de la Puebla, a la que Valderrama elevó a la categoría de estrella y a quien Madrid consagró como tal. La joven Adelfa Soto, una de las artistas más queridas de nuestro público, reaparece de la mano de su padrino escénico, tras unos años de ausencia de nuestros escenarios, en los que sedimentó la solera de su arte. Y con ellos, una voz puramente flamenca y simbólica de lo «jondo» entre las voces femeninas que con más fuerza brillaron con luz propia en este arte: Gracia de Triana. Y otra no menos popular, que se hizo tan famosa en los países hispanoamericanos como en España, la de Gloria Romero, auténtica reina del cante por alegrías... Todos ellos principales figuras de un elenco excepcional, en el que se ha cuidado tanto la calidad como la variedad.

«Gran parada flamenca» tendrá en Price una breve actuación de sólo veinte días improporables. Feijoo y Castilla no han querido omitir en la temporada de music-hall de Price el gran espectáculo de arte racial con el que tantos aficionados cuenta la capital de España, y que cerrará el ciclo tras el que Price volverá por los fueros del gran circo multitudinario e internacional.

¡Una NUEVA Sara Montiel con NUEVAS sensaciones!



MAURICE RONE
FRANCO FABRIZI

NOCHES DE CASABLANCA

LEO ANCHONIZ GERARD TICHY
JOSE GUARDOLA
a la colaboración de
TOMAS BLANCO
CARLO CROCCOLO
DIRECCION HENRI DECEN
PRODUCCION HENRI DECEN



1943, cuando Casablanca era
la ciudad del espionaje y una
mujer hacía olvidar el caos
con sus canciones

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

AUTOMOVILES

ESCUELA España. Alfonso XII, 58. Teléfono 2276244.

CALLAO. Escuela automovilista. Preciados, 23. Duque Sesto, 3. Teléfono 2224462.

ESCUELAS automovilistas. Rafael Alvarez. Plaza Santa Bárbara, 4; Marqués Urquijo, 40.

AUTO-ESCUELAS

PONS. Profesoras y profesores diplomados. General Pardiña, 32. 2764206.

VENTAS

SERVICIO Renault. Pasa, 10. Dauphine, Ondine, Gordine, nuevos. Admitimos su coche usado. Consulte nuestra sección de crédito.

CONSULTAS

CLINICA antivenérea. Fuencarral, 6. Blenorrágia, impotencia, fimosis. (9.256.)

BLENORRAGIA, sífilis, debilidad, impotencia, análisis, operación fimosis. Duque Alba, 10. Clínica doctor Hernández. 2653446. (332.)

«CLINICA Fuencarral». Especializada enfermedades genitourinarias, impotencia. Últimos tratamientos. Fuencarral, 88. (8.893.)

GESTORIA

PONS Avenida José Antonio, 30 bis. 2222980.

PONS. General Fardiñas, 32. 2764206.

PASAPORTES, carnets. Rápidamente. Díaz-Arias. Montera, 26.

HIPOTECAS

CAPITALISTAS, colocar vuestro dinero en hipotecas, buen interés. Exclusivas Arellano. Montera, 10-12. 2312778.

HIPOTECAS, rapidez, discreción. Gadea. Padilla, 61.

HIPOTECAS, 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23. Fadilla, 58.

MUEBLES

CAMAS metálicas, colchones gomespuma, descanso perfecto. Fábrica.

Bravo Murillo, 52. Luca Tena 2.

PATENTES

OFRECESE licencia explotación patente 199.352, por «Procedimiento obtención sintética ácido oxánico. Registro Propiedad Industrial. Agentes Rodríguez Rivas. José Antonio, 7.

SUBASTAS

SUBASTAS. Hoy y mañana, de 9 a 1, exposición lotes ropas, Monte Piedad. Plaza Descalzas, 1. La subasta comenzará el día 10 y seguirá los días que sean precisos. Pueden adquirir importantes partidas a precios muy convenientes.

TELEVISORES

TELEVISORES. 475 modelos, ocho días prueba gratuitamente. Simple llamada servimos al momento. 2562479.

TRABAJO

OFERTAS

NECESITAMOS colaboradores pueblos pequeños, diversidad artículos, fácil venta plazos. (Relojería, joyería, etc.) Excelentes comisiones. Escribir apartado de Correos 10.104 Madrid.

TRANSPORTES POR CARRETERA

LINEAS REGULARES DESDE MADRID A: ASTURIAS Y GALICIA

AVILES. — García Mares. 2650775.

GIJON. — García Mares. 2650775.

LA CORUNA. — García Mares. 2650775.

LEON

LEON. — García Mares. 2650775.

VENTAS

AUTOQUEMADORES basura. 2314479.

TEATRO

ALCAZAR.—7,15 y 11: Compañía de comedias María Luisa Merlo-Carlos Larrañaga-Ismael Merlo, en Vivir es formidable (de Alfonso Paso).

BEATRIZ.—7,15 y 11: Susana quiere ser decente (Jorge Llopis, con Guillermo Marín, Mari-Carmen Prendes, Amparo Baró). ¡Graciósísima!

BELLAS ARTES.—Teléf. 2324437. Edificio del Círculo Bellas Artes. 7 y 11: José María Rodero en Calígula (de Albert Camus), con Susana Mara, Carlos Ballesteros, José Bruguera, Manuel Escalera y Cia. titular. Director: José Tamayo.

CALDERON.—(2391333.) 7, 11: Dolores Vargas presenta su original espectáculo Caracoles-Twist. Tolerado. 8 últimos días.

CLUB.—Refrigerado. (Bajos del Palacio de la Música.) 7 y 11: Los derechos del hombre (de Alfonso Paso). ¡Divertidísima! ¡El mayor éxito de Alfonso Paso! Sexto mes.

COMEDIA.—Cía. Asunción Sancho. 7 y 11: Un 30 de febrero (de Alfonso Paso). ¡El mayor éxito cómico de este año! 5.º mes.

COMICO.—Próximo jueves, presentación de Enrique Guitart con Mercedes Alonso en el estreno de Champagne Complex. La obra más divertida, picante y atrevida de Leslie Stevens. Localidades con 5 días.

ESLAVA.—(2311964.) Miércoles día 9, Nati Mistral en la farsa musical La Perrichola (de Juan Ignacio Luca de Tena y el maestro Moraleda), con Rafael Alonso, Pedro Osinaga, Luis Galdós, Maruja Retio y toda la gran compañía titular, con la colaboración de Guadalupe Muñoz Sampedro. Ballet y coreografía de Alberto Portillo. Dirección: Luis Escobar.

ESPAÑOL.—(Teléf. 2212247.) 7 tarde: No hay burlas con el amor (de Calderón de la Barca). Compañía titular.

GOYA.—Todos los días, 7 tarde y 11 noche: Lola Membrives en Al fin, mujer (de don Jacinto Benavente). Localidades con tres días.

INFANTA ISABEL.—(2214778. Metro Banco.) 7 y 11: Isabel Garcés en el mayor de los éxitos cómicos: Las mujeres los prefieren pachuchos (de Alfonso Paso). ¡Apasionantemente divertida!, con Algel Garasa, Mercedes Muñoz Sampedro, Hugo Pimentel, Ana M.ª Morales y Cia. titular. (Isabel Garcés bordó su papel con el estilo que le es inconfundible.) (García, Pavón. ARRIBA.)

LARA.—(2211631.) 7 y 11: Conrado Blanco presenta a Pepita Serrador y Narciso Ibáñez Serrador, con Carlos Casaravilla, en Aprobado en inocencia (de Luis Penafiel). ¡Un éxito de clamor!

LATINA.—(Totalmente reformado.) Próxima inauguración temporada compañía titular de revistas con Manolito Codoso. Estreno de la revista cómica de Giménez y Allen, música del maestro Laurentis, ¡Vendame su marido! 2 vedettes, 2: Mili Ponty, Mary Francia, con un alarde espectacular de mujeres: Martín Cao, Manena Algora, Esther Sastre. Actuaciones del Ballet Moderno. Batucada Cancens. Modelos. Tiples. Vicetiples. Las Alegres Chicas de Colsada.

MARAVILLAS.—7 y 11: Zorí-Santos presentan a Licia Calderón, Rafael L. Somoza, Mercedes Llofríu, en ¡A Alemania... me voy! Actuación especial del ballet Las Doris Girls, de Moulin Rouge, de París.

MARQUINA.—(Prim. 11. Teléfono 2318467.) 7 y 11: Fernando Fernández-Gómez en El pensamiento (de Andreiv). Versión española Méndez Herrera.

MARTIN.—(Revistas Muñoz Román.) 6,45 y 10,45: Qué cuadro el de Velázquez esquina a Goya. Éxito extraordinario.

RECOLETOS.—(2269878.) 7 y 11: Mercedes Prendes en Aventura en lo gris (de Buero Vallejo). Con Ramón Corroto, Antonio Puga, Victoria Rodríguez, Ricardo Alpuente, Eduardo Martínez, José Carpena. Colaboración de Aurora Redondo.

REINA VICTORIA.—7, 10,45: Historias de media tarde (de Emilio Romero. Inquietante! ¡Discu-

tida! **VALLE INCLAN.**—(Torre de Madrid.) 3411379. 7, 11: Conchita Montes presenta un éxito mundial. Mary, Mary. Venta anticipada de localidades. **ZARZUELA.**—(2214341. Cía lírica Tomás Bretón.) 7: Don Gil de Alcalá. 11: El Conde de Luxemburgo.

CIRCO

CIRCO DE PRICE-HALL.—(Teléfono 2314607.) 7 y 10,45: Hoy despedida del superespectáculo Las luces de Madrid, con Mary Sampedro, Carmen Morell, Angel de Andrés, Javier Fleta y más de 100 artistas. Próximo viernes, presentación de Juanito Valderama, ¡la voz más famosa del canto!, en Gran parada flamenca, con Adelfa Soto, Gracia de Triana, Enrique Montoya, Gloria Romero, Lolita Torres, Valderrama, Los Gaditanos, Angelita y Fúñez, Ballet Los Macarenos. ¡Las más famosas figuras del canto! Localidades a la venta. Apto.

CINE

ALBENIZ.—(Aire acondicionado.) 6,30 y 10: La conquista del Oeste (technicolor). Cinerama apto todos los públicos. (Pases película: 6,40 y 10,10).

ALCALA.—101 dalmatas y Tú a Boston y yo a California.

ALCANTARA.—El diabólico doctor Mabuse y Los tártaros.

ALEXANDRA.—Un rey sin corona.

AMAYA.—Chantaje a un torero.

APOLO.—Bello recuerdo y Una noche en la Opera.

ATG.—6: El día más largo. Tolerada.

ASTUR.—El escándalo y Los tres mosqueteros.

AVENIDA.—(2217571.) 7 y 10,45: Días de vino y rosas (Jack Lemmon, Lee Remick).

AZUL.—Un muerto recalcitrante y No me digas adiós.

BAHIA.—Chantaje a un torero.

BARCELO.—4,15, 7 y 10,45: Barrabás. Tolerada.

BECERRA.—Una noche en la Opera.

BECQUER.—Torpedos humanos y una noche en la Opera.

BELLAS ARTES.—El hijo de Espartaco.

BENLUIRE.—4,30 y 7: Pinocho (de Walt Disney). Technicolor. Tolerada. 11: El estrangulador (Maurice Ronet).

BENAVENTE.—Al borde de la eternidad y Romanoff y Julieta.

BILBAO.—El hijo de Espartaco.

BULEVAR.—Chantaje a un torero.

CALLAO.—7, 11: El juego de la verdad (Madeleine Robinson, Sary Frey). Últimos días.

CANDILEJAS.—La verdadera historia de Jesse James y Un rey sin corona.

CAPITOL.—7, 11: El honrado gremio del robo (Peter Sellers).

CAPRI.—(2521069.) 5: La viudita naviera y Un rey sin corona. Primer reestreno.

CARLOS III.—La gran jugada en la Costa Azul.

CARRETAS.—10 mañana: Mi adorable esclava, Silla eléctrica para ocho hombres.

CARTAGO.—(2577023.) 7, 10,45: Un rey sin corona (Horst Buhholz, O. W. Fisher). Primer reestreno.

CERVANTES.—Susan Slade y Yo confieso.

COLISEUM.—7 y 10,45: Del rosa... al amarillo (de Summers). La película más galardonada del Festival de San Sebastián.

CONCEPCION.—Complementos policíacos y El día más largo.

CONSULADO.—La gran jugada en la Costa Azul.

COPACABANA.—Llegan cinco forajidos y Esa clase de amor.

CHAMBERI.—Viaje en globo y Una noche en la Opera.

DOS DE MAYO.—5: Cupido, contrabandista. Juntos ante el peligro. (Tolerado.)

EMPERADOR.—La fiel Infantería y Atrapa a un ladrón.

ESPRONCEDA.—Dos cabalgan juntos y Los titanes.

EUROPA.—Los pedigüños y Juntos ante el peligro.

FANTASIO.—Cierco de fuego.

FELEPE II.—El ángel y la hiena y Homicidio.

FIGARO.—Una mujer en la niebla.

FLORIDA.—La tercera llave y La misteriosa dama de negro.

GALILEO.—Chantaje a un torero.

GAYARRE.—Montecarlo Palace Hotel.

GONG.—6: El día más largo (Tolerado.)

GRANADA.—Un taxi para Tobrouk y Una noche en la Opera.

GRAN VIA.—7 y 11: ¡Suspense! (Deborah Kerr). Mayores 18 años.

IBIZA.—Salto mortal y Rocio de La Mancha.

IDEAL.—4: Furia en el valle (Glenn Ford), Pinocho. Tolerada.

IMPERIAL.—Continúa 10 mañana, 6,30 tarde: Complementos y Todos a casa (Alberto Sordi).

IMPERIAL.—7 y 11: Complementos y Todos a casa (Alberto Sordi).

IMPERIO.—Una rubia para un gangster y La misteriosa dama de negro.

INFANTAS.—Chantaje a un torero.

IRIS.—Dos cabalgan juntos y ¡Chico o chica?

JORGE JUAN.—Chantaje a un torero.

LIDO.—Bello recuerdo y El hijo de Espartaco.

LOPE DE VEGA.—7, 11: Los hijos del Capitán Grant (Maurice Chevalier, Hayley Mille). Color. Tolerada.

LUCHANA.—7: Pinocho (technicolor, tolerada. 11: El estrangulador (Maurice Ronet).

LUX.—Cupido contrabandista y Juntos ante el peligro.

MADRID.—7 y 10,30: Hotel Internacional (Elizabeth Taylor). Richard Burton).

MAGALLANES.—4: Perdidos en la gran ciudad (Debbie Reynolds, Tony Curtis) y Los tres mosqueteros. Ambas color.

MARVI.—Pinocho.

METROPOLITANO.—La guerra de Troya y ¡Qué bello es vivir!

MONACO.—(Esquina avenida América-Cartagena. Tel. 2566211.)

5: Un rey sin corona.

MONUMENTAL.—6: El día más largo. Tolerada.

MONTERA.—Los titanes.

MORASOL.—La guerra de Troya y ¡Qué bello es vivir!

MUNOZ SECA.—(2315141.) 10 mañana: La casamentera, Los tres mosqueteros.

NARVAEZ.—Los mongoles y Los titanes.

NIZA.—Rosa de Lima y Una noche en la Opera.

ODEON.—Zafarrancho de combate y El hijo de Espartaco.

ORAA.—Traidores a su sangre y Juntos ante el peligro.

PALACE.—Montecarlo Palace Hotel.

PALACIO DE LA MUSICA.—7 y 10,45: Los pájaros (de Alfred Hitchcock).

PALACIO DE LA PRENSA.—Lanchas voladoras y Escala en Hi-Fi.

PALACIO DEL CINE.—Un rey sin corona.

PANORAMA.—Chantaje a un torero.

PAVON.—La guerra de Troya y ¡Qué bello es vivir!

PAZ.—6,45, 10,15: West Side Story (Natalie Wood, Rita Moreno). Superpanavisión S. E. Todd-ao. (Película: 7 y 10,30.)

PENALVER.—¡Qué bello es vivir!

PEZ.—El jorobado y Una noche en la Opera.

PLEYEL.—Rosa de Lima y Una noche en la Opera.

POMPEYA.—El año pasado en Mariabá.

POSTAS.—Alíki en el colegio y Una noche en la Opera.

PRINCESA.—El hijo de Espartaco.

PRINCIPE PIO.—La guerra de Troya y ¡Qué bello es vivir!

PROGRESO.—Ojos sin rostro.

REAL CINEMA.—Las tres caras de Eva y Monasterio de Piedra.

REX.—(2471237.) Continúa de 11 a 6; numeradas, 7 tarde-11 noche: La muchacha que sabía demasado.

RIALTO.—7, 11: Vuelta a la vida (Rock Hudson). Technicolor. 3.ª semana.

RICHMOND.—Romance en Venecia.

RIVIERA.—El pez rojo y Los cañones de Navarona.

ROSALES.—Montecarlo Palace Hotel.

ROXY A.—Lanchas voladoras y Escala en Hi-Fi.

ROXY B.—La gran jugada en la Costa Azul.

SAINZ DE BARANDA.—La guerra de Troya y ¡Qué bello es vivir!

SALAMANCA.—El día más largo.

SAN CARLOS.—4: El péndulo de la muerte, Chantaje a un torero (El Cordobés). Ambas color.

SAN DIEGO.—(Pte. Vallecas.) 5: El combate de la muerte, La casta Susana (estreno zona).

SAN MIGUEL.—7, 11: El secreto de Ushaw-52 (Van Johnson, Vera Miles).

SAN REMO.—Traidores a su sangre y Juntos ante el peligro.

SOL.—10 mañana: Las legiones de Cleopatra (cinemascope) y El secreto del Toisón de Oro (ambas color).

SORRENTO.—Pobre y millonario, y Chantaje a un torero.

TIVOLI.—Una mujer en la niebla.

TORRE DE MADRID.—(2471657.) 7, 11: Las tres caras de Eva.

UNIVERSAL CINEMA.—Continúa 6,45: Un rey sin corona (O. W. Fischer). Agafacolor.

URQUIJO.—Un rey sin corona.

VALLEHERMOSO.—Regreso a las minas del rey Salomón y Los titanes.

VELAZQUEZ.—Piloto a la Luna y Los titanes.

VERGARA.—El hijo de Espartaco.

VICTORIA.—Los mongoles y Los titanes.

VOY.—Crim de fuego y Así mueren los valientes.

VOZ.—(Alcalá, 184. 2458299.) Continúa desde las 5. Pases: 5, 6,35, 8,45 y 10,50: Montecarlo Palace Hotel (Alain Dekock). Tolerada.

VARIOS

ALAZAN.—Atracciones.

BAILE POPULAR PALMERAS.—Bailes.

BOITE SARATOGA.—Atracciones.

CANAIMA.—Atracciones.

CISNE NEGRO.—Atracciones.

CLUB AYALA. TERRAZA UNIVER-SAL.—Bailes.

CLUB CONSULADO.—Bailes.

CLUB IMPERATOR.—(Fernández de los Ríos, 59. Teléfono 2442223. Argüelles.) Hoy día 8, Robert Jeantal. Únicamente tarde. Ambiente de juventud.

DANCING CLUB.—Bailes.

EL BIOMBO CHINO.—Atracciones.

FONTORIA.—Atracciones.

FRONTON RECOLETOS.—5,30: Ramondegui-Ibarra, Sarasola I-Sarasola; Durán-Oroz I, Begoñés V-Azurmendi; Aguirre-Salsamendi III, Irigoyen-Ayerbe. 10,45 noche: Alberdi-Olasolo, Gallo-Guardino-Urigüen; Begoñés VII-Alsúa, Ituarte II-Solozábal-Aguirrebengoa.

J'HAY.—Atracciones.

LA TUNA CLUB.—(Andrés de la Cuerda, 3.) 2346043 (Argüelles). Té-Baile. Tardes.

MADISON CLUB.—Bailes.

MICHELETA CLUB.—Atracciones.

MOROCCO.—Bailes.

MOLINO ROJO.—Atracciones.

NUOVA ROMANA.—Atracciones.

RIVER CLUB.—Atracciones.

TEYMA.—Tarde y noche, las mejores orquestas y atracciones.

YORK CLUB.—Atracciones.

RADIO

"LA VOZ DE MADRID"

MATINAL

8,30: «Buenos días a nuestros amigos».—9,00: «Madrid, otoño».

MEDIODIA

12,05: «Temas españoles».—12,15: «Madrid, otoño».—12,55: «Club de amigos».—13,15: «Madrid, otoño».

SOBREMESA

14,18: «Panorámica de los deportes».—14,30: Diario hablado de Radio Nacional de España.—14,47: «Que usted lo pase bien».—15,01: «Los dos caballeros».—15,15: «Madrid, otoño».—16,04: «La voz del taxista».

TARDE

17,00: «Noches de Madrid».—17,40: «S. O. S. noticia».—17,45: «La Voz de Madrid se pone a sus órdenes».—18,30: «Siempre ellas: las novias de España».—18,45: «Club de amigos».—19,15: «Madrid, otoño».

NOCHE

20,15: «La nueva ola musical».—21,15: «Martes deportivo de Educación y Descanso».—21,25: «Música y palabras».—21,40: «La voz de la fiesta».—22,00: Diario hablado de Radio Nacional de España.—22,15: «Piropos de Madrid».—22,20: «La anécdota diaria».—22,30: «Madrid, otoño».—23,00: «Tribuna de éxitos».—23,30: «Madrid, otoño».—00,30: «Buenas noches a nuestros amigos».—01,00: Cierre de la emisión.

TVE

MARTES

SOBREMESA

2: Carta de ajuste. — 2,15: Presentación. — 2,17: Primera página. — 2,30: Páginas especiales. — 3: Telediario. — 3,30: Para vosotras. — 3,40: Hoy llegó la primavera. — 4: Final del programa de sobremesa.

NOCHE

7,15: Carta de ajuste. — 7,30: Presentación. — 7,32: Ella, él y hasta. — 8: Foro TV. — 8,30: Dibujos animados. — 8,40: Secuencia. — 8,53: Mundo ligero. — 9: Teatro de la familia. — 9,30: Telediario. — 9,47: El tiempo. — 9,52: Microrama. — 9,55: Marcando el compás. — 10: Suspense. — 11: «Don Gil de Alcalá». — 11,50: Complemento. — 12: Telediario. — 12,20: El programa de mañana. — 12,23: Medianoche. — 12,30: Cierre.

MIÉRCOLES

SOBREMESA

2: Carta de ajuste. — 2,15: Primera página. — 2,30: Páginas especiales. — 3: Telediario. — 3,30: Para vosotras. — 3,40: Hoy llegó la primavera. — 4: Fin del programa de sobremesa.

NOCHE

7,15: Carta de ajuste. — 7,30: Presentación. — 7,32: El padre de la novia. — 8: Biografía del recuerdo. — 8,30: Dibujos animados. — 8,37: Fiesta Brava. — 8,53: Mundo ligero. — 9: Rosi y los demás. — 9,30: Telediario. — 9,47: El tiempo. — 9,52: Microrama. — 9,55: Marcando el compás. — 10: Rompeolas. — 11: Primera fila. — 12: Telediario. — 12,20: El programa de mañana. — 12,23: Medianoche. — 12,30: Cierre.